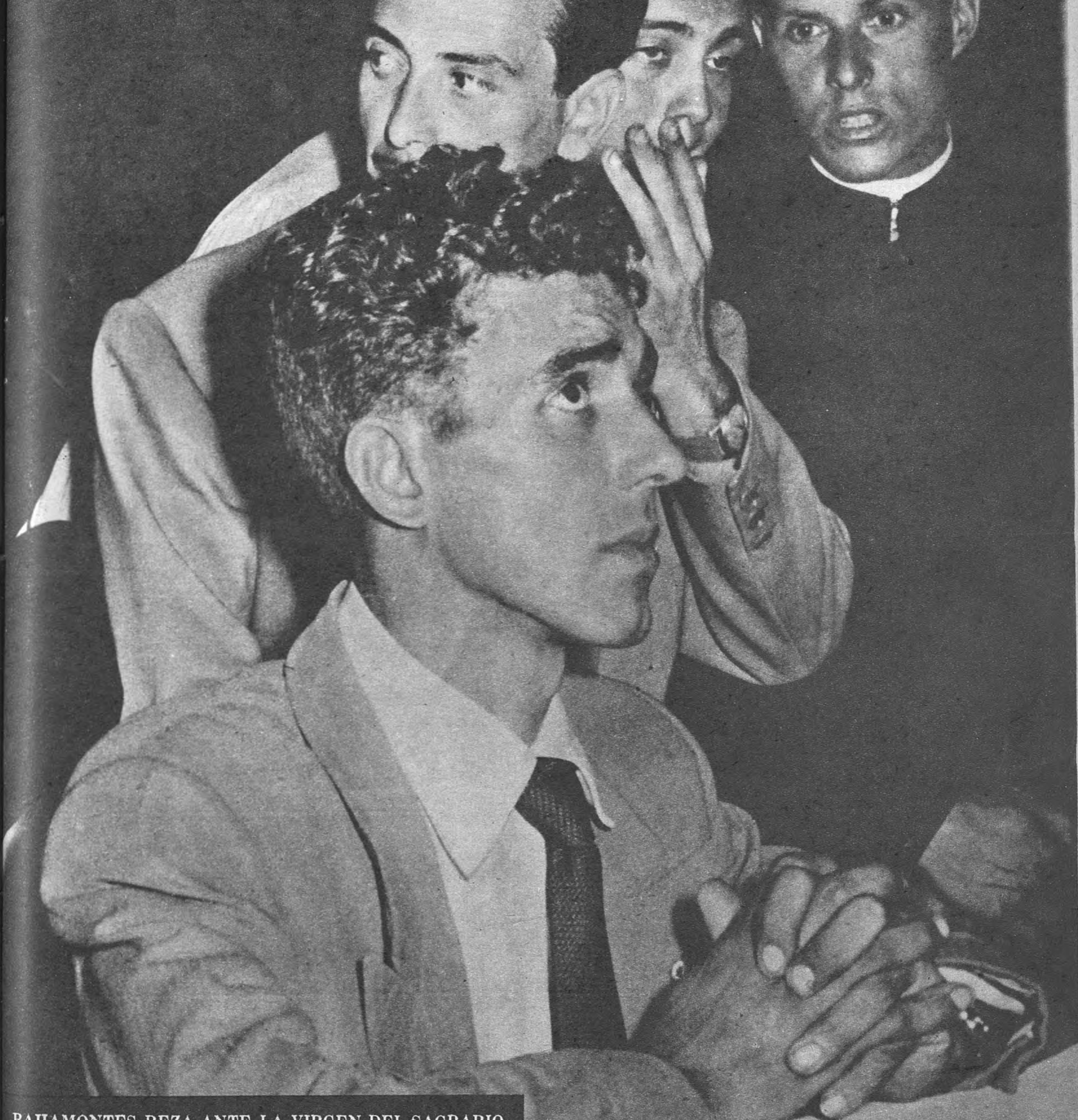




# Arriba

Madrid, martes 31 de agosto de 1934



## BAHAMONTES REZA ANTE LA VIRGEN DEL SAGRARIO

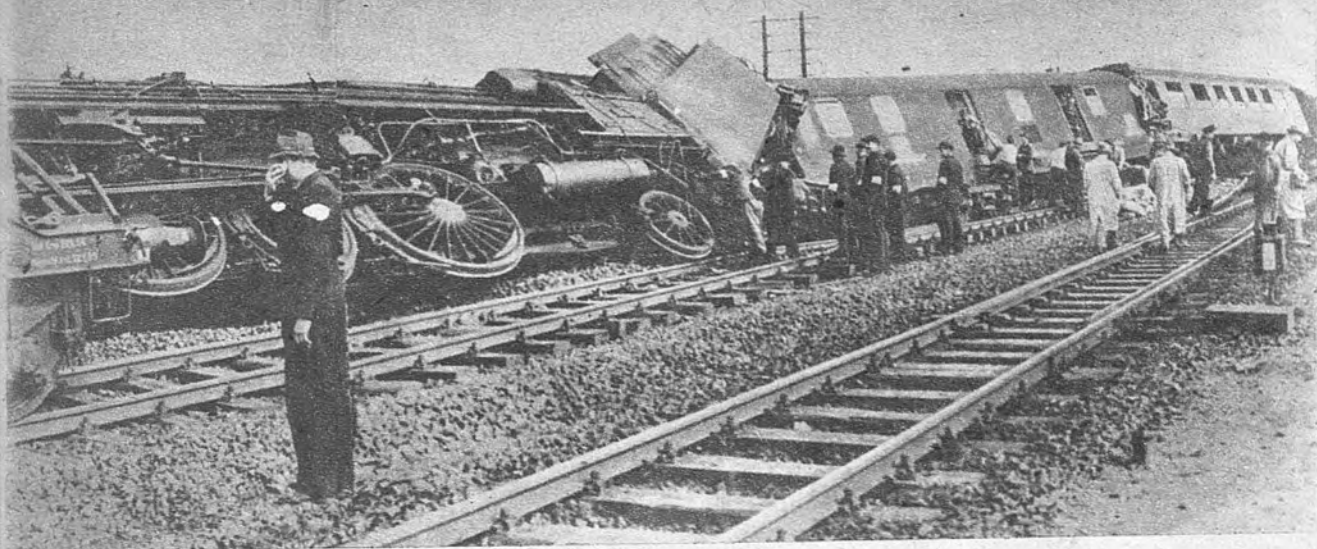
El corredor español Federico Bahamontes, que ha conquistado el título de «rey de la Montaña» en la Vuelta Ciclista a Francia recientemente terminada, ora ante el altar de la Virgen del Sagrario, a su llegada a Toledo. En la última plana del presente número de ARRIBA se publica un interesante reportaje gráfico de nuestro Concurso, que recoge diversos momentos del recibimiento dispensado al ya famoso ciclista.—(Foto Actualidad.)



Precio de este ejemplar:  
**UNA PESETA**

Ayuntamiento de Madrid





**ACCIDENTE FERROVIARIO EN ALEMANIA.**—En Uelzen, Alemania, se ha producido una catástrofe ferroviaria. Un tren expreso chocó con una máquina que hacía maniobras. Dos personas resultaron muertas y treinta y tres más heridas de gravedad (Foto Cifra.)



**DESCARRILAMIENTO ENTRE SESTAO Y ORTUUELLA.**—La fotografía reproduce el estado en que quedó la locomotora y algunos coches del tren de viajeros que descarriló entre Sestao y Ortuella. Resultaron heridos veintiún viajeros.—(Foto Cifra.)



**FUNERALES POR EL ALMA DE MANOLETE.**—Personalidades que asistieron a los funerales celebrados en la capilla del hospital Provincial de Madrid, en sufragio del alma de Manolete, en el octavo aniversario de su muerte (Foto Cifra.)



**BOXEO EN CHAMARTIN.**—Boby Ros (a la izquierda) amenaza con un buen golpe a su adversario del domingo en Chamartín, el mulato francés Theo Mollet, a quien venció en una gran pelea, llena de emoción y de interés (Foto Actualidad.)

## PLAZA DE TOROS DE MADRID

HOY, MARTES, 11 NOCHE  
PRESENTACION

*Xavier Cugat*

CON SU GRANDIOSA ORQUESTA, SUS COROS, SUS MARAVILLOSAS ATRACCIONES:

4 STEP BROTHERS

RAFAEL MENDEZ

QUINTETO FACUNDO RIVERO

LOS BARRANCOS

TIPPY y COBINA

LOS VIERA

JUAN MANUEL

DIABLITO - CANDIDO - MECHITA Y LA BELLISIMA

**ABBE LANE**

La nueva sensación de Hollywood

70 ARTISTAS MUNDIALEMENTE FAMOSOS, 70

Una exclusiva para Madrid de ARTURO REY EGAÑA

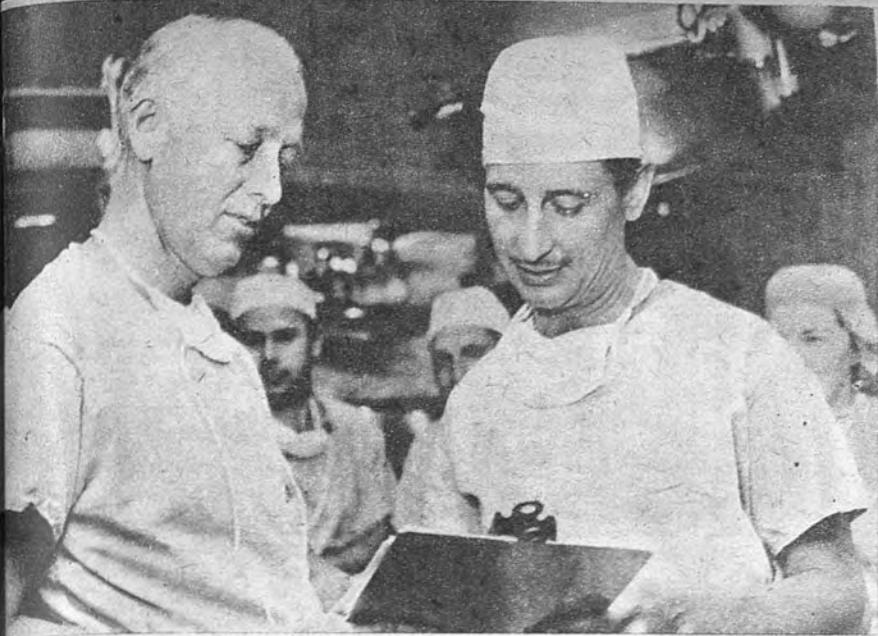
LOCALIDADES, EN LA TAQUILLA OFICIAL VICTORIA, 9



Instalación  
amplificadora  
**PHILIPS**

Música en discos PHILIPS





**EL DOCTOR MARTINEZ-BORDIU, EN NORTEAMERICA.** El doctor don Cristóbal Martínez-Bordiú discute algunos detalles de una operación de cáncer pulmonar con el doctor Richard A. Overholt, notable cirujano de la clínica de su nombre en Nueva Inglaterra.—(Foto A. P.)



**PELOTA-BASE EN VALLECAS.** — Un momento del juego en el partido de pelota-base celebrado en el estadio de Vallecas entre una selección de Castilla y el equipo «Piratas», de Lakenheath, Inglaterra.—(Foto Cifra.)



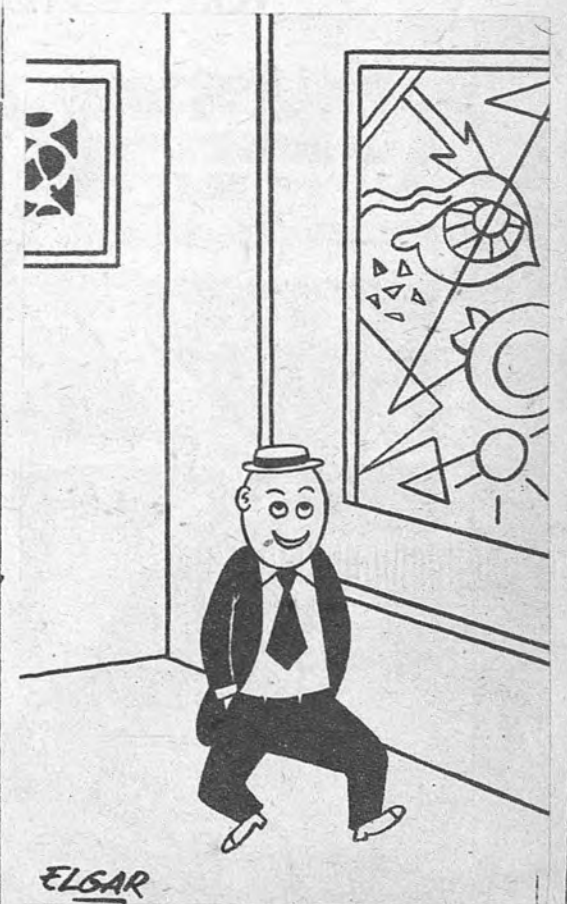
**LECCIONES DE PORRON EN LONDRES.**—Este difícil procedimiento de beber vino en porrón lo exhibe para sus clientes ingleses el español J. Solsón, en el famoso restaurante que posee en la capital británica, conocido por «Casa Pepe». El vino cae por la frente, corre por la nariz, se filtra por el bigote y llega a la boca sin haberse perdido ni una sola gota

**EL SUSTITUTO DE DE GASPERI.**—Adone Zoli, ex ministro de Justicia italiano, que ha sido nombrado presidente del partido Cristianodemócrata, en sustitución de Alcide de Gasperi, recientemente fallecido, que ostentaba, además, la jefatura del Gobierno de Italia.—(Foto Cifra.)



**LINA ROSALES, EN EL FESTIVAL DE VENECIA.** La actriz del cine español Lina Rosales, a su llegada al Palacio del Cinema, en Venecia, donde se celebra estos días el Festival Internacional de Cinematografía (Foto A. P.)

**SAQUEO DEL CONSULADO NORTEAMERICANO EN PORTO ALEGRE.**—Después del suicidio del Presidente Getulio Vargas, la multitud saqueó el consulado norteamericano en Porto Alegre, durante los disturbios registrados en el Brasil.—(Foto Cifra.)



ELGAR

BUENISIMO

(Elgar)





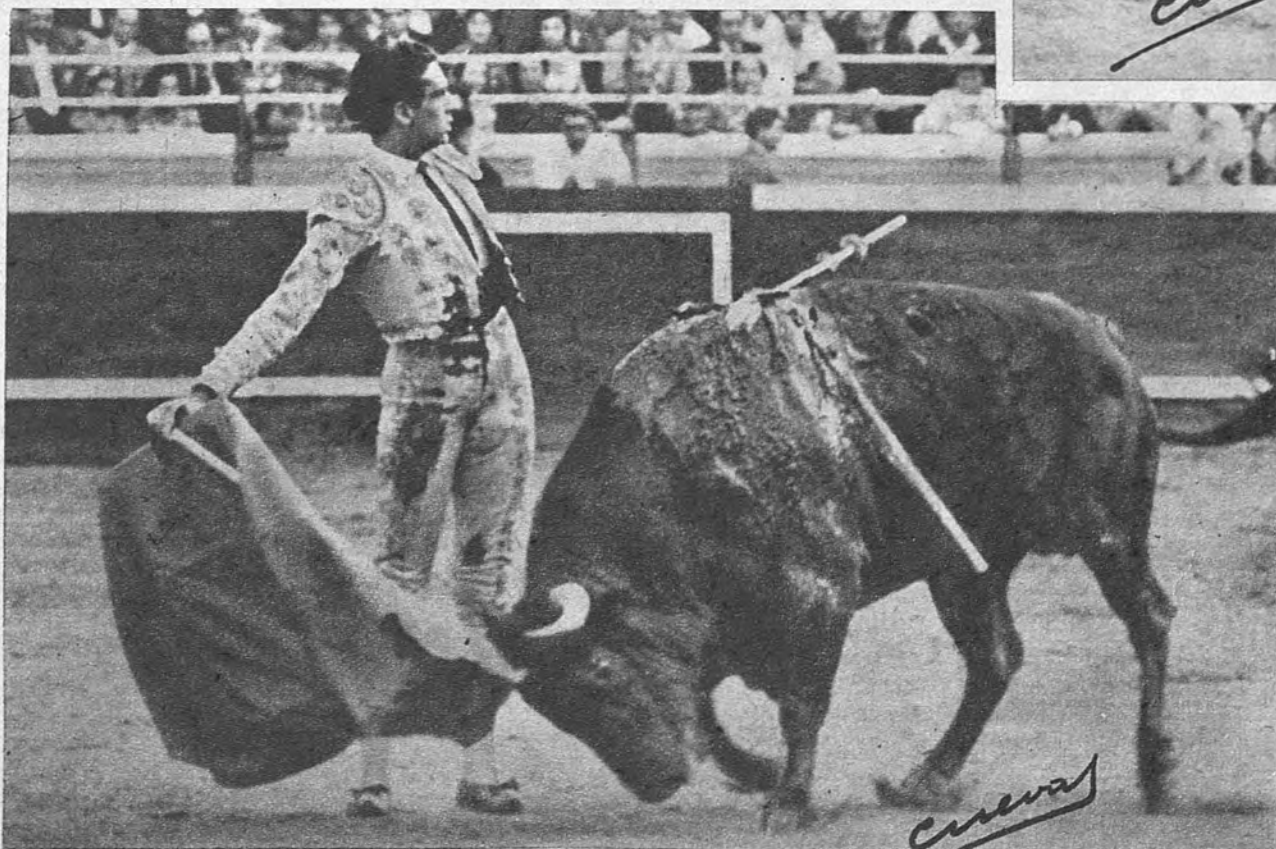
# PEDRÉS

EN  
CABECERA  
DEL  
ESCALAFON  
DE  
TARDES

De Pamplona a Bilbao,  
en la  
etapa taurina del Norte,

# PEDRÉS

fué en sus Ferias  
el eje  
de los carteles máximos



El secreto  
de  
ambas realidades  
radica  
en "ese sitio"  
donde torea

# PEDRÉS



## A GRANDES MALES, PEQUEÑOS NEGOCIOS

A veces ocurre que problemas intrincados y complejos encuentran fórmulas de solución en un sencillo quid, en un intríngulis cercano, en un pequeño resorte. Quid, intríngulis, resorte, pequeños secretos en definitiva, verdaderos huevos de Colón de toda problemática, que escapan muchas ocasiones a nuestra atención y a nuestro descubrimiento, porque su misma sencillez, su misma inocente presencia, les hace escurririzos entre nuestros dedos o les mantiene inadvertidos por nuestra imaginación, cuando en realidad están al fácil alcance de la imaginación o en la punta de los dedos. El hombre se deja embaucar demasiadas veces por la fe en las panaceas universales, en los remedios aparatosos, en las medicinas radicales, despreciando los procedimientos humildes, las fórmulas simples. El hombre, generalmente amigo de lo brillante y lo colosal, inclinado a dejarse deslumbrar por lo grandioso o lo famoso, cree firmemente en esa conseja que en nuestro refranero toma forma de casi sombría advertencia: A grandes males, grandes remedios. No, no. A veces los grandes males encuentran remedio en la aplicación de las más elementales medidas, de las más inesperadas pero grulladas.

Aun en un mundo tan complicado, tan sujeto a leyes entrecruzadas y a corolarios tan diversos, como es el mundo económico, tiene vigencia este sistema de simples remedios, este sistema que pudiéramos llamar de recursos caseros. Válgame de ejemplo para lo que quiero afirmar esta fotografía de graciosa actualidad, en la que queda a la vista el ardid empleado por el dueño de una estación de engrase alemana al proveer de patines a sus obreros para lograr una mayor rapidez en su cometido; esto es, para elevar la productividad de la mano de obra. Burla, burlando, con toda la risible extravagancia que pueda suponer la innovación, es indudable que el dueño de esta estación de engrase de Deidesheim ha logrado el propósito de elevar el rendimiento del trabajo de sus empleados. Este expediente de producción sobre ruedas es un sencillo expediente económico, emparentado con una larga serie de sencillos remedios aplicados con éxito en múltiples casos. Yo he oído decir que en cierta ocasión un técnico especializado en problemas de productividad hizo elevar considerablemente el rendimiento de los obreros de un taller mediante la medida, nada complicada, de lavar simplemente los cristales de las ventanas.

La fotografía puede servir para hacernos sonreír; pero el ejemplo nos debe servir para hacernos meditar. El estudio de la productividad es una de las más modernas adquisiciones de la Economía, y la aplicación de sus teorías y métodos ha dado un felicísimo resultado en muchos países, a cuya cabeza creo que figura Estados Unidos. En muchos casos, en muchas Empresas el empeño de elevar la productividad necesitará de grandes innovaciones, de remedios costosos, de una verdadera revolución en los procedimientos y en el sistema. Esto no siempre está al alcance de todas las economías, particulares o nacionales. En España son muy pocas las Empresas que hoy día pueden introducir en su modo y manera de producción grandes cambios o poderosos medios de impulso. Sin embargo, con muchas las Empresas que andan necesitadas de ello, que piden a gritos un incremento de la productividad. No sólo un número determinado de Empresas, sino la total economía española requiere y clama por tal incremento. En la batalla económica que España viene librando para alcanzar el objetivo de la elevación general del nivel de vida se presta, en efecto, especial atención y dedicación a este frente de amplias posibilidades, que había permanecido inédito y cerrado hasta hace muy pocos años.

Los resultados mediatos e inmediatos de una eficaz y acertada campaña en favor de la productividad están



bien claramente señalados por los modernos estudios económicos. Es cosa absolutamente comprobada que la elevación del rendimiento de los factores de la producción redundará siempre en beneficio no sólo de la Empresa, del trabajador y del consumidor, sino de la marcha total de la economía del país. El incremento de la productividad consigue por de pronto un correspondiente aumento en los beneficios; si estos beneficios quedan repartidos de manera equitativa, en buena política económica se conseguirán simultáneamente los siguientes resultados inmediatos: mayor remuneración del obrero, mayor beneficio de la Empresa, ventaja para el consumidor, al quedar reducido el precio del producto. Estos objetivos, conseguidos a corto plazo, nos llevarán a otros, de conquista más dilatada, pero cierta. El aumento de la remuneración hará crecer la capacidad adquisitiva del obrero, mucho más teniendo en cuenta la reducción en los precios del producto. Consecuencia de ello será el aumento paralelo en la demanda general de bienes y servicios, es decir, de todo aquello que satisfaga de algún modo las necesidades humanas, con la consiguiente ampliación, en extensión y profundidad, de la economía total del país, aumento en la renta nacional y elevación del nivel de vida en todos los sectores laborales y sociales.

Es esta historia como el reverso de aquella otra que recordaba un bravo vasallo en una carta que dirigió a su rey: "Sabed, señor, que por un clavo se pierde una herradura; por una herradura se pierde un caballo; por un caballo, un caballero; por un caballero, una batalla, y por una batalla, un reino."

No quiero yo afirmar ahora que todos los males de la economía española tengan remedio en unos patines bajo los pies de unos empleados. Son muchas las telas que hay que pulsar y muchas medidas las que hay que adoptar. La industrialización, el maquinismo, la ordenación laboral, los dictados de la política económica... y tantas y tantas cosas más habrán de converger intensa y eficazmente al saneamiento y auge de nuestra economía. Por ejemplo, la introducción de maquinaria moderna, la puesta al día de nuestras industrias y nuestras explotaciones agrícolas en lo que se refiere a maquinaria, es un punto esencial del programa económico que España ha de desarrollar para mejo-

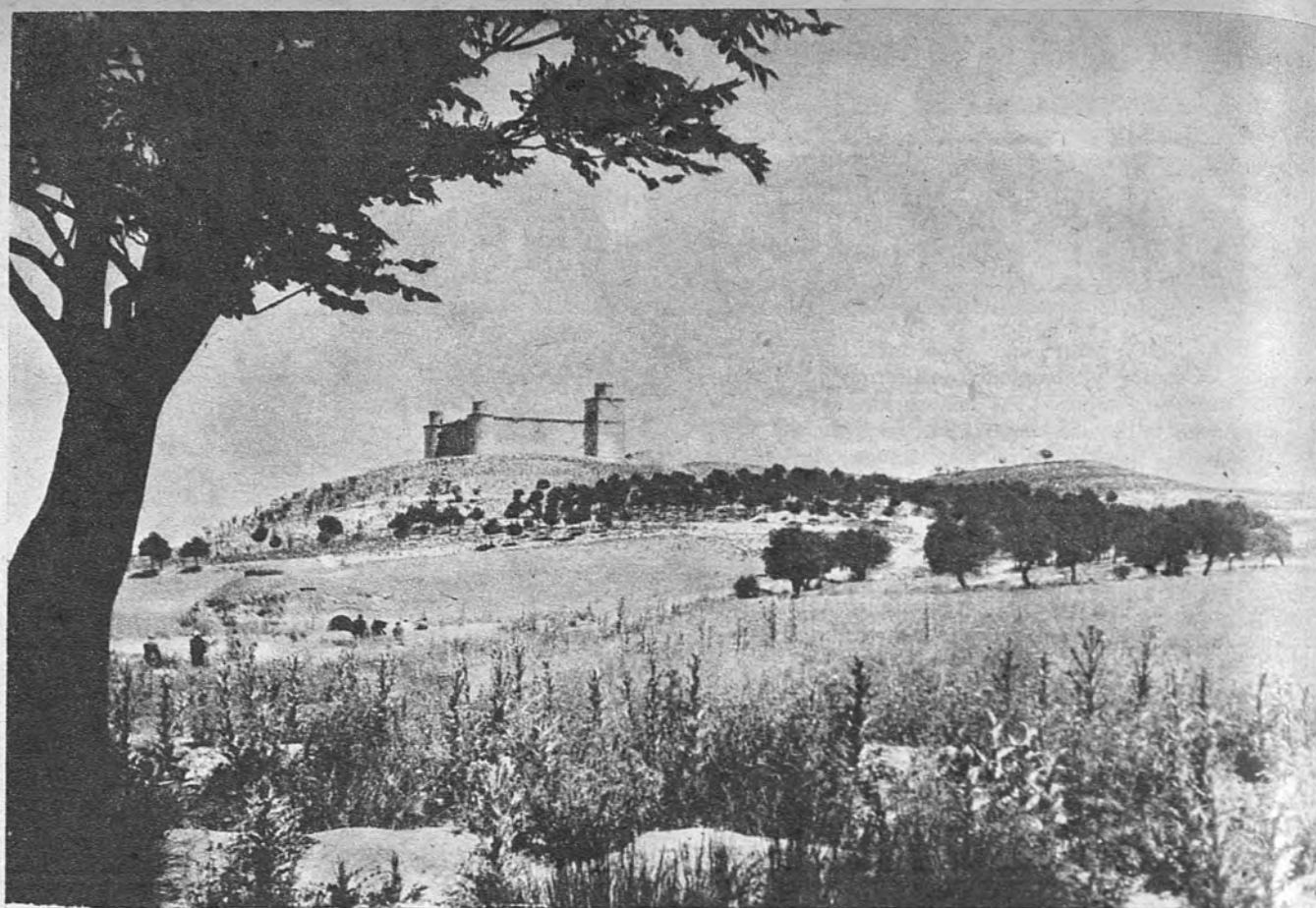
rar la productividad nacional. Pero, como antes hemos dicho, esto no es cosa que esté por ahora al alcance de todos, y también se pueden obtener inmediatos resultados sorprendentes con la aplicación de pequeños remedios, que unas veces serán estos patines de la fotografía y otras los cristales limpios de la anécdota. Quiero decirlo con palabras ajenas, fuera de sospecha —como no lo están las mías— de alegría literaria. Un ilustre ingeniero, especializado en temas y problemas de productividad, don Adolfo Mantilla, ha escrito: "...Pero, y esto es muy interesante para nuestro país, también puede mejorarse la productividad de un taller o industria sin necesidad de adquirir nueva maquinaria, sino simplemente por la introducción de nuevos métodos de trabajo, por la eliminación de tiempos y movimientos inútiles, con el estudio y organización científica del trabajo, haciendo, por ejemplo, que sea más racional la sucesión de operaciones productivas, la posición de las máquinas, el recorrido de los artículos en período de fabricación, etc., o mejorando las "relaciones humanas" dentro de la propia Empresa, haciendo que aumente la satisfacción profesional del obrero, eliminando tratos desiguales injustos (sociales o económicos) a operarios que realizan análogas labores, introduciendo incentivos, fomentando el sentimiento de solidaridad del obrero con la Empresa, etc. En muchos casos sin renovar la maquinaria, sino solamente aplicando estos sistemas (complementados en algunos casos con sencillos dispositivos que mejoren, por ejemplo, bien sea el transporte interior o la disposición de las herramientas), se han conseguido notables incrementos en la productividad."

Es decir, que el porvenir de nuestra economía, de la tuya, de la mía, de la de él, de la de España toda, depende en buena parte del ingenio para ese pequeño truco, para ese sencillo expediente, para ese simple huevo de Colón como el que ha puesto en pie en Deidesheim (Alemania) un pequeño industrial, dueño de una estación de engrase. El secreto a veces no está en un permiso de importación de maquinaria norteamericana, sino en unos cristales limpios, en una máquina bien colocada, en una sonrisa, en una peseta, en un clavo de herradura, en unos patines.

Jaime CAMPANY



# EL CASTILLO QUE FUE PROPIEDAD DEL PAPA LEÓN XIII



La legendaria edificación, que fué propiedad de Su Santidad el Papa León XIII, no constituye una prolongación de la diminuta villa toledana, sino que fué construida lejos de ellas, y, como tal, aparece solitaria y enhiesta, destacando lo airoso de su silueta sobre la cumbre de una colina.

La ascensión se realiza a pie, salvando sin dificultad el obstáculo de un diminuto riachuelo, y caminando luego por un sendero suave, matizado de pinos y olivos, entre los que abunda la caza.

El castillo, diminuto, breve, visto desde las lejanas laderas va ganando en importancia y en tamaño a medida que nos aproximamos a él; adquiere toda su monumental, militar, prestancia cuando se le tiene cerca, y hace prorrumpir al visitante en una explosión admirativa cuando, al llegar a sus puertas, se contempla la torre del homenaje, en cuyo cuerpo principal destaca el monumental león rampante que ornamenta el blasón nobiliario de los Silva.

Como enclave de señoríos diversos, el lugar de Barcience constituía en el siglo XIII una rica heredad del prior de Uclés, que lo cedió, a cambio de valiosas compensaciones, a la Orden de Santiago, cuyo maestro, el infante don Enrique de Castilla, lo legó en 1421 al adelantado de Cazorla, don Alfonso Tenorio, que lo hubo de transmitir a la noble familia de los Silva, honrada por Enrique IV con el condado de Cifuentes.

Los Silva fueron los que a mediados del si-

glo XV, conscientes de su poder, construyeron el castillo, en cuya torre de homenaje emplazaron como emblema heráldico el león monumental de su escudo.

La airosa fortaleza es de planta cuadrilonga, con torres redondas flanqueando los ángulos y otras cuadradas, mucho más potentes, en los testeros. Una línea de ventanales diminutos y una cornisa de modillones remata la edificación, uniendo cortinas y torres con la graciosa uniformidad de la piedra labrada. Se puede identificar la estructura del muro que defendía la fortaleza, enlazando con el ancho foso con puente levadizo, en cuya parte exterior perduran todavía los amplios y pesados garitones.

El siglo XVI señala el período de mayor pujanza del castillo, que en tal época se hallaba artillado con falconetas y defendido por fuerte guarnición mandada por un alcaide, que ocupaban las habitaciones dispuestas a uno y otro lado de la airosa plaza de armas, reservándose las de la torre de homenaje para los señores de la fortaleza.

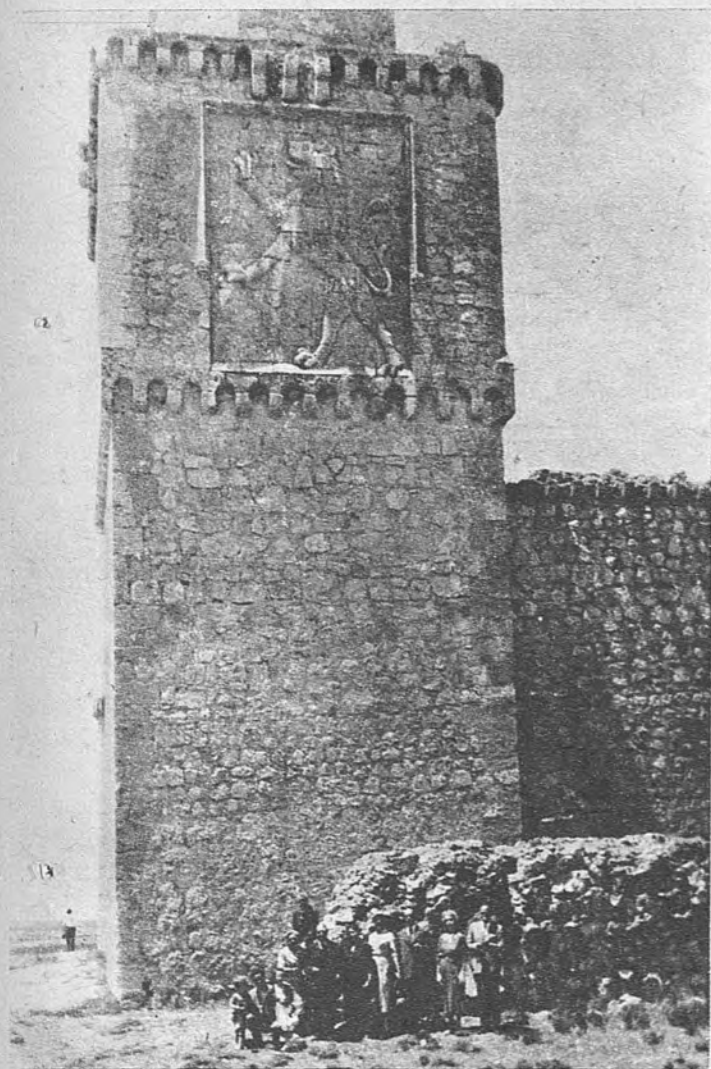
Con el tiempo el señorío del castillo, junto con el de la villa, consecuencia de herencias y sucesiones, pasó a la noble casa de los duques del Infantado, y de ésta, a la de los duques de Osuna, que lo transmitieron a la de Pastrana.

Es entonces cuando se produce el hecho más excepcional de la historia de la fortaleza, que por testamentaria disposición del duque de Pastrana, don Manuel de Toledo Salm-Salm, pasó a ser propiedad, ya lo dijimos, del gran Pontífice León XIII. El león nobiliario de los Silvas toledanos constituyó el símbolo evocador del venerable anciano que se sentaba en el trono pontificio como sucesor de San Pedro. Así hasta el año 1901, en que la Santa Sede cedió tan española y original herencia a un bilbaíno opulento, don Manuel de Taramona, que la traspasó años después a su actual propietario.

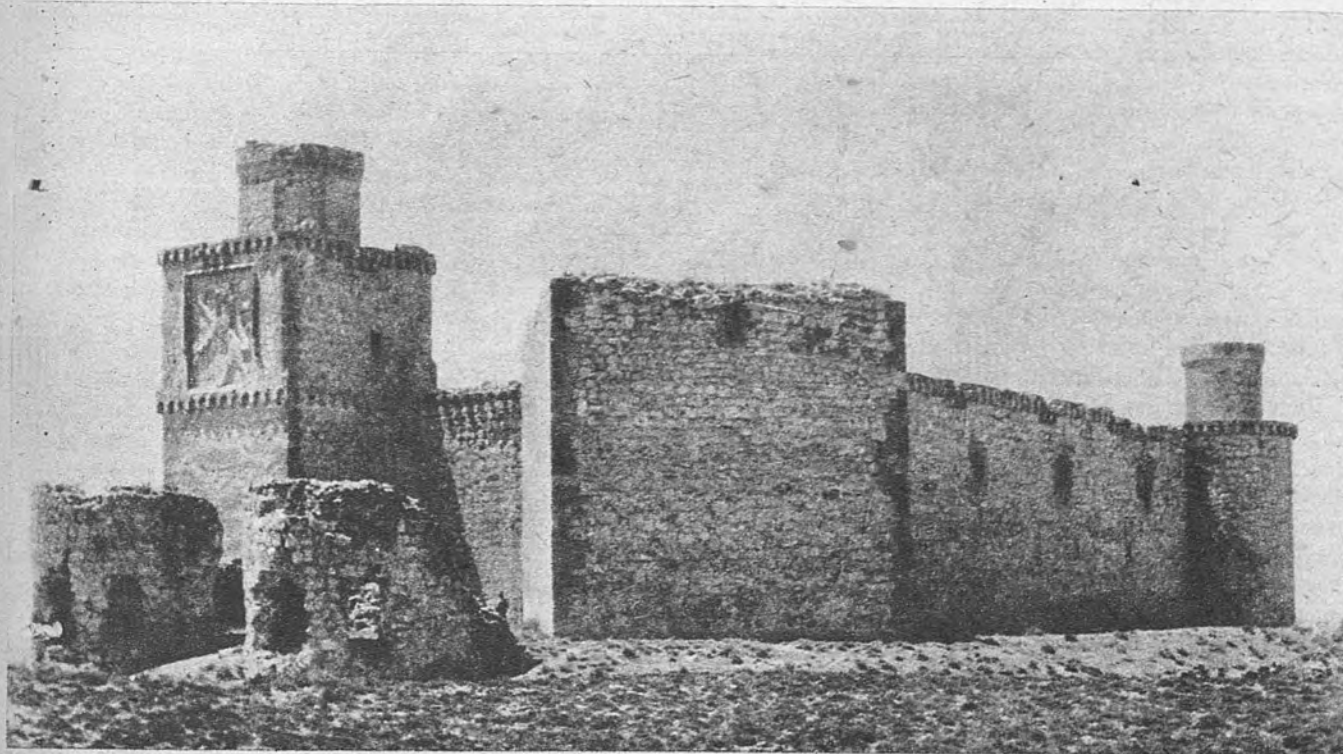
Impresionante aspecto ofrecen las ruinas de este castillo, del que, fuera del recinto comarcal, pocos españoles tienen noticia. En el interior llama poderosamente la atención la plaza de armas, las habitaciones y escaleras de las torres, el portalón de entrada, los aljibes.

Lejos de la villa de donde toma el nombre, con sus viejas piedras doradas, grande en su soledad, bajo un cielo limpio, como si fuera de cristal, cumplió antaño la alta misión para que heroico, cumple hoy la de despertar en los visifué creado, y en una prolongación de su destino tantas una larga serie de emociones y recuerdos.

José RICO DE ESTASEN



LA graciosa arquitectura de la restaurada fortaleza de San Martín de Valdeiglesias; los restos monumentales del alcázar de Cadalso de los Vidrios; los verdaderamente impresionantes del airoso, artístico y monumental castillo que mandó levantar, dominando el ancho cauce del río Alberche, el condestable don Alvaro de Luna en Escalona; las redondas torres que flanquean la bien situada, monumental, fortaleza de Maqueda, saliendo al encuentro del viajero no logran aminorar la impresión de curiosidad y sorpresa que depara el castillo de Barcience a cuantos lo visitan por primera vez.







**ANTES DEL PASEILLO.**—De izquierda a derecha: Gregorio Sánchez, Juan Bravo y Pedrosa, en la clásica fotografía momentos antes de iniciar el paseillo, cuando todo estaba por ocurrir en la plaza de las Ventas



**AUTOGRAFOS.**—Juan Bravo, nuevo en esta plaza—y tan nuevo—firma en el álbum de autógrafos que un aficionado le ofrece en la puerta de cuadrillas antes de comenzar la novillada de la tarde del domingo



**FAROL.**—Pedrosa dió un par de faroles de especialísima factura. Al intentar el tercero fué cogido por el novillo, cuyo cuerno astillado se aprecia en la fotografía junto a la espalda del novillero Pedrosa



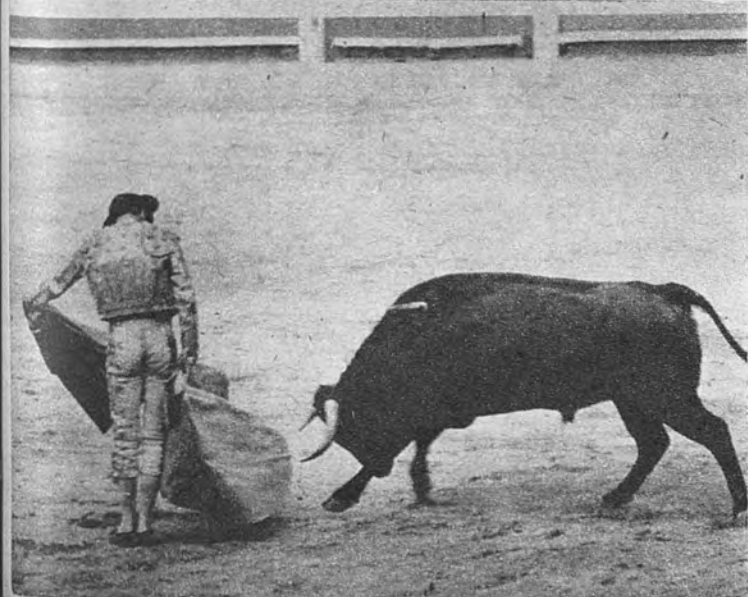
**HERIDO.**—Después de la cogida, ya herido, Pedrosa se incorpora y se dirige, cojeando, hacia la barrera. El toro descarga su furia corneando el capote abandonado en el ruedo mientras el novillero se retira



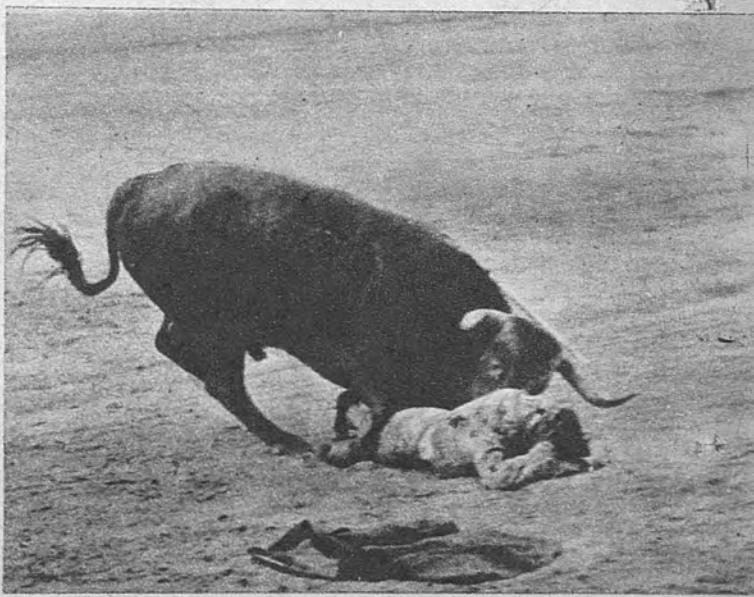
**POR SU PIE.**—Rodeado de las asistencias, Pedrosa marcha por su pie al callejón después de recibir la herida que le produjo uno de los toros cuando intentaba prodigar una particular suerte de faroles



**JUAN BRAVO.**—El debutante fué revolcado por su primer toro. Por fortuna, la cosa no pasó del susto consiguiente, porque el novillero tuvo serenidad y fué ayudado oportunamente por sus compañeros en plaza

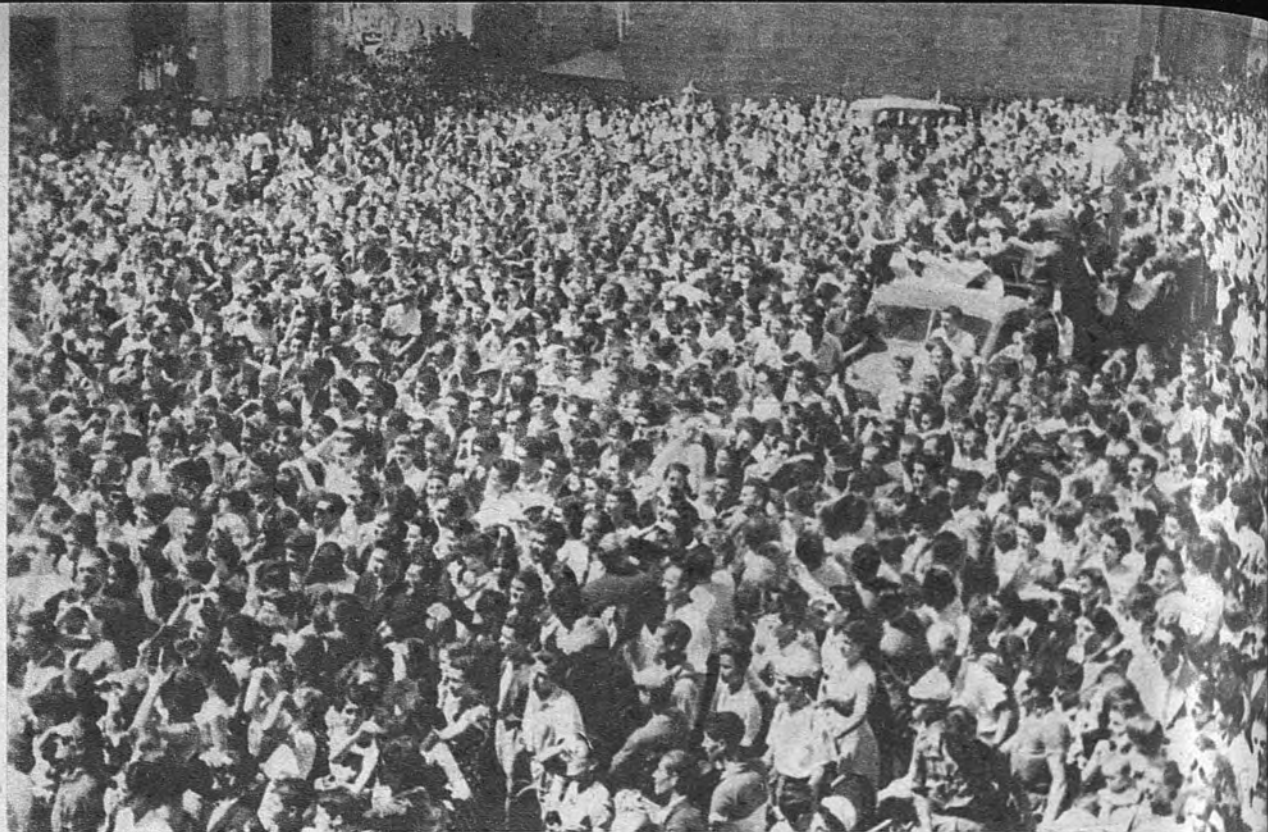


**VERONICA.**—Gregorio Sánchez puso buenas notas de lucimiento en la tarde. Aquí le vemos dirigiendo el parsimonioso vuelo del capote en una verónica de bella factura. Gregorio Sánchez dió además dos buenos estoconazos



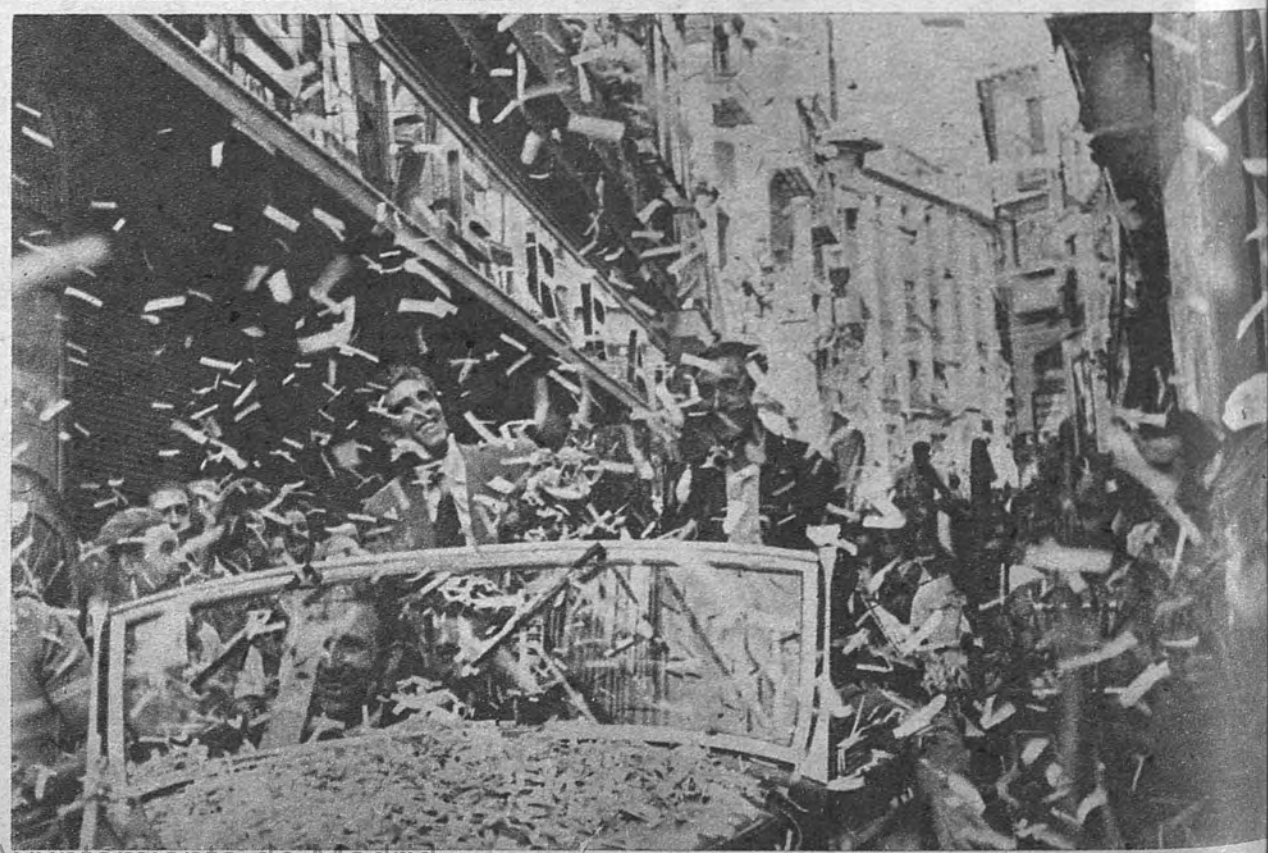
**TAMBIEN GREGORIO.**—Nadie se salvó del revolcón en la terna del domingo. También Gregorio Sánchez fué revolcado por su enemigo aun cuando la fortuna estuvo de su parte y no ocurrió nada lamentable  
(Fotos Lendínez.)



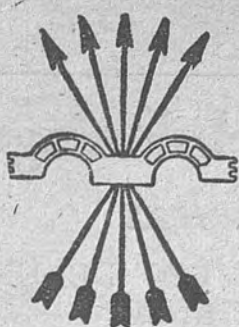


## SU FOTOGRAFIA EN EL PERIODICO

El flamante «rey de la Montaña» en la última Vuelta Ciclista a Francia ha regresado a su tierra. Toledo ha recibido a Bahamontes de la espectacular manera que puede comprobarse en la presente serie gráfica. El corredor español aparece en diversos momentos de su llegada a la capital toledana, saludando a la muchedumbre que salió a recibirle, correspondiendo al entusiasmo popular que le acompañó por las calles del recorrido. Las cinco fotografías que ilustran esta plana han sido enviadas a nuestro concurso por don Alfonso R. Chaves Lavín, que vive en Torrijos, 1, Tetuán de las Victorias, Madrid







# Arriba

Núm. 6.801.—II época.—Madrid, martes 31 agosto 1954

## SERVICIO METEOROLOGICO

**TIEMPO PROBABLE.**—Persistirá la ligera actividad tormentosa en el Sureste, Extremadura, montes de Toledo, Gredos y León. Abundante nubosidad en Marruecos. Sin variación en el resto de España. Las temperaturas extremas de Madrid han sido de 30,8 grados a las 14 horas y de 17,8 grados a las 6 horas.

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA 14.—TEL. 23-26-10.—1 PTA.

## En vista de la actitud francesa, Washington parece decidido a crear un nuevo sistema de seguridad europea

### El Tratado de la Comunidad Defensiva sufrió ayer un nuevo descalabro en la Asamblea francesa

### En medio de un verdadero escándalo y de amenazas de dimisión por parte de varios ministros, se acordó no dar lugar a otra reunión de Bruselas

BONN.—Las autoridades aliadas y alemanas afirman que los Estados Unidos pedirán una reunión de ocho potencias para elaborar otro sistema de seguridad colectiva inmediatamente después de que la C. E. D. sea derrotada definitivamente en Francia.

Los funcionarios norteamericanos han querido comentar esta información, pero una personalidad diplomática dijo que uno de los Gobiernos interesados ya había dado su aprobación al plan de nueva conferencia, que estaría integrada por los seis de la Comunidad Europea, y los Estados Unidos y Gran Bretaña.

Se añade que las soluciones a discutir serían dos: una «pequeña Nato» y un Ejército de coalición de los seis países continentales bajo la jurisdicción del Consejo de Europa. (Efe.)

### Fría acogida

BRUSELAS.—Los aliados de Francia han reaccionado fríamente ante la posibilidad de celebrar nuevas discusiones en torno a la Comunidad Defensiva Europea, basadas en las propuestas de «com-

promiso» que fueron ya rechazadas en Bruselas hace nueve días. El ministro belga de Asuntos Exteriores ha comentado que no contienen nada nuevo las sugerencias de Mesde-France.

Por su parte, el canciller Adenauer, que sigue estrechamente el debate en la Asamblea Nacional francesa, ha reaccionado fríamente a las sugerencias del primer ministro francés para que los seis aliados vuelvan a reunirse con el fin de discutir nuevamente sus propuestas de «compromiso».

### Nuevo debate

PARIS.—Como estaba anunciado, ayer mañana se reanuda en la Asamblea Nacional francesa el debate acerca de la Comunidad Defensiva Europea.

Los partidarios del tratado han presentado nuevamente su propuesta, en la que se pide la suspensión del debate, con el fin de que el primer ministro, Mendes-France, convoque una nueva conferencia de ministros de Asuntos Exteriores y buscar un compromiso.

Como reacción a esta petición, los adversarios de la C. D. E., encabezados por el derechista Aumeran, han presentado la moción que habían retirado el domingo, en la que piden una votación inmediata sobre el asunto.

Ante el desarrollo del debate, tres ministros han amenazado con presentar su dimisión.

Se considera que la situación se ha agravado, puesto que, con arreglo a las normas parlamentarias francesas, tienen preferencia sobre todas las demás. Como el debate terminó técnicamente anoche, la única forma de evitar la votación esta tarde sería que los autores de la moción que pide tal votación acuerden retirarla.

La Comisión de Asuntos Exteriores de la Asamblea Nacional se ha reunido urgentemente. Después de numerosas consultas, ha decidido, por 24 votos contra 20, respaldar la moción de Aumeran, es decir, que la ratificación del tratado de la C. D. E. sea sometida a votación inmediatamente. (Efe.)

### Habla Mayer

PARIS.—Poco después de las dos de la tarde reanuda su debate sobre la C. E. D. la Asamblea Nacional francesa.

El primero en hacer uso de la palabra fué el socialista Daniel Mayer, presidente de la Comisión de Asuntos Exteriores, quien anunció que dicha Comisión había decidido apoyar la moción de Aumeran en favor de una decisión clara sobre el borrador del tratado en discusión, ya que parece «extremadamente difícil obtener resultados satisfactorios en una nueva conferencia de las seis naciones».

### Habla el jefe del Gobierno

A continuación intervino el jefe del Gobierno para decir que su Gabinete se abstendrá de votar la moción contra la Comunidad Europea de Defensa, pero que votaría en fa-

vor de otra propuesta para la celebración de una nueva conferencia de «los seis» sobre la base de su ya rechazado plan reformado.

Mendes-France se mostró, sin embargo, partidario de que fuesen retiradas las dos mociones que se enfrentan ahora en la Cámara: una en favor de la votación inmediata y otra pidiendo el aplazamiento de la votación.

Herriot habló luego. El veterano diputado radical-socialista abandonó el lecho para acudir a la Cámara y lanzar todo el peso de su prestigio contra la Comunidad Europea de Defensa. Durante cuarenta minutos Herriot combatió el proyecto.

Terminado el discurso del veterano ex presidente del Consejo y de la propia Asamblea Nacional, el socialista Christian Pineau pidió la palabra para contestar a Edouard Herriot. El presidente suspendió la sesión para dar tiempo a Pineau a preparar su discurso.

A las seis y media de la tarde se reanuda la sesión, y tras la inter-

(Continúa en la página 13.)

## Próximas conversaciones sobre la autonomía del Marruecos francés

### Serán presididas en Túnez por el ministro francés de Asuntos Tunecinos

PARIS.—El ministro de Asuntos Tunecinos y Marroquíes, Christian Fouchet, saldrá el viernes para Túnez, donde asistirá a la primera reunión para dar al Protectorado autonomía interna. Las conversaciones comenzarán el sábado. (Efe.)

### Nota del Istiqlal

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—La Oficina del Istiqlal en Nueva York ha hecho público en un comunicado a la Prensa el siguiente llamamiento a los legisladores franceses, con motivo de la discusión por la Asamblea Nacional de París de la política francesa en África del Norte: «El pueblo marroquí espera que los diputados, conscientes de la gravedad de la situación en el Marruecos francés desde el alejamiento del Sultán Sidi Mohamed Ben Yusef, se harán cargo de su responsabilidad. El pueblo marroquí, consciente de sus derechos y de sus deberes, reafirma su voluntad inquebrantable de adquirir sus derechos respetando los legítimos intereses de Francia.» (Efe.)

### Incursión contra una granja

SFAX (Túnez).—Catorce «fellagahs» armados con fusiles ametralladores han hecho una incursión contra una granja de la zona de Santa Ana, a 65 kilómetros de Sfax, raptando a uno de los vigilantes, según anuncia la Policía.

## PAULO CUNHA DESMIENTE A NEHRU

### Los Estados Unidos y el Vaticano han aconsejado moderación a la India

LISBOA.—En una conferencia de Prensa celebrada ayer en el ministerio de Negocios Extranjeros, el ministro, profesor Paulo Cunha, afirmó, a preguntas de un periodista: «Los Estados Unidos han actuado favorablemente con respecto a nuestro conflicto en la India portuguesa». El ministro agregó que carecían de fundamento las afirmaciones de Nehru, según las cuales el Gobierno de la Unión India no había recibido más que ligeras indicaciones de cuatro o cinco representantes de Gobiernos extranjeros. Sabido es que varias naciones—agregó el ministro portugués—han definido de manera bien clara su actitud, y puedo decir que algunas de ellas han llegado, incluso, a inquietar severamente a la Unión India, aconsejándole moderación. También es sabido que el Vaticano, aunque no asuma ni deba asumir posición marcada en relación con problemas políticos, ha publicado, a diligencias de nuestro embajador en la Santa Sede, un comunicado en el «Osservatore Romano», en el que hace votos para que no sea violada la paz ni se realicen agresiones, y para nadie es un secreto que estas amenazas proceden tan sólo de la Unión India.

### Soberanía indiscutible

El profesor Cunha tampoco oculta que los cambios de notas entre los dos Gobiernos van siendo ya excesivos y sin resultados prácticos, habida cuenta de que «Nueva Delhi no parece comprender nuestras preguntas» y en sus respuestas «pa-

rece que siente cuando dice que no, y viceversa». El ministro señaló también que, pese a todo, se registran algunos progresos, como el de haber conseguido la división de temas que puedan ser discutidos, y el nombramiento de delegados. Insistió en que jamás tolerará el Gobierno luso que se discuta la soberanía nacional en aquellos territorios. (Efe.)

### Dos nuevas notas lusas

LISBOA.—La Legación de Portugal en Nueva Delhi entregó ayer al ministro de Asuntos Exteriores de la Unión India dos nuevas notas relativas a los territorios portugueses en aquel subcontinente. Estas notas fueron facilitadas ayer por el ministro portugués de Negocios Extranjeros, profesor Paulo Cunha, a los periodistas, en la conferencia de Prensa celebrada en aquel ministerio.

Renueva también su propuesta de estudio de diversas cuestiones derivadas de la coexistencia y vecindad de la Unión India con la India portuguesa. El Gobierno portugués propone ahora una negociación sobre estos puntos y brinda la fecha del 7 de septiembre para el encuentro de los delegados de los dos países. Ratifica también su inalterable decisión de que la soberanía nacional lusa no podrá estar en causa en momento alguno, y tampoco considera satisfactoria la respuesta india del 22 de agosto. (Efe.)

### Llegada de tropas

LISBOA.—Informan de Goa que han llegado al puerto de Mormugao tropas metropolitanas a bordo del «Mosamedes», pero que no pudieron desembarcar por no haber sitio en el puerto. El comandante de Policía, capitán Romba, de guarnición en la India portuguesa, manifestó que después de la fracasada marcha india del día 15 se espera una repetición.

### Discurso del Presidente Craveiro

LISBOA.—El Presidente de la República, general Craveiro Lopes, evocó, en un vibrante discurso, en Leiria, el escenario grandioso donde se reunieron las primeras Cortes del Reino, cuya conmemoración, siete veces centenaria, se celebra ahora.

El profesor Marcelo Caetano, presidente de la Cámara Corporativa, pronunció, con este motivo, en Leiria, un extenso discurso de carácter histórico, y finalmente dijo: «Constituímos una unidad por la sangre, por la voluntad y por el espíritu, y el espíritu y el instinto de defensa de la libertad nacional está vivo y despierto en los portugueses de hoy».

## Lequerica sale para España

### Hizo unas importantes declaraciones sobre la amistad hispanonorteamericana

NUEVA YORK.—A las 22,36—hora española—despegó del aeropuerto internacional de Idlewild el avión «Santa María», de las líneas Aéreas Iberia, que iniciaba el vuelo sin escalas Nueva York-Madrid. A bordo del aparato viajan, entre otros pasajeros, el embajador de España, don José Félix de Lequerica, y su esposa, así como el director de la oficina de la United Press en Madrid, Mr. Ralph Forte. El «Santa María» debe tomar tierra en el aeropuerto madrileño de Barajas a las once de hoy martes. (Efe.)

### Declaraciones

WASHINGTON.—Poco antes de su partida de Nueva York camino de España, el embajador saliente, don José Félix de Lequerica, declaró a la agencia United Press:

«Es mi intención, al regresar ahora a España, hacer todo lo que pueda por continuar mis esfuerzos en pro de aumentar las excelentes relaciones entre Estados Unidos y España. Creo que en la muy crítica situación que se cierne sobre Europa, la amistad hispanonorteamericana es de vital importancia. También creo es importante que los Estados Unidos comprendan que pueden confiar absoluta e inequívocamente en esa amistad, y también que se den cuenta de que no es hábito español el de dudar o dar excusas cuando es necesario enfrentarse con el peligro común del comunismo, especialmente ante los esfuerzos comunistas por aminorar el ardor de las naciones libres en pro de la causa común.» (Efe.)

## AGRICULTORES

EL MEJOR CONTROL PARA VUESTROS PRODUCTOS ES UNA BASCULA

FABRICA FUNDADA EN 1899

PRIMERA EN MADRID



MARCA REGISTRADA

## Hija de Altonso García

Exposición: PASEO DEL PRADO, 24. Teléfono 39 18 00

Fábrica: FERROCARRIL, 24. Teléfono 27 53 24

MADRID



## EDITORIAL

## Arrendamientos rústicos

POCAS leyes han merecido una elaboración tan cuidadosa ni han provocado una mayor atención por parte de la opinión pública que la de 15 de julio último, sobre regulación de los arrendamientos rústicos protegidos por ley de 4 de mayo de 1948. Nada más ocioso que pretender una explicación de lo anteriormente afirmado. Baste con el triple dato, aportado por el señor Lamo de Espinosa en su discurso ante el último Pleno de las Cortes Españolas, de que son 1.200.000 el número de hectáreas arrendadas, 800.000 los arrendatarios afectados, y de veinte a treinta mil millones de pesetas el valor de la tierra dada en arrendamiento.

Ha sido tal la cantidad de rumores que han circulado durante el tiempo en que el proyecto de ley ha estado en manos de la Comisión de las Cortes, que no han faltado las más caprichosas versiones de la nueva normativa, antes de su aprobación y subsecuente publicación en el periódico oficial. Suponemos que, a estas alturas, la lectura del texto legal habrá llevado la luz a todas las mentes sobre los verdaderos propósitos del legislador, que aparecen claramente consagrados. Pero aun así, no han faltado quienes, ante la puntualización del acceso a la propiedad de la tierra arrendada, han tenido a bien afirmar que nos encontramos ante una ley de expropiación. Nada más lejano a la nueva disposición ni más ajeno a sus ejemplares propósitos de no causar perturbación alguna en los órdenes social y económico. La normativa con que hoy nos enfrentamos ha abierto, eso sí, un portillo por donde el colono pueda llegar a subrogarse plenamente en todos los derechos dominicales sin distinción. Mas la ley no instituye el acceso a la propiedad de la tierra por medios violentos o antisociales, sino que provoca una situación equilibrada, en la que, mediante el libre juego de la oferta y la demanda, propietarios y colonos dirimen el porvenir de los actuales arrendamientos protegidos, con sujeción al principio político de que la tierra no es un instrumento de renta, sino de trabajo.

Nada más fácil que haber otorgado una nueva prórroga a los arrendamientos regulados por ley de 4 de mayo de 1948. Pero la solución hubiese pecado de insincera al dar largas a un problema de la mayor importancia, porque se hubiesen burlado los legítimos derechos y las caras esperanzas tanto de arrendadores como de arrendatarios, sumidos por espacio de largos años en las vaguedades de una fórmula transitoria, con evidente perjuicio para ambas partes. A la vista de semejante estado de cosas, el legislador ha ponderado, dentro del espíritu amplio, justo y tolerante que preside la elaboración de los proyectos de ley en el seno de las Cortes, los dos aspectos del problema, cuidando, como recordó en su magnífico discurso el Ministro de Agricultura, señor Cavestany, de no aceptar ni una solución propietaria ni tampoco arrendataria, sino la que, sencillamente, estuviese más cerca del verdadero interés de la agricultura. Bajo estos auspicios, podemos hoy afirmar que, pese a todas las complejidades que ofrecía el problema, el sesgo dado a los arrendamientos está en una línea de absoluta equidad. Si las Cortes hubiesen votado el desahucio de los colonos o la expropiación de las tierras en beneficio de éstos, es seguro que se habría consumado una formidable injusticia de derechos o de izquierdas, según el caso, pero injusticia a secas, sin paliativos. Por el contrario, se ha llevado el porvenir de la relación arrendataria a un punto de partida que concede, como es justo, una inicial ventaja al cultivador directo de la tierra, y a partir de este instante se deja accionar libremente a las partes para que ejerciten sus respectivos derechos al margen de toda inquisición ejecutiva y bajo la alta garantía, en muchos casos, de la esfera judicial.

La nueva ley, dejando aparte otros detalles sustanciales que merecerán nuestra atención más adelante, ha cumplido estrictamente deberes de justicia social, estabilidad económica y equidad, que por sí solos bastan para justificar la bondad y rectitud de la norma.

## España, miembro de la Federación Internacional de Estudios Clásicos

Ha sido clausurado en Santiago el Congreso Hispanoportugués de Farmacia

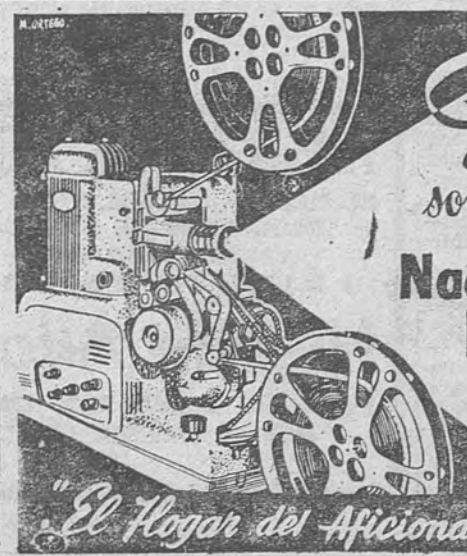
ZARAGOZA. — Ha regresado de Suecia, donde ha representado a la Sociedad Española de Estudios Clásicos en el Congreso de dicho carácter celebrado muy recientemente, el catedrático de esta Universidad y jefe de excavaciones arqueológicas de esta provincia, doctor don Antonio Beltrán. El doctor Beltrán ha manifestado que en sus reuniones preliminares al Congreso, la Federación Internacional de Estudios Clásicos ha designado miembro suyo, por unanimidad, a España, (Cifra.)

## Clausura del Congreso de Farmacia

SANTIAGO DE COMPOSTELA. — Se ha clausurado el III Congreso Hispanoportugués de Farmacia, en el salón artesonado del palacio de Fonseca. Presidió el doctor don José Casares Gil, presidente del Congreso y de la Real Academia de Farmacia, acompañado de don Aníbal de Amaral, vicepresidente del Congreso y decano de la Facultad de Farmacia de Oporto; decano de la Facultad de Farmacia de Santiago, señor González Carrero; Alcalde de la ciudad, señor Otero, y otras personalidades, entre ellas el doctor Da Silva, por los farmacéuticos del Brasil. Después de la lectura de las conclusiones hablaron los señores González Carrero, Alcalde de Santiago; Amaral, Da Silva y Turrientes, presidente del Consejo de los Colegios Farmacéuticos de España, quien destacó la importancia de esta Asamblea. Finalmente, el doctor Casares Gil declaró clausurado el Congreso. (Cifra.)

## PREMIO DE PRENSA

Con motivo de la celebración del Congreso, la Federación de Urbanismo y de la Vivienda ha acordado conceder un premio de 10.000 pesetas al mejor artículo periodístico que se publique en la Prensa diaria española, desde el 1 de septiembre hasta el 31 de octubre, que se refiera a los dos temas que son objeto del Congreso: «Los espacios libres y jardines urbanos» e «Incorporación del paisaje a las perspectivas urbanas».



Proyectores  
sonoros 16 mm.

Nacionales y de  
Importación

Establecimientos

DIAZ

CARMEN, 15

## El Caudillo llegó el domingo al Pazo de Meirás

EN LA CORUÑA FUE OBJETO DE UN CARINOSO RECIBIMIENTO

LA CORUÑA. — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco desembarcó del yate «Azor», a las diez de la mañana del domingo, en el puerto de Sada, para trasladarse después a su residencia veraniega en el Pazo de Meirás.

El yate «Azor» había llegado al amanecer a la ría de Sada, donde quedó fondeado. Le daba escolta el cañonero de la Armada española «Sarmiento de Gamboa». Poco después fondeó también en la ría de Sada el yate «V. I», en el que viajaba el Ministro de Marina, almirante don Salvador Moreno Fernández, que a primera hora de la mañana de hoy se trasladó al «Azor» para bajar a tierra acompañando al Caudillo.

## Carinoso recibimiento en Sada

A las diez en punto, Su Excelencia, acompañado del Ministro de Marina, del segundo jefe de la Casa Militar y personalidades del séquito, embarcó en la canoa del «Azor» para dirigirse a tierra. En el muelle de Sada le esperaban los Capitanes Generales del departamento marítimo de El Ferrol del Caudillo y de la octava región militar, el teniente general jefe de la Casa Militar de Su Excelencia, el comandante general de la Escuadra, Gobernadores Civil y Militar de la Coruña, presidentes de la Audiencia Territorial y de la Diputación Provincial, comandante de Marina, Delegado Nacional de Sindicatos, Alcaldes de Sada, La Coruña, Santiago de Compostela y El Ferrol del Caudillo y otras autoridades, representaciones y jerarquías del Movimiento.

En las inmediaciones del muelle de Sada formaban los jóvenes de las Falanges Juveniles de Franco que se hallan en el Campamento que en la inmediata playa de Gandario tiene instalado el Frente de Juventudes. También se hallaba la Sección Femenina de Sada.

Su Excelencia el Jefe del Estado, que vestía de paisano, con gorra de Marina, después de desembarcar saludó a las autoridades y personalidades que habían acudido a cumplimentarle. Poco después subió a su coche oficial y emprendió viaje al Pazo de Meirás.

La ciudad de Sada se hallaba totalmente engalanada y muchos balcones y galerías lucían colgaduras con los colores nacionales. El vecindario, al advertir el paso de la comitiva oficial hacia el Pazo de Meirás, tributó al Generalísimo cálidas demostraciones de afecto y simpatía. (Cifra.)

## En La Coruña

LA CORUÑA. — A las cinco de la tarde del domingo, Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, y de su hija, la marquesa de Villaverde, hizo su entrada en La Coruña.

La ciudad ha tributado un cálido recibimiento a Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco. Al entrar en la ciudad la comitiva,

el público prorrumpió en aplausos y vitores a Su Excelencia el Jefe del Estado.

En las inmediaciones de la plaza de toros se había congregado numerosísimo público, que igualmente hizo objeto al Caudillo de inequívocas demostraciones de simpatía y afecto. En la puerta de la plaza esperaban a Su Excelencia el Ministro de Marina, almirante Moreno, y las autoridades militares y civiles de La Coruña.

La plaza de toros se hallaba vistosamente engalanada con banderas y gallardetes. En los palcos había numerosas señoritas luciendo la clásica mantilla española.

Al terminar la corrida, el público tributó un nuevo homenaje de enervada adhesión al Caudillo, que hubo de saludar varias veces antes de abandonar el palco. En el exterior de la plaza también recibió expresivo homenaje popular, que había de repetirse a su paso por las calles de La Coruña, en la ruta de la comitiva oficial hacia el Pazo de Meirás. Todas las calles del trayecto, en La Coruña, aparecían profusamente engalanadas y los balcones, ventanas y galerías presentaban colgaduras con los colores nacionales.

## Homenaje al Ministro de Obras Públicas en Cestona

El Ministro de Hacienda visitó ayer Pontevedra

SAN SEBASTIAN. — Cestona ha rendido al Ministro de Obras Públicas, conde de Vellellano, un fervoroso homenaje de cariño y gratitud con ocasión de hacerle entrega del título de hijo adoptivo de la localidad.

A las once de la mañana el Ministro llegó a los soportales de la Casa Consistorial, siendo recibido por el Presidente de la Diputación, don José María Caballero, que representaba al Gobernador Civil; el Subsecretario de Obras Públicas, señor Rivero; director general de Puertos, don Gregorio Pérez Conesa, y Alcaldes de San Sebastián y Cestona, así como otras personalidades. El vecindario allí congregado vitoreó con entusiasmo al Ministro. En la iglesia parroquial se celebró luego una misa, con asistencia del conde de Vellellano, y seguidamente, en la Casa Consistorial, se verificó el acto de homenaje, al que concurrió igualmente el conde de Motrico, embajador de España en Washington. El secretario de la Corporación dió lectura al acuerdo del Ayuntamiento por el que se concede el título y el Alcalde hizo entrega del mismo, que consta en un artístico pergamino, al Ministro de Obras Públicas, pronunciando unas palabras de enaltecimiento de la labor que realiza el conde de Vellellano en pro de Cestona. Le contestó con otras palabras de gratitud el Ministro, que hizo un canto a las virtudes y tradiciones del pueblo guipuzcoano. Al mediodía se celebró un banquete. (Cifra.)

## El conde de Vellellano, en Santander

SANTANDER. — Anoche, procedente de Cestona, ha llegado el Ministro de Obras Públicas, señor conde de Vellellano, a quien acompañaban el Subsecretario de su Departamento, don José María Rivero de Aguilar, y el ingeniero jefe de la cuarta división de Ferrocarriles, don Pedro Barrachina. Fue recibido el Ministro por el Gobernador Civil, el Alcalde, el director general de Información, el Capitán General de la sexta región y otras autoridades.

## El Ministro de Hacienda, en Pontevedra

PONTEVEDRA. — Ha estado de nuevo en esta capital el Ministro de Hacienda, señor Gómez de Llano, acompañado del director general de Usos y Consumos, don Asdrúbal Ferreiro, y del marqués de

## El Vicesecretario General del Movimiento visitó Cazorla

CAZORLA (Jaén). — Ha permanecido unas horas en esta localidad el Vicesecretario General del Movimiento, camarada Tomás Romojaro, quien fué cumplimentado por autoridades, jerarquías del Movimiento y Vieja Guardia. En el salón de actos fué obsequiado por el Ayuntamiento con un vino de honor. (Cifra.)

## Homenaje al Gobernador y Jefe Provincial de Almería

ALMERIA. — Se ha celebrado un homenaje de carácter íntimo al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Ramón Castilla Pérez, por sus compañeros, los antiguos alumnos del Sacro Monte, de Granada. Se le hizo entrega de un bastón de mando, que le ofreció el presidente de dicha Asociación.

## Normas sobre el cultivo de la vid

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy un decreto-ley por el que se dictan normas sobre el cultivo de la vid.

EDUCACION NACIONAL. — Orden por la que se dan normas para la implantación del Seguro Escolar.

Riestra. En unión del Gobernador Civil, Alcalde y delegado de Hacienda visitó la Delegación del ramo recorrió todas sus dependencias y salió gratamente impresionado de las mismas, especialmente del archivo, en donde le sorprendió hallar la obra del marqués de la Ensenada. Luego hizo un recorrido a pie por la ciudad y descansó breves momentos en el Gobierno Civil, donde fué cumplimentado por las autoridades provinciales y locales. Antes de salir para La Taja el Ministro de Hacienda visitó las obras del Parador de Turismo que se construye en esta capital.

## La capacidad de los pantanos debe ser aumentada en un diez por ciento anual

## DECLARACIONES DEL SECRETARIO TECNICO DEL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

PALAMOS. — Pasa una temporada de descanso en la Costa Brava el secretario técnico del Ministerio de Obras Públicas, don Angel Ortiz Dou, quien en unas declaraciones ha manifestado que en los días que lleva en la Costa Brava se ha informado del estado de la carretera y de los puertos, para dar cuenta detenidamente al Ministro. Añadió que el estado de las carreteras catalanas ha mejorado notablemente en los últimos tiempos.

Preguntado sobre el plan de obras públicas para el año 1955, el señor Ortiz Dou dijo: «Está preparado todo para gastar todo el dinero que nos dé el Estado, y más si hubiera. En carreteras, con el plan de modernización; en puertos, con los empréstitos locales que constantemente autoriza Hacienda; en ferrocarriles, terminando al máximo ritmo la línea Zamora-Orense, para después continuar otras iniciadas por la Dictadura, y en obras hidráulicas, aumentando en un 10 por 100 anual, aproximadamente, la capacidad de los pantanos, que debe ser la máxima posible, aunque a veces se juzgue exagerada, porque gota de agua que pueda caer en España, tiene que ser aprovechada.»



# El Gobierno americano ha efectuado una asignación de 606.000 dólares para asistencia técnica en España

El programa prevé el envío de técnicos españoles a Estados Unidos y la venida de técnicos norteamericanos para aplicar los más modernos sistemas de la productividad en la industria española

DENTRO del programa de Ayuda Económica concedido a España por los Estados Unidos en virtud del tratado de septiembre último se ha concedido un total de 606.000 dólares para llevar a cabo un programa de Ayuda Técnica.

Así como la Ayuda Económica que los Estados Unidos han prestado a muchos países del oeste de Europa ha ido disminuyendo y está disminuyendo en otros, los programas de asistencia técnica y de productividad permanecen en estos países como la ayuda más importante, aparte de la Ayuda Militar, y esto como consecuencia de la idea de la F. O. A. (Foreign Operations Administration) de que estos programas tienen el más grande valor intrínseco de todos, los que a la larga conseguirán innumerables beneficios, como consecuencia de una más íntima asociación de las naciones que los reciben.

Todo este programa está basado en el mutuo interés que existe por ambas partes en un intercambio de ideas y experiencias.

En general el programa se divide en dos partes:

a) Envío de técnicos españoles a los Estados Unidos para conocer y estudiar los aspectos y los métodos de la industria americana no sólo dentro del proceso exclusivamente técnico, sino también por lo que respecta a las relaciones laborales, programas de aprendizaje, simplificación de productos, etc.

b) Envío de especialistas americanos a España para estudiar las industrias básicas españolas y dar a conocer por medio de demostraciones prácticas, conferencias e informes, los métodos de trabajo y explotación que se aplican en industrias análogas americanas a fin de aumentar la productividad de las mismas.

La distribución de los fondos antes citados es la siguiente:

	Dólares
A. Alimentación y Agricultura ... ..	139.990
B. Industria Eléctrica ... ..	40.460
C. Industria del Acero ... ..	24.630
D. Industria del Carbón ... ..	31.600
E. Industria del Cemento ... ..	13.800
F. Industrias Militares y de Amunicionamiento ... ..	41.134
G. Ferrocarriles ... ..	14.028
H. Carreteras ... ..	20.336
I. Aviación Civil ... ..	101.524
K. Dirección Industrial ... ..	178.500
<b>Total ... ..</b>	<b>606.000</b>

Todos estos proyectos prevén el envío de equipos a Estados Unidos y la venida de especialistas americanos a España.

Especial mención merece el proyecto K, Dirección Industrial, que permitirá el envío a Estados Unidos de veintidós técnicos para seguir, durante nueve meses, un curso en una de las Escuelas Técnicas americanas de mayor prestigio y después realizar, durante cuatro meses, prácticas en fábricas análogas a las de procedencia. Es indudable la diferencia notable que existe entre los procedimientos de dirección empleados en Europa y los seguidos en Estados Unidos; de aquí la importancia de que estos técnicos conozcan de cerca la vida y organización de las Empresas americanas y puedan, en su día, trasplantar, adaptadas a nuestra idiosincrasia, las experiencias y enseñanzas recibidas.

Estos programas de Ayuda Técnica que actualmente se inician en España vienen ya funcionando desde hace varios años en los países de la Europa occidental, y así se cuenta por cientos el número de equipos que de Francia, Inglaterra, Bélgica, Holanda, Italia, etc., han

salido para visitar y conocer la industria americana. Los informes redactados por estas Misiones a su regreso son extraordinariamente elocuentes y puede decirse que la base principal de los progresos que en la política de la productividad se han conseguido en los mismos, puesto que con rara unanimidad todos los miembros de todos los equipos reconocen el espíritu de alta productividad que existe en los Estados Unidos, no sólo entre los directores y mandos de las Empresas, sino también entre los mismos trabajadores, que saben que su alto nivel de vida se debe fundamentalmente a su elevada productividad.

En el mismo folleto de donde tomamos esta información, y que está distribuyendo entre las industrias españolas la Comisión Nacional de Productividad Industrial, se facilitan pormenores de esta Ayuda destinada a que los técnicos de las diferentes ramas de la industria española puedan conocer los adelantos que existen en Estados Unidos.

A continuación se da cuenta, en diversos apartados de las industrias más directamente afectadas por esta Ayuda Técnica: Industria Eléctrica, del Acero, del Carbón y del Cemento. Otro capítulo de este folleto está dedicado exclusivamente a Dirección Industrial y, después de explicar sus antecedentes, señala el objeto e importancia del proyecto, la duración del viaje previsto. Escuelas técnicas y alojamientos, selección de participantes, costos, etc. Se indican asimismo las asignaturas que pueden ser elegidas y, finalmente, se publican otras interesantes aclaraciones.

## Restricciones eléctricas en Vizcaya

BILBAO.—La Delegación de Industria anuncia que, a partir de mañana día 1, ante la imposibilidad de mantener la potencia exigida por el mercado con las actuales disponibilidades hidráulicas y térmicas, dada la interconexión existente entre todas las zonas, se establecen en toda Vizcaya las restricciones eléctricas. Habrá cortes de corriente dos días a la semana. (Cifra.)

## Treinta mil personas participaron en la batalla de flores de Laredo

SANTANDER.—Se calculan en 30.000 personas las que presenciaron en Laredo la tradicional batalla de flores. Había centenares de coches de Bilbao, Santander y de otras regiones. En la tribuna presidencial se encontraban el director general de Sanidad, doctor Palanca; el Secretario Nacional del Frente de Juventudes, camarada Pérez Viñeta; el Gobernador Civil de Santander, señor Roldán Losada, y otras personalidades.

## Obras de desviación de la carretera de Madrid a Francia

MATARO (Barcelona).—Han dado comienzo los trabajos de desviación de la carretera general de Madrid a Francia en su travesía por esta ciudad. Las obras comenzaron en la Riera de San Simón, con la excavación de las zanjas donde se construirán los cimientos del nuevo puente.

Entre los propietarios afectados por la expropiación figuran el Ayuntamiento, el Ministerio del Ejército, la R. E. N. F. E., que deberá desplazar más hacia el mar la

## El monumento al Corazón de María en Tudela de Navarra

El presupuesto, de más de un millón de pesetas, será cubierto con aportaciones populares

TUDELA (Navarra).—En conmemoración del Año Mariano, y como recuerdo de la consagración del pueblo de Tudela a la Virgen María, se levantará encima de la Torre Monreal un monumento al Inmaculado Corazón de María. El presupuesto, de más de un millón de pesetas, se cubrirá con aportaciones populares.

La Torre Monreal, casi derruida actualmente, será restaurada. Al comienzo del siglo XIX fue demolida por los franceses, que construyeron un fuerte, el cual fue demolido en 1813. En 1873 se construyó la actual. En la parte opuesta de la ciudad, sobre el castillo de Sancho el Fuerte, se levantó hace pocos años el monumento al Sagrado Corazón de Jesús. (Cifra.)

### Toma de posesión del obispo de Orihuela

ORIHUELA.—Con el ceremonial de costumbre ha tomado posesión de la diócesis el nuevo obispo, doctor don Pablo Barrachina Esteban, por poderes concedidos al deán de

esta santa iglesia catedral, don José San Felu Giner.

Al acto asistieron todas las autoridades, representaciones del Clero y Ordenes religiosas y numerosísimo público, que siguió con todo interés el desarrollo del ceremonial.

El tor. Barrachinaará su entrada en la capital de la diócesis el próximo domingo, día 5 de septiembre. (Mencheta.)

### Conversaciones filosóficas en honor de San Agustín

ZARAGOZA.—En los primeros días de octubre próximo, del 3 al 6, se celebrarán en Zaragoza, como homenaje a San Agustín en su XVI centenario, unos coloquios filosóficos a los que asistirán, y en los que tomarán parte, gran número de descolantes especialistas en la materia, tanto nacionales como extranjeros.

Las ponencias de estos coloquios, los primeros que se celebrarán en Zaragoza con arreglo a como suelen desarrollarse en los medios culturales de más elevado tono, estarán a cargo de los siguientes profesores: Doctor Michele F. Sciacca, don Adolfo Muñoz Alonso, don Joaquín Carreras Artá, don Miguel Cruz Hernández, don Manuel Mindán Menero, don Constantino Láscaris Comneno, don Gustavo Bueno Martínez y reverendo padre Lope Cilleruelo, agustino. (Cifra.)

### Obsequio de radioescuchas barcelonesas a la Virgen de Montserrat

BARCELONA.—En el Real Monasterio de Montserrat, 7.000 oyentes de E. A. J. 1, Radio Barcelona, han ofrecido a la «Moreneta» una lámpara votiva, costeada por suscripción popular y valorada en 150.000 pesetas. (Cifra.)

### Dos mil productores ferrolanos, peregrinos en Santiago

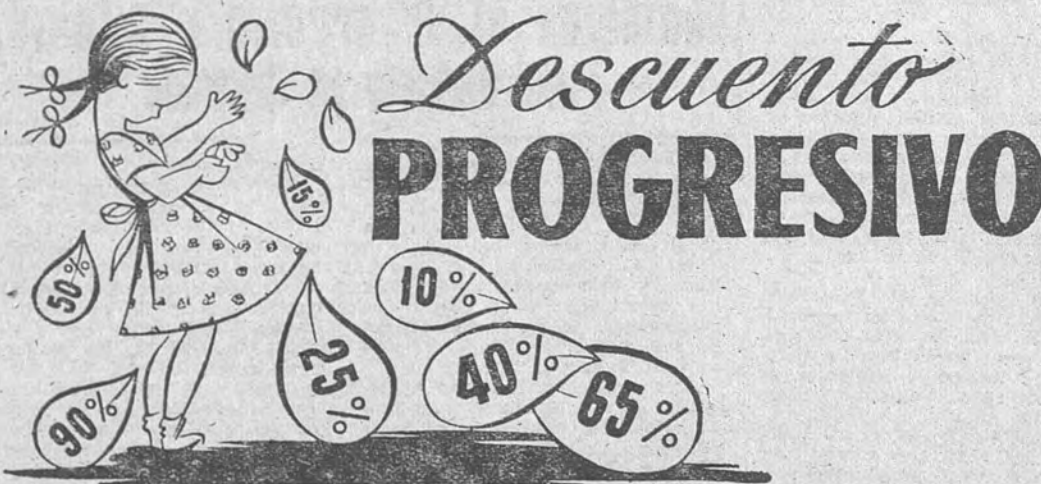
SANTIAGO DE COMPOSTELA. Más de 2.000 productores de la Empresa Nacional Bazán, de El Ferrol del Caudillo, acudieron en peregrinación a la basílica compostelana, para ganar el jubileo del Año Santo. Muchos de ellos hicieron el recorrido a pie, en varias etapas. Al frente de la peregrinación figuraba el director de la Empresa Nacional Bazán. En nombre del cardenal arzobispo de Santiago, que estos días se encuentra en El Escorial, recibió la ofrenda y pronunció unas palabras a los peregrinos el obispo de Mondoñedo, doctor Vega Mestre. Por la tarde, el Orfeón de la Empresa, integrado por 140 voces, dió un concierto popular en la plaza de Quintana. (Cifra.)

## III Consejo Regional de Prensa

Concurrirán las provincias de Castilla la Vieja, Vascongadas y Navarra

Durante los días 1, 2 y 3 de septiembre tendrá lugar en San Sebastián la tercera reunión del III Consejo Regional de Prensa, a la que concurrirán los directores de los diarios, emisoras radiofónicas, representantes de empresas periodísticas y delegados del Ministerio de Información de las provincias de Castilla la Vieja, Vascongadas y Navarra.

En las sesiones de esta tercera reunión, que serán presididas por el director general de Prensa, don Juan Aparicio, se tratarán temas de gran interés sobre la información en general, y de modo especial los que afectan al desenvolvimiento del periodismo español y su elevada misión como instrumento al servicio del bien común. También serán examinadas las cuestiones que afectan a la formación profesional, a la técnica de Prensa y las económicas en relación con las empresas.



## SOBRE RESTOS DE ARTICULOS

Esta es la gran ocasión de lucirse como compradora.

Mañana comienza esta Gran Venta, la más espectacular, organizada por el comercio de Madrid.

Empezamos con el 5 por 100 de descuento, seguimos con el 10 por 100 y así, progresivamente, aumentaremos el descuento hasta llegar al agotador 95 por 100.



TIRSO DE MOLINA, 15. — AV. REINA VICTORIA, 6.  
GLORIETA DE QUEVEDO, 3. — ALCALA, 123. — BRAVO MURILO, 228

Publicidad: HIJOS DE VALERIANO PEREZ, Cruz, 7.—MADRID.



## LOS FESTIVALES DE SANTANDER

## Terminó el ciclo musical con un homenaje a la Orquesta Nacional de España

Una extraordinaria actuación del violinista Szeryng

## SANTANDER

(Crónica de nuestro crítico musical.) — La segunda parte del ciclo dedicado a los «Conciertos» de Beethoven estaba encomendada a la batuta del director titular de la Nacional, maestro Ataulfo Argenta. Conocido de todos es su buen arte a la hora de acompañar solistas. En estas mismas páginas dedicamos bastantes líneas a comentar, por ejemplo, la labor de colaboración que el director montañés realizó en el «Cuarto concierto» beethoveniano durante los Festivales granadinos del pasado año. Quiero decir con esto que toda insistencia sobre este punto sería ociosa. Argenta ha acreditado, una vez más, sus cualidades como director, que lo colocan a la altura a que le obliga el alto puesto que ocupa en la vida musical española.

Adrián Aeschbacher se enfrentó con los dos últimos «Conciertos», los más grandiosos de cuantos escribiera Beethoven, incluido el de violín, el triple concierto y la «Fantasía con coros». En el «Concierto en sol» la personalidad de Beethoven vence todas las posibles referencias históricas, tan patentes en los «Conciertos» anteriores. El piano beethoveniano del «Cuarto concierto» es como un anticipado resumen de todo el piano romántico, resumen hecho con un cuarto de siglo de antelación—por ejemplo— a una de las fechas claves del romanticismo: 1830. La hondura de Schumann, el virtuosismo ornamentado de Chopin, hasta Mendelssohn y Brahms, viven ya en el piano grande de los dos últimos «Conciertos». El mensaje, de una hondura que roza con el misterio, precisa de la madurez del intérprete. Quizá sea el único «pero» que podamos achacar a Aeschbacher: no ser todavía demasiado maduro, faltarle años. Por lo demás, sus interpretaciones alcanzaron gran calidad, tanto desde el punto de vista de poderío técnico como desde el entendimiento de la estilística beethoveniana. Aeschbacher ha sido discípulo de Schnabell durante tres años, y tal aprendizaje se acusa claramente en sus versiones.

El triunfador clamoroso del ciclo: Henric Szeryng. Szeryng llegó a Santander dos horas antes de comenzar su actuación. Lo que quiere decir que no se realizó ensayo alguno. A pesar de ello, el violinista, la orquesta y su director consiguieron una excelente versión del «Concierto en re». La seguridad de la memoria y de la técnica de Szeryng, la calidad de su sonido, su apasionado decir, llegaron de tal manera al auditorio que al terminar la obra un verdadero clamor de «bravos» atronó la plaza porticada de Velarde. Puede decirse que Szeryng preparó la temperatura para el día siguiente, final del ciclo, en el que se rendía un homenaje a la Orquesta Nacional de España en la persona de su director. Argenta, que los días anteriores había completado los programas con sus ya conocidas buenas versiones de la «Renana» de Schumann, y la «Quinta» de Dvorak, preparó para la despedida una mezcla «francoespañola» que incluía «Iberia» de Debussy; «Corpus Christi» de Albéniz—en la apretada y en exceso campaneante versión orquestal del maestro Arbó—, y la «Introducción y danza» de «La vida breve», de Falla, que Argenta lleva con virtuosismo de «uro efecto para el gran público. Ni que decir tiene que éste aplaudió incansable y que rayó la locura cuando surgieron «propinas» tan caras a Argenta como son los preludios de «La Revoltosa» y «La boda de Luis Alonso».

En el entreacto, el director general de Información, el Gobernador Civil de Santander, el Alcalde, el presidente del Patronato de Información y Educación Popular y otras autoridades, entregaron a Argenta diversos regalos, ofrecidos como homenaje por su labor en los Festivales, y de manera simbólica, como representante de toda la orquesta, a la que—según se había hecho público—estaba dedicado el concierto.

Antes del punto final, el roce leve de unos cuantos motivos de posible meditación. Terminaron los ciclos musicales santanderinos, que han mantenido excelente tono y gran asistencia de público. Mejores entradas en las funciones de «ballets» que en los conciertos. Ningún entusiasmo comparable al del pasado año la noche de la «Novena». Ningún lleno en la serie de «Conciertos» de Beethoven. Nada de asistencia multitudinaria para escuchar «Scherzades», la «Negra» o la «Quinta» de Tchaikowsky. Máxima «temperatura» para la actuación de jerarquía grande y fácilmente apreciable, caso de Szeryng. Incomprensión para la «Renana», análoga, por otra parte, a la de nuestros asiduos al Palacio de la Música. Y entusiasmo suelto para lo español—aun dejando a un lado las exhibiciones «género-chiquistas»—como se demostró con «La vida breve» o «El sombrero de tres picos», dado como propina por Golschmann.

Fallo principal, a nuestro juicio muy importante: en la programación faltaba música española. En diez conciertos, sólo un «intermedio» de ópera, otro de «zarzuela», la transcripción de una página pianística y el citado fragmento de «La vida breve», hay que reconocer que no es mucha aportación. En total, unos veinte minutos de música española en veinte partes de concierto no tienen justificación posible. ¿Es que importa no repetir autores españoles y no importa, en cambio, insistir sobre Tchaikowsky, Weber, Rimsky o Dvorak? Consideramos fundamental este punto. Sobre los demás, apenas rozados en tan breves palabras, debe también meditar, indagar sus causas y estudiar sus remedios.

Por lo demás, los Festivales santanderinos, los Festivales de todos de España, ese afán incansable de unos pocos por hacer lo que hace tiempo se esperaba, se juzga con pocas palabras. Hace unos días, en una entrevista publicada por «Alerta», decía Sopeña que los Festivales vienen, por un lado, a continuar aquellas memorables jiras de la Sinfónica por provincias, iniciación difícil de tantas cosas en la formación musical española; por otro, a hacer realidad una ilusión que aleteaba en muchos allá por 1940, a raíz de la Victoria. Si, por fin, lo que debe hacerse se hace en una medida de eficacia tal que anticipa las realidades a los proyectos, ¿puede negarse por nadie interesado en funciones del espíritu el apoyo más real y sin reservas?

Enrique FRANCO



## LA EXPANSION NATURAL DEL PUERTO HACIA CASA ANTUNEZ EXIGE EL ENLACE FERROVIARIO CON LA ESTACION DE SANS

La electrificación que urge es la de los túneles de Garraf y la Calle de Aragón

## BARCELONA

(De nuestro corresponsal. Transmisión directa.)—Han comenzado a electrificar la línea del ferrocarril tendida a lo largo del puerto de Barcelona, por donde debe ser roto ese férreo dogal que estrangula a la ciudad por su parte más interesante y cuyos más graves inconvenientes se advierten en los molestísimos y peligrosos pasos a nivel situados a la entrada del muelle donde está la estación marítima y a la del paseo Nacional, en la Barceloneta, así como en la puerta de la Paz y en su trozo paralelo al paseo de Colón. Naturalmente, no puede menos de parecernos bien que sean electrificados cuantos ferrocarriles se pueda, por las enormes ventajas económicas y de comodidad que haciéndolo se consiguen. Entre estas últimas, la desaparición del humo característico de las locomotoras de vapor, con la suciedad que es su consecuencia. Mas para suprimir ese humo en el puerto de Barcelona lo que hay que hacer no es electrificar la línea férrea, sino eliminar esa misma línea, buscando el enlace del puerto con la red de caminos de hierro por la estación de Sans, cosa perfectamente hacedera, como tantas veces hemos dicho, y además de una lógica aplastante, puesto que la expansión natural del puerto ha de ser hacia Casa Antúnez, hasta encontrar el puerto franco, según está generalmente reconocido con unanimidad absoluta y convenientemente previsto en el

plan general de ordenación y extensión de la ciudad, con amplias perspectivas futuras que rebasan el año 2000.

Conviene, pues, que la Junta de Obras del Puerto de Barcelona deje ya de una vez de hacer los consabidos oídos de mercader a las legítimas aspiraciones de la ciudad: que se entere de que a sus espaldas hay un hecho urbano de gigantesca magnitud denominado Barcelona y sin el cual el puerto no sería nada y de que, por tanto, no cabe despreocuparse de la enorme realidad de su existencia y su razonable afán de tener por mar un acceso verdaderamente digno de su gloriosa historia navegante, de su gran importancia actual y de su espléndido porvenir.

Si se ha podido decir con algún viso de fundamento que Barcelona no mira a la mar, no es porque no le interese, sino porque materialmente se lo impiden esos tinglados del muelle de la muralla, con la complicidad del ferrocarril, que mientras subsista seguirá contribuyendo en notable proporción, con sus interminables, sucios, cansinos e inoportunos trenes, a la horrosa fealdad de la entrada a la gran urbe desde la estación marítima, con los consiguientes deplorables efectos en las primeras impresiones de los millares de extranjeros que desembarcan en ella y, por otra parte, continuará aislando con mayor o menor frecuencia a la extensa y pobladísima barriada de la Barceloneta, como más de una vez ha ocu-

rrido en ocasión de un incendio o de algún accidente análogo que requería urgentísimo auxilio, sin que los coches de los bomberos encontraran el paso expedito que tienen en todas partes menos allí.

Barcelona quiere, pues, que desaparezca esa línea, puesto que hay, al efecto, solución perfectamente viable; quiere también el derribo de dichos tinglados y el de la verja que separa del paseo de Colón el muelle de la Muralla, a fin de que no haya entre ambos solución de continuidad y pueda ser todo ese espacio embellecido con jardines, según el proyecto municipal existente. Ahí tendrán su más adecuado emplazamiento los Clubs Náutico y Marítimo, que, conjuntamente con lo dicho, atraerán la atención de los habitantes permanentes u ocasionales de Barcelona hacia las cosas de la mar, porque lo más importante de la mar no es el agua, sino los barcos, es decir, su contenido humano. Así, pues, ya no se podría afirmar que Barcelona continuaba viviendo espaldas a la mar, una vez acostumbrada a interesarse por las actividades de dichos Clubs, con sus alegres flotillas de embarcaciones diversas, que tantos perjuicios sufren donde están ahora y tanto estorban allí al impedir la ampliación de la estación marítima, obligando a buscar punto de atraque en el muelle carbonero cuando coinciden varios trasatlánticos, como acaba de suceder en estos últimos días, en que han llegado a reunirse hasta cinco.

Necesita, pues, ampliación y, quizá, nuevo emplazamiento la estación marítima. Necesita ampliación el puerto entero. Esto es, lo que verdaderamente urge no es, en modo alguno, electrificar una línea férrea, que puede y debe desaparecer por muchas y evidentes razones. Ir, por tanto, a esa electrificación cuando la cuestión se encuentra claramente planteada en los términos de referencia equivale a seguir tomando a beneficio de inventario los fundadísimos deseos de la ciudad, y parece indicar la intención de contestar improcedentemente a ellos, situándola ante un hecho consumado que venga a constituir algo así como una afirmación de permanencia definitiva.

Y eso no puede ser. Nosotros, a quienes, como ya hemos dicho alguna vez, cabe el honor de haber alzado esta bandera propagando una reforma decisiva en orden a la grandeza de esta ciudad, damos desde aquí la voz de alarma, ante lo que han comenzado a hacer... y ante la forma en que lo están haciendo. Porque, para colmo, están colocando los postes metálicos fuera del recinto limitado por la verja; es decir, casi en mitad de la acera correspondiente a la banda de jurisdicción portuaria del paseo de Colón, con evidente daño de la estética y en menoscabo de la comodidad a que tienen derecho los viandantes. Y no es esto lo peor, sino la posibilidad de que de ello se siga algo más en daño del interés urbanístico de la ciudad, a cuyo servicio estamos todos, debemos estar todos, incluso la Junta de Obras del Puerto.

En fin, electrifíquense ferrocarriles en buena hora, pero no los que deban ser eliminados, como este a que nos referimos. Aquí mismo, sin ir más lejos, en el famoso «coche» catalán, donde corre más prisa hacerlo es en los túneles de Garraf y en la calle de Aragón, que, ya sin humo y cubierta la zanja que longitudinalmente la abre, se convertiría en una espléndida avenida. En ello se está, desde luego. Y ahí es donde conviene intensificar los trabajos, destinando el dinero y el material que se ha comenzado a invertir en el puerto, donde estaría lamentablemente de más.

Fernando VAZQUEZ-PRADA

## La Obra Sindical Educación y Descanso, puntal en el desarrollo y difusión del deporte en Albacete

## ALBACETE

(De nuestro corresponsal. Transmisión directa.)—La Obra Sindical Educación y Descanso viene realizando, a través de su Delegación Provincial en esta capital, una labor que bien pudiéramos considerar interesante, ya que toda ella se patentiza a través de los éxitos más lisonjeros.

Dicha labor abarca varias ramas, entre las que destacan aquellas que van dirigidas a la obtención de un mejor desarrollo físico y deportivo de los productores y la referente a extensión cultural en el seno de los mismos, de la que hablaremos a nuestros lectores de ARRIBA en crónicas sucesivas.

Respecto a la primera de las ramas podemos enumerar la organización de varios Camporanos provinciales de fútbol, baloncesto, natación, ajedrez, ciclismo y billar, celebrados durante el pasado y último trimestre.

Por otra parte, vienen a colmar estas actividades la participación de los equipos provinciales de los deportes anteriormente mencionados en las competiciones que con carácter regional y nacionales se llevaron a efecto durante los pasados meses.

Consecuencia de la actividad de esta Obra Sindical en la capital y provincia fué el entusiasmo y la afición que al deporte de la natación se viene advirtiendo en Albacete. Buena prueba de ello la tuvimos en el éxito del torneo triangular de natación, en el que intervinieron como participantes tres provincias.

Dentro de la práctica y fomento del deporte de la natación,

Albacete cuenta con una de las instalaciones deportivas mejores de España: una piscina, construida en el llamado barrio Nacional Sindicalista, zona moderna y amplia que recoge en su seno a esta gran obra deportiva, cuya concurrencia es mayor cada día, y en donde Educación y Descanso celebra sus festivales acuáticos.

También es interesante el resaltar la creación de la llamada Agrupación Deportiva Atlántida, que bajo el patrocinio sindical reclutará en torno suyo a los productores deportistas, sea cualquiera la rama del deporte que éstos practiquen o prefieran.

En torno a la Agrupación Deportiva Atlántida existen ideas y proyectos que en la actualidad se estudian para ponerse en práctica dentro de la próxima temporada deportiva.

Nó cabe duda que, en cuanto al deporte, su iniciación y desarrollo, así como a todo aquello que se refiere a la educación física de los productores albacetenses, la Delegación Provincial de Educación y Descanso ha conseguido en un plazo de tiempo relativamente breve éxitos, a los que seguirán otros, estamos seguros de ello, y en los cuales se pondrá a prueba una vez más la capacidad organizadora de esta Obra Sindical que tanto contribuye al bienestar de los trabajadores manchegos.

José ESPINOSA

Canciones, juegos, bailes, en un ambiente cristiano y familiar, encontrarán tus hijas en los Albergues de Juventudes de la Sección Femenina.



## Niño muerto por un autobús de la Empresa Municipal de Transportes

El pequeño jugaba dentro de la acera y fué alcanzado por la trasera del vehículo

A las diez y media de la noche de ayer un autobús de dos pisos de la Empresa Municipal de Transportes, que se encontraba averiado, al trasladarlo de lugar su conductor, y llevarlo a la calle del General Zabala, emprendió vertiginosa marcha atrás, se resió en la acera donde se encontraba un niño, atropellándole, y derribó un poste del tendido de la línea telefónica. El pequeño murió en el acto.

Según las noticias recogidas en el lugar del accidente, desde ayer tarde se encontraba fuera de servicio un autobús de la línea 1, en la parada donde dan la vuelta dichos vehículos. Sobre las diez y media, se ignora por qué motivo, el conductor del autobús decidió apartarlo de dicho lugar y llevarlo a la calle del General Zabala, donde el vehículo comenzó a marchar hacia atrás, recorriendo en esta forma una distancia de unos 40 metros. Inesperadamente el autobús se metió en la acera ante la puerta de la casa número 47 de la citada calle, donde se encontraba jugando, solo un niño al que arrolló y, por último, derribó, arrancándolo por su base, un poste del tendido de la línea telefónica. El autobús, como se ha dicho, estaba averiado, y por esta causa cuando se produjo el choque no se hallaban en él más que el conductor y el cobrador.

El pequeño fué llevado inmediatamente a la Casa de Socorro, donde ingresó cadáver. Se llamaba Roberto Blanco Martínez, tenía siete años y era natural de Madrid. Vivía en la calle de Gabriel Lobo, número 47—lugar inmediato al del accidente—, con su madre, llamada Consuelo. Era huérfano de padre.

El Juzgado de guardia, que ayer era el del número 6, practicó las diligencias del caso y tomó declaración a varios testigos presenciales del accidente, así como al conductor y al cobrador del vehículo.

### Identificación de la víctima de un accidente

Con relación al suceso ocurrido el sábado en el que resultó muerta una mujer en accidente motorista, el padre y un hermano de la víctima la identificaron—no fue posible hacerlo en los primeros momentos por carecer de documentos—en el Depósito Judicial de Vallecas. Se llamaba Antonia Fernández Losada, de treinta y tres años, y vivía en Ramiro Molina, 12. Su padre, Antonio Fernández García, de setenta y dos años, y su hermano José, son panaderos. La lectura de los periódicos les indujo a marchar al Depósito, donde confirmaron sus tristes presentimientos. La víctima iba en la trasera de una moto que conducía Fermín Picazo Jiménez, vecino de Leganés, y cayó del soporte, recibiendo las lesiones que le causaron la muerte. El motorista se presentó el domingo en la Comisaría de Policía (el

Retiro, donde declaró espontáneamente que él llevaba a la citada mujer cuando ocurrió el fatal accidente.

### Un buen servicio de la Brigada de Investigación Criminal

Habiendo denunciado el día 21 del corriente doña Magdalena Heereman de Ballestrén, con domicilio en avenida del Valle, número 18, de esta capital, el robo de diversas piezas de plata, valoradas en unas 30.000 pesetas, en el domicilio antes indicado, por funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal se realizaron activas gestiones, que dieron como consecuencia determinar que un delincuente habitual conocido por el apodo de «El Largo» había ofrecido a diversas personas algunos trozos de plata, montándose la oportuna vigilancia, que dió como resultado la detención del mismo, llamado Benigno Castillo Carmona, en la calle de Bravo Murillo. Interrogado, confesó ser el autor del robo antes mencionado, manifestando que el producto de este hecho delictivo lo había distribuido en dos lotes: uno, formado por todas las piezas grabadas y que había escondido en un montículo de la calle de Caballeros, y el otro, formado por el resto de las piezas, que había trocado y dado para su venta a Francisco Martín García, también detenido y apodado «El Cuello». Los funcionarios de dicha Brigada recuperaron en el montículo citado todas las piezas de plata, que dentro de un saco de lona se hallaban enterradas; en el domicilio del detenido Francisco Martín García se recuperaron cincuenta y dos trozos de plata, con un peso de 3.380 kilogramos, procedentes del mismo robo; en una chatarrería sita en Francos Rodríguez, número 12, propiedad de Enrique de Frutos Díaz, fueron también ocupados 480 gramos de plata en trozos, que habían sido vendidos anteriormente por Francisco Martín García, procedentes de la misma sustracción. Por su intervención como cómplice en este hecho delictivo ha sido también detenido José Martínez García, apodado «El Doña», que ayudó al autor del robo a esconder en el tejado de su casa los efectos robados y a su posterior traslado al montículo donde fueron encontrados

## Incendio en el Parque del Oeste

LAS LLAMAS ALCANZARON GRAN ALTURA Y PRODUJERON ALARMA

Ayer tarde, aproximadamente a las ocho, se declaró un incendio en la estación secadero de materiales que el Ayuntamiento de Madrid tiene en el Parque del Oeste. La fácil combustión de los efectos allí depositados hizo que las llamas adquirieran gran altura, viéndose desde los lugares más apartados de Madrid. Acudieron rápidamente los bomberos con coches y tanques de la Dirección y de los Parques tercero y primero, y después de localizar el siniestro consiguieron, no sin denodados trabajos, extinguir las llamas.

El lugar del incendio está próximo a la Escuela de Cerámica, y se temió en los primeros momentos que las llamas alcanzaran a dicho Centro, en el cual fueron adoptadas las medidas de previsión pertinentes, pues cuenta con un servicio de extinción de incendios propio. Por fortuna, no hubo necesidad de emplearlo.

## Un avión militar se estrella contra el "Pico la Braña", en Oviedo

PERECIERON SUS CUATRO TRIPULANTES

OVIEDO. — Un avión «Junkers», que procedía de la base de León, se ha estrellado al chocar contra el cerro denominado «Pico la Braña», de unos 800 metros de altura, en el término de Santa Cruz de Llanera. Como consecuencia del accidente resultaron muertos los capitanes de Aviación don Alejandro Vigil y don Manuel Gutiérrez, el brigada señor Arroyo y el cabo mecánico primero Santamaría, cuyos cadáveres han sido traídos a este Hospital Militar desde la base de Llanera, a donde fueron conducidos en primer lugar.

Tan pronto se tuvo conocimiento del accidente, se trasladó a aquel punto el jefe de la citada base de Llanera, teniente coronel señor Bravo, con personal a sus órdenes, y Guardia Civil, y auxiliados por varios vecinos pudieron rescatar los cadáveres, no sin vencer grandísimas dificultades por lo espeso de la niebla y lo escabroso del lugar en que cayó el aparato.

El capitán Vigil era natural de Felechés (Siero), estaba casado y deja tres hijos, el menor de siete meses, y el capitán Gutiérrez, también casado, era natural de Avilés.

## UN AUTOBUS DE VIAJEROS CAE POR UN TERRAPLEN

TRES MUERTOS Y VARIOS HERIDOS

ALMERIA. — Tres personas han resultado muertas y otras tantas heridas de gravedad, al caer por un terraplén, en el kilómetro 26 de la carretera de Berja a Ugijar un coche de viajeros que se dirigía a Almería, y al que se le rompieron los frenos en una pendiente.

Los viajeros muertos son: Francisco Rueda Pérez, de cincuenta y nueve años; Gador Cabrera Bonilla, y una niña de once años, no identificada. Los heridos graves se llaman: José Alcaraz Rodríguez, médico de Paterna, de cincuenta y ocho años; José Antonio Castell Amiguet, de sesenta y dos años, secretario del Ayuntamiento de Bayarcal, y Rosario Ruesca Pérez, de cuarenta y dos años. (Cifra.)

### Una furgon ta rompe el pretil de un puente

ALMANSA (Albacete). — La furgoneta matricula de Valencia 14155, que conducía Juan Miró Rodríguez, de Madrid, cuando marchaba a gran velocidad por la carretera de Montealegre, perdió la dirección en el kilómetro número 12 y fué a chocar contra un puente, cuyo pre-

til rompió y cayó después por una altura de tres metros.

El vehículo iba ocupado por el matrimonio don Gil Boceta y doña Emilia García Rodríguez, vecinos de Nerpío, y la hija de ambos, Emilia, de dieciséis años. Esta resultó con heridas graves; el padre, con heridas de consideración; el chófer, leves, y la madre, ilesa. Los tres heridos, después de ser asistidos en este ambulatorio, fueron trasladados al Hospital Provincial. El vehículo quedó destruido. (Cifra.)

### Vuelco automovilista en la carretera de Cádiz

JEREZ DE LA FRONTERA. — En el kilómetro 616 de la carretera general de Cádiz a Madrid, volcó un automóvil ocupado por el matrimonio domiciliado en Casablanca, Kelloul Mehena, de cincuenta y un años, y Margarita Bertholet, de treinta y cuatro. Los dos sufren heridas de pronóstico grave, de las que fueron asistidos en la Casa de Socorro y pasaron más tarde a una clínica particular. (Cifra.)

## CON UNA PISTOLA DE JUGUETE ATRACA A UN BANCO

Se llevó 85.000 pesetas y fué detenido a poco por la Policía

SAN SEBASTIAN. — El pasado sábado se cometió un atraco en la sucursal de un Banco de Pasajes. Un individuo, que había alquilado un taxi en San Sebastián, llegó a la sucursal de Buenavista, cerca de Pasajes, alrededor de las diez de la mañana. Con el pretexto de que esperaba a un señor para realizar una transferencia, permaneció en el local hasta las once, en cuyo momento el Banco quedó solo, lo que aprovechó el desconocido para, sacando una pistola que llevaba oculta en la mano en cabestrillo, amenazar a los cuatro empleados de la sucursal, poniéndoles de cara a la pared, y después se llevó alrededor de 85.000 pesetas. Cometido el robo, regresó en taxi a San Sebastián. Denunciado el hecho, fué hallado el vehículo, matrícula SS. 14783, propiedad de José María Iturbe Juaristi. La Policía continuó sus gestiones, que dieron por resultado la detención del autor del atraco.

En primer lugar se consiguió certeramente la identificación de este individuo, que era el súbdito extranjero Juan Vital Dupón, de veinticuatro años de edad, que llegó a la capital donostiarra hace unos veinticinco días. Primero se hospedó en un hotel y luego en dos casas de huéspedes de la calle de Idiáquez. Del hotel se marchó sin pagar la cuenta, y lo mismo de una de las dos casas de huéspedes, y las abonó después de cometido el atraco. Antes de realizar este hecho había intentado algunas estafas por medio de cheques falsos y consiguió sacar por este procedimiento pequeñas cantidades a algunos comerciantes.

SAN SEBASTIAN. — Se ha comprobado que el autor del atraco a la sucursal de un Banco en Buenavista no utilizó una pistola auténtica, sino una de juguete, con la que amenazó a los empleados. El atracador, Juan Vital Dupón, es natural de Chiviluy (República Argentina). Entró en España por Vigo el 15 de febrero del año en curso y llegó a San Sebastián hace un mes. Es soltero y en el pasaporte figura como estudiante. La detención se ha llevado a cabo a las dos y media de la tarde de hoy en una casa de la calle de San Martín. Se ha recuperado la mayor parte del dinero robado, unas 85.000 pesetas, menos 3.500 que había gastado en pagar las cuentas del hotel y las dos casas de huéspedes en que había estado. (Cifra.)

### Otro atraco, en Palma de Mallorca

PALMA DE MALLORCA. — En las oficinas de la Organización de Mutilados Civiles, que cuida de la distribución de participaciones de lotería a los ambulantes, situada en la calle de San Jaime, penetró esta mañana Bartolomé González, natural de Albacete, de veintiocho años de edad, y encañonando con una pistola al cajero, le exigió la entrega del dinero que había en la caja. Este le respondió que no había más que las cuatro mil pesetas que tenía sobre la mesa, y ante el temor de que desde el exterior pudiera ser descubierto, el atracador se llevó esta cantidad y emprendió la fuga. A las voces de los empleados que le seguían, se unieron varios transeúntes, que lograron acorralarle en la escalera de una casa de la calle de la Rosa, y después de desarmarle, le entregaron a las autoridades, juntamente con la pistola, en la que había tres cápsulas. Se trata de un individuo de malos antecedentes, que ya ha cometido en la Península varias fechorías contra la propiedad ajena.

## OPOSITORES!

Para las plazas convocadas en los Cuerpos que indicamos a continuación recomendamos los programas oficiales y las inmejorables «Contestaciones» del «Instituto Editorial Reus». He aquí las oposiciones anunciadas: Más de 21 plazas para Corredores-Colegiados de Comercio. — 13 para Oficiales de primera del Cuerpo Administrativo de Aduanas. — 6 plazas y 6 en expectación para Oficiales de Colonización. — 50 para Auxiliares Mixtos de Correos. — Próximas oposiciones para Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria, Gestores Administrativos, Banca privada, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones y Procuradores. Solicite prospecto con detalle de la oposición que le interesa al «Instituto Editorial Reus». Preciados, 6 y 23, y Puerta del Sol, 12, Madrid. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas para sus alumnos.

## MUERE ATROPELLADO POR UN JUEZ INGLES

ESTEPONA (Málaga). — El automóvil matricula de Gibraltar, número 9200, que conducía el súbdito británico señor Erish Prescott, notario y juez de paz del Peñón, atropelló, en el lugar conocido por Guadalobón, al vecino José Simón Fernández, de cincuenta y ocho años de edad. En gravísimo estado fué conducido en el mismo automóvil a este Hospital, donde falleció momentos después. (Cifra.)

## PUBLICACIONES "REUS"

He aquí seis libros interesantes: Enrique Esperado: «Los partidos políticos en España. Por qué caen y por qué permanecen». (segunda edición), 60 pesetas.

Fernando Baró: «Topografía». Obra ilustrada con 707 grabados. Precio, 180 pesetas.

Montero Vidal: «Mahoma. Su vida. El Corán». Dos tomos (segunda edición). En piel, 200 pesetas. «La infancia de Goethe» contada por él mismo (segunda edición). Ilustrada con grabados. En tela, 25 pesetas.

«La infancia de Gajal» contada por él mismo (tercera edición). Ilustrada con grabados. En tela, 25 pesetas.

«Desea triunfar en la vida y tener suerte en los negocios? Lea el libro de Iserte: «La conquista de la vida. Formación de hombres selectos». Obra ilustrada con grabados (tercera edición). 70 pesetas. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23, Madrid.



## Detención de oficiales del Ejército persa

SE LES ACUSA DE SUBVERSION

LONDRES. — Radio Teherán anuncia que el Gobierno ha realizado numerosas detenciones entre oficiales del Ejército y la Policía, acusados de subversión.

Las detenciones se han realizado en los últimos días. Figuran entre los detenidos unos 70 oficiales del Ejército.

La declaración leída ante los micrófonos de Radio Teherán pide a la población que se mantenga en calma, y dice que las detenciones forman parte de los «inútiles ataques del Gobierno contra elementos subversivos». (Efe.)

## Dos nuevas Compañías petrolíferas

TEHERAN. — Dos Compañías petrolíferas se han inscrito con un capital de diez millones de florines holandeses, señalando el comienzo de la acción internacional para llevar de nuevo el petróleo persa a los mercados mundiales.

Las dos Compañías son la «Iranian Oil Exploration and Extraction Co.» y la «Iranian Oil Refining Co.». Ha sido nombrado representante en Teherán de las dos Compañías, que tienen su sede en La Haya, el holandés Louis Herbert Sandberg. (Efe.)

## LA ENERGIA ATOMICA, AL ALCANCE DE LA INDUSTRIA PRIVADA

Eisenhower firmó ayer la ley que pone fin al control gubernamental

WASHINGTON. — El Presidente Eisenhower ha firmado ayer una nueva ley de Energía Atómica que reforma las disposiciones en vigor desde 1946. El Presidente ha declarado que dicha ley robustecerá la seguridad del mundo libre y acelerará el proceso que ha de conducir a que la energía nuclear «se dedique íntegramente a propósitos constructivos».

En virtud de dicha disposición cesa el control gubernamental sobre el desarrollo atómico y la industria privada encontrará oportunidad de poseer y utilizar reactores de energía atómica. El Gobierno podrá informar a otros Gobiernos sobre el uso de armas atómicas y construcciones de reactores. (Efe.)

## Discurso de Eisenhower

WASHINGTON. — En la sesión inaugural de la Asamblea de la Le-

gión Norteamericana, el Presidente Eisenhower pronunció esta tarde un discurso, en el que anunció que el país organizará una reserva militar mucho más numerosa que la que ha tenido hasta ahora.

El objeto de los Estados Unidos siempre será la paz, pero esto no debe disminuir en nada la propia determinación de conservar la seguridad. Actualmente los Estados Unidos disponen de la fuerza de combate más poderosa y eficaz que nunca existió en tiempos de paz, y en algunos aspectos puede considerarse como la más potente del mundo. Las fuerzas aéreas alcanzan una efectividad que va en aumento, y disponen de un 50 por 100 más de aviones de reacción que el año pasado. Se cuenta con una poderosa Marina, de la que forman parte 13.000 aviones en activo, y el país puede considerarse como dirigente mundial en cuanto se refiere a la propulsión con motores atómicos.

## La cuestión de la C. E. D.

El Presidente se mostró claramente disgustado por los reveses que ha sufrido la Comunidad Europea de Defensa, reveses—añadió—que deben incitar a las naciones interesadas a realizar un nuevo esfuerzo en favor de un acuerdo. La seguridad de cualquier nación del mundo libre depende directamente de la unidad sustancial de todas esas naciones. Ningún país de los que están fuera del «telón de acero» puede permanecer indiferente ante la suerte de otra nación dedicada a la causa de la libertad.

## Se ha instalado el monumento submarino al Cristo de los Abismos

Sesenta buzos participaron en la ceremonia, presenciada por miles de fieles

GAMOGGI (Italia). — Sesenta buzos han participado en la ceremonia de instalar una imagen de Cristo en el fondo del mar Tirreno, para que vele por los hombres de mar.

La imagen y el pedestal, de 75 toneladas han sido colocados en un paraje situado a unos 15 metros de profundidad en la bahía de San Fructuoso. En el fondo del mar se arrodillaron y oraron durante unos instantes.

Miles de personas permanecieron también arrodilladas mientras la imagen descendía lentamente en el agua. Las sirenas de numerosos barcos italianos sonaron durante la colocación de este monumento en memoria de los marinos cuya tumba es el fondo del mar. (Efe.)

## SU SANTIDAD ELOGIA Y BENDICE EL GESTO DE UN OBISPO VIETNAMITA

ROMA. — Por medio del prosecretario de Estado, monseñor Montini, Su Santidad ha enviado su especial bendición apostólica a monseñor Domingo Doan, de la Orden de Predicadores, y de nacionalidad vietnamita, quien, en compañía de numerosos sacerdotes, ha permanecido en territorio del Vietnam después del armisticio de Indochina, con el fin de no abandonar a los 50.000 católicos a su cargo. En el mensaje dirigido a monseñor Doan y cursado a través del delegado apostólico en Hanoi, el Padre Santo se declara conmovido por la prueba de fidelidad del obispo vietnamita, a quien encomienda a la protección especial de la Santísima Virgen. (Efe.)

## LUIS TARUC, CONDENADO A TRECE AÑOS DE PRISION

Se trata del ex jefe de los «huks» filipinos

MANILA. — El ex jefe de los «huks» Luis Taruc ha sido condenado a doce años de prisión y multado con 20.000 pesos por el delito de rebelión.

El juez Gregorio Narvasal, del Tribunal de primera instancia de Manila, leyó la sentencia ante el público que llenaba la sala del mis-

mo a las nueve de la mañana de ayer.

Taruc se confesó culpable ante el juez el viernes último. Después de la lectura de la sentencia la madre del reo abrazó a éste y le besó.

Taruc se entregó al Gobierno el 17 de mayo, cuando todavía se ofrecía un premio de 40.000 dólares por su cabeza, vivo o muerto. En el momento de entregarse dijo que ello contribuiría a terminar con la rebelión de los «huks», la cual mantuvo al país en agitación desde el final de la segunda guerra mundial. (Efe.)

## Nueva marca de velocidad en helicóptero

WASHINGTON. — Un piloto del Ejército norteamericano ha establecido una nueva marca de velocidad en helicóptero al alcanzar una media de 156 millas por hora (250 kilómetros) en un nuevo «Sikorsky XH-39» de tres plazas. (Efe.)

## Inauguración del Festival de Radio de Cannes

CANNES. — El I Festival Internacional de Radio y Televisión ha sido inaugurado en Cannes, con representaciones de las principales redes de radiodifusión europeas. Habrá cinco programas especiales de noche. (Efe.)

## Obstáculo para un acuerdo sobre Trieste

LONDRES. — En los círculos autorizados se dice que un misterioso obstáculo está paralizando la conclusión de un acuerdo italo-yugoslavo sobre Trieste, que se había pronosticado para el mes de agosto.

No se revela la naturaleza de dicho obstáculo y lo único que se sabe es que las actitudes de ambas partes se han vuelto más rígidas en las últimas semanas. (Efe.)

## Punto muerto en las negociaciones de Indochina

NO SE SABE CUANDO PODRA SER LIBERADO DE CASTRIES

SAIGON. — Las autoridades francesas anuncian que se ha llegado a un punto muerto en las negociaciones para liberar al general De Castries y otros altos jefes franceses. Nadie puede predecir cuándo será liberado de su prisión comunista. (Efe.)

## Publicaciones "Reus"

Acaba de aparecer la séptima edición del tomo II (artículos 313 al 523) de la obra de **Manresa y Navarro** «Comentarios a la ley de Enjuiciamiento Civil». Contiene la última palabra en doctrina, legislación, jurisprudencia y formularios. Precio, 160 pesetas. Es publicación del «Instituto Editorial Reus».

¡Abogados! Ha sido vertida al español la obra de **Theo Collignon** «Iniciación al ejercicio de la abogacía», con prólogo de **Nicolás Pérez Serrano**. Precio, pesetas 45. Es publicación del «Instituto Editorial Reus».

Novena edición del «Diccionario de la Lengua Española», de **Salvador Viada**, con un apéndice conteniendo refranes y proverbios, etc. Precio, 160 pesetas. «Instituto Editorial Reus». Preciados, 6 y 23. Madrid.

«Ley de arrendamientos rústicos», conteniendo todas las leyes y disposiciones dictadas hasta el 30 de julio de 1954. Precio, 30 pesetas. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23. Madrid.

## EN SILENCIO NO SE VENDE

Anuncie sus productos y lance sus campañas publicitarias por

# RADIO INTERCONTINENTAL

Una emisora joven y alegre con 35 afiliadas en España, Portugal, Andorra y Tánger

PARA SU PROPAGANDA Y PRESUPUESTOS DIRIJANSE A

P. I. R. S. A.

Diego de León, 50

Teléfono 36 02 18



# R. I. P. A LA C. E. D.

Los franceses, por su obsesión alemana, no ven el peligro ruso

## PARIS

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal.)

Con un discurso de nueve mil palabras el señor Mendes-France, presidente del Consejo de ministros de Francia, explicó en la Asamblea lo que había pretendido conseguir en Bruselas y lo que le habían negado. En una palabra, todo cuanto constituye su fracaso. El discurso mantuvo el interés durante seis horas. Mendes-France es gran abogado de no importa qué causa, y probablemente si Homero le hubiera conocido habría dicho de él los mismos elogios que escribió de Calchas, «el más grande de todos los augures, porque del vuelo de los pájaros adivinaba el pasado, el presente y el porvenir».

Este primer ministro, como Calchas, del vuelo de un pájaro saca el porvenir de Francia. Según sus explicaciones, los tratados sobre la Comunidad Europea de Defensa son irrefragables porque no precisan si el abogado que forme parte del cuerpo de juriconsultos del «pool» Carbón-Acero tiene prohibido o le está autorizado el ingreso en la C. E. D.

Esto, al parecer, es muy importante porque crearía, en caso de tolerarse un doble empleo, esa sociedad llamada tecnocracia internacional, que puede ser de fatales consecuencias para Francia. Otro de los asuntos que discutió en la capital de Bélgica es la necesidad de añadir introducciones a los acuerdos de Lisboa y de París, a lo cual, según sus propias palabras, los otros ministros respondieron: «Cuando les propusimos la creación de un ejército alemán, ustedes nos contrapropusieron el Ejército europeo. Cuando aceptamos el Ejército europeo, ustedes pidieron protocolos. Les dimos los protocolos y reclamaron un preámbulo, y ahora que les concedemos el preámbulo, vienen ustedes pidiendo otra cosa nueva. Esperamos que de aquí a seis meses otro jefe de Gobierno venga, a su vez, reclamando nuevas cosas. Nosotros no tenemos ninguna confianza en los compromisos que ustedes toman en nombre de Francia. Es necesario que una decisión clara intervenga: deben decir si o no, porque tenemos necesidad de saberlo.»

## «COMLOT» CONTRA FRANCIA

En vista de semejante actitud, perfectamente lógica, que Mendes-France califica de «complot» contra Francia, abandonó sus pretensiones sobre el particular y siguió reclamando detalles como éste: «Nosotros hemos pedido —dijo el presidente francés— que durante cuatro años se continúen aplicando las reglas nacionales de ascensos en el personal militar. Sin esperanza de conseguirlo después de tantas discusiones, renunciemos también.»

La Historia retiene muchos ejemplos parecidos ante el Parlamento de Francia. Sin embargo, el más aleccionador lo ofrece la ciudad de Bizancio en la época en que los tártaros la asediaban. Cuando las fuerzas lograron capturar la ciudad, descubrieron perplejas que el Consejo de notables había pasado sus últimas semanas discutiendo (sin ponerse de acuerdo) sobre el sexo de los ángeles.

La capital de Francia repite esta anécdota tan prodigamente citada en un orden de cosas parecido. Quinientos veinticinco diputados no comunistas pierden un tiempo preciso en la discusión de si un abogado puede o no pertenecer a dos organismos; si un sargento será ascendido; si habrá una división más o menos suya o del vecino, cuando lo que urge es defender Europa y en caso de atacar todas las divisiones serían pocas. Los únicos que actúan sabiendo lo que hacen son el centenar de comunistas, decididamente dispuestos a que la C. E. D. se hunda.

Por eso protegieron a Mendes-France, por eso le sostienen y por eso siguen considerándole un me-

ticuloso detallista utilizable por su falta de panorámica, por su ausencia total de miedo al peligro inmediato del grande y único problema que debería acaparar su atención: la defensa continental. Y, como esta defensa europea no puede hacerla solo, no queda otro recurso que adaptarse en parte a la concepción de sus vecinos y volver de Bruselas para discutir lo que dejó sobre el tapete.

Los enemigos del tratado presentaron, para evitar esta posibilidad de arreglo, en la que el Gobierno Mendes-France tendría que defender la causa común por mandato parlamentario, una votación sobre una cuestión previa destinada a desechar simple y llanamente los tratados; pero aquellos que aun confían en una medida de arreglo «in extremis» presentaron otra tendente al aplazamiento del debate hasta el 21 de septiembre para ver, mientras tanto, si se pudiera conseguir una nueva Conferencia de «los seis» que allanara un acuerdo.

## REPROCHES A HERRIOT

Por primera vez entró en juego el señor Herriot para advertir que, según él, la C. E. D. es la muerte de Francia como nación libre y recomendar que no volvieran a Bruselas en busca de compromisos.

# La democracia cristiana, amenazada de división

De Gasperi ha dejado en la más absoluta orfandad a su partido

## ROMA

(Crónica de nuestro corresponsal.)

El tiempo dirá hasta qué punto la «garantía Zoli» surte efectos como tal garantía a la hora de preservar la unidad de la democracia cristiana. Porque es evidente que con el nombramiento del senador y ex ministro Adonis Zoli, para la presidencia del Consejo nacional de la democracia cristiana los máximos exponentes de dicho partido no han querido darse un nuevo jefe, sino cumplir un mero precepto estatutario consistente en la provisión de un cargo vacante por la muerte de De Gasperi. Cargo que, además, tiene una función más representativa que peso real en la auténtica dirección política del partido. A pesar de su veteranía en las filas democristianas, y de su vieja amistad con De Gasperi, Zoli no tiene esa autoridad ni ese prestigio personal que a los ojos de sus correligionarios nimbaba la figura del fallecido ex presidente del Consejo. Y estos requisitos personales son de todo punto necesarios para desempeñar el especialísimo papel que cumplía De Gasperi dentro de la democracia cristiana.

Porque la verdad es que aunque ahora la memoria de De Gasperi parece haber encendido de propósitos unitarios a los democristianos, no es menos exacto que subsisten las fracciones en el seno del partido. Las mismas exaltaciones de la unidad de la democracia cristiana a que se ha entregado la Prensa de dicho matiz político, con el «Osservatore Romano» a la cabeza, prueban precisamente dónde se esconde el peligro y la función aglutinante que ejercía De Gasperi. Pero, como afirmamos anteriormente, el tiempo dirá si la «garantía Zoli» tiene la misma eficacia que tuvo durante largos años la «garantía De Gasperi». Porque —insistimos— no Zoli, sino Fanfani, como secretario político del partido, será quien de ahora en adelante empuje el verdadero timón de la democracia cristiana. Y Fanfani no es hombre «neutral» como lo era, dentro siempre del ámbito democristiano, De Gasperi. Pero, en fin, sólo el tiempo y los acontecimientos políticos y no las ac-

No faltó quien le recordara que en cierta época él patrocinaba lo contrario al enviar parlamentarios a Hitler. ¿Por qué no le ofrece usted el mismo grado de confianza al canciller Adenauer? Herriot, como Automedón, dejó de servir a Afíle para hacer de cochero a Pyrrus. Y en esta victoria pírrica pretende llevar las últimas riendas de su vida política. Para eso no le importa que sea un carro o sea una troika.

Puestas ambas soluciones a votación en la Asamblea (rechazar el tratado simplemente o volver a Bruselas), los defensores del pueblo acordaron lo primero. Así acabaron las tres letras que ya son lapidarias. Los franceses, por su obsesión alemana, no quieren ver el peligro ruso. De Gaulle, Herriot, Jules Moch, Jacques Duclos han ganado la partida. Nunca equipo de viejos demócratas, si así se les puede llamar, costó tan caro a la democracia norteamericana. Confiando en ellos tejieron una red defensiva cuya base eran miles de millones de dólares. Habrá que hacerla resurgir desde mañana y oír mientras tanto, con el sarcasmo de Malenkov, como Molotov y Vichinsky sueltan sus carcajadas.

Manuel DE AGUSTIN

tuales afirmaciones retóricas dirán hasta qué punto la conexión interna de la democracia cristiana es tan fuerte como ha querido ser presentada ahora por los panegiristas funerarios del ex presidente del Consejo.

## SENTIDO DE LAS APOLOGIAS

Desde luego no todas las apologías de De Gasperi (quien ha tenido mejor prensa de muerto que la tuvo de vivo) han revestido una pureza de intenciones. La última especulación, y ciertamente no muy afortunada, que ha sido intentada con el nombre de De Gasperi ha consistido en la publicación de una antigua carta del fallecido líder democristiano por la cual no se oponía a que fuese tramitado un indulto presidencial en favor de Giovanni Guareschi. Como se sabe, el famoso humorista cumple con la prisión de Parma el año de cárcel a que fué condenado por los Tribunales por haber publicado en «Candido» las famosas y discutibles cartas en las que De Gasperi solicitaba de los aliados, durante la guerra, el bombardeo de Roma. Pero este «perdón», aparte de ser jurídicamente inaceptable, pues ni Guareschi ni ninguno de sus familiares lo ha solicitado, está otorgado por De Gasperi en una forma que ciertamente se presta a bien diversas interpretaciones, ya que lo concede a condición de que la gracia presidencial no anule la validez de la condena por difamación. Y se presta a diversas interpretaciones porque sabido es que el indulto no anula la condena, sino sus efectos. Por lo tanto, cabe preguntarse qué tipo de perdón es éste, aunque ahora sea presentado por los panegiristas de De Gasperi como un último gesto de su bondad cristiana.

La ausencia de la sombra tutelar de De Gasperi sume al Gobierno en una orfandad política doblemente irreparable en virtud no sólo de la situación interna del partido, sino también de la especialísima posición italiana en el problema de la C. E. D. Después del fracaso de la Conferencia de Bruselas, el Gobierno ha reafirmado su fidelidad a la política «cedista».

Luis DE LA BARGA

# En vista de la actitud francesa, Washington parece decidido a crear un nuevo sistema de seguridad europea

(Viene de séptima página.)

La votación de Pinóu comenzó la votación sobre la moción Auberan de que se ponga fin al debate desde este momento. (Efe.)

## Votación

PARIS.—Las cifras oficiales de la votación en la Asamblea Nacional francesa sobre la moción Auberan son 319 votos en favor de la moción y 264 en contra.

La moción establecía que se pasara a discutir otro asunto; pero virtualmente se considera que el Tratado de la C. E. D. ha sido rechazado, al menos en su forma actual.

La votación ha constituido un duro golpe para los partidarios de la C. E. D. que habían provocado la moción, con la esperanza de obligar a una nueva Conferencia de Bruselas.

El Gobierno se abstuvo en la votación, que se decidió por simple mayoría.

Los partidarios de la C. E. D., profundamente disgustados, atacaron inmediatamente a Mendes-France después de la votación, con intención de derribarlo. Están convencidos de que el presidente del Consejo ha llevado al Tratado de la C. E. D. a una derrota segura por medio de una serie de sordas maniobras. Los defensores de la C. E. D. han reunido rápidamente cincuenta firmas y han presentado una moción de censura.

En el campo de los partidarios de la C. E. D. se admite que la moción de censura no tiene probabilidades de éxito, pero confían de demostrar que los cien votos comunistas que dieron el margen para la derrota del plan de la C. E. D. es el apoyo que necesita Mendes-France para continuar en el Poder. Indudablemente, esto resultaría embarazoso para el primer ministro. (Efe.)

## Tumulto

PARIS.—Un gran tumulto siguió a la lectura del resultado de la votación en la Asamblea Nacional francesa. A los gritos se mezclaron los primeros versos de «La Marsellesa», enlazados con los de «La Internacional». Dos diputados, el socialista Emile Dubois y el derechista Jean Nocher, trataron de entablar una pelea a puñetazos y tuvieron que ser separados por los ujieres. Se escuchaban voces de «¡A Moscú, a Moscú!», y «¡Seguituros!».

Mientras tanto, tres miembros del Gabinete —Bourges-Maunoury, Emile Hughes y C. Petit—, partidarios de la Comunidad Europea de Defensa, anunciaron su propósito de reunirse hoy a las diez de la mañana, para decidir si dimitirán o no. Se dice que es muy posible que a ellos se unan otros cuatro miembros del Gobierno. (Efe.)

## Mendes-France se excusa

PARIS.—Después de la votación en la Asamblea Nacional, Mendes-France dijo a los periodistas: «La negativa a una ratificación de la Comunidad Europea de Defensa es desgraciada, pero no es una tragedia. Tengo la impresión —añadió— de que después del rapapolvo que hemos recibido de Bonn y Washington, los alemanes y norteamericanos comprenderán que necesitan hablar con nosotros, como nosotros necesitamos hablar con ellos.»

Mendes-France añadió que él «no excluye la posibilidad de que cuando el Parlamento regrese de sus vacaciones, el Gobierno presente una política alternativa para el rearme alemán».

«No podríamos haber hecho nada —señaló— para cambiar el resultado de la votación. Fueron los propios partidarios de la Comunidad Europea de Defensa quienes informaron equivocadamente a la opinión de Francia y a la del exterior.»

## Desaliento en Londres

LONDRES.—El resultado de la votación celebrada en la Asamblea Nacional francesa acerca de la consideración de la Comunidad

Europea de Defensa ha producido auténtico desaliento en los círculos oficiales británicos. Un portavoz del Foreign Office ha indicado que las noticias sobre las consecuencias del debate en París han sido facilitadas inmediatamente por teléfono al primer ministro, sir Winston Churchill, y al ministro de Asuntos Exteriores, Anthony Eden.

En círculos bien informados se dice que Gran Bretaña y los Estados Unidos tratarán de llevar adelante una acción de carácter inmediato para restaurar la soberanía de la Alemania occidental. (Efe.)

## Posibles medidas anglo-amer canas

WASHINGTON.—En fuentes dignas de crédito, dice la United Press, se afirma que es seguro que el primer ministro británico, sir Winston Churchill, se ponga en contacto telefónico con el Presidente Eisenhower en un futuro inmediato para tratar de las consecuencias de la decisión francesa acerca de la Comunidad Europea de Defensa.

Se tiene entendido que Churchill está decidido a encontrar una solución al problema del rearme alemán y a poner a Francia y Alemania de acuerdo sobre este asunto. (Efe.)

## Precauciones y turismo

PARIS.—Mientras el presidente de la Asamblea, Le Troquer, daba lectura al resultado de la votación, catorce camiones cargados de policías y dos «jeeps» equipados con radio, estaban aparcados en el exterior de la Asamblea. Ante el edificio, una gran muchedumbre se apiñaba, ansiosa de conocer lo que ocurría dentro; entre esta multitud destacaban los turistas, con sus cámaras fotográficas, los cuales consideraban el debate en la Asamblea Nacional como un número fuerte en su programa de vacaciones.

En el interior de la Asamblea, y en la galería pública, se apretaba un numeroso auditorio, entre el que estaban la esposa del primer ministro, con su madre. Cuando se escuchó el timbre que anunciaba el que iba a ser leído el resultado de la votación, se produjo un verdadero revuelo en los pasillos y en la sala de sesiones. Una vez hecho el silencio, Le Troquer dijo: «Número de votos sobre la moción de prioridad, 533. En favor, 319; en contra, 264. La moción, por lo tanto, queda adoptada.» Todos los diputados contrarios a la C. E. D. se pusieron en pie y comenzaron a cantar «La Marsellesa». Los partidarios de la C. E. D. permanecieron en silencio. Entonces se produjo un verdadero escándalo: unos se dedicaban a gritar, otros imitaban el maullido de un gato, y los más abucheaban a sus enemigos más inmediatos, mientras hacían sonar las tapas de sus pupitres. Le Troquer, congestionado, intentaba poner orden en la sala. El Gobierno, agrupado en torno a Mendes-France, parecía aturrido. Los miembros del M. R. P. y otros partidarios de la Comunidad Europea de Defensa se marcharon de la sala, pero al poco aparecían de nuevo cantando irónicamente «La Internacional». Las discusiones subieron de tono, y a las 21.45, Le Troquer dió por terminada la sesión, para su reanudación a las dos de la tarde de hoy. (Efe.)

COMPRA DE ALHAJAS  
ORO-PLATA-PAPELETAS DE MONTE  
**ALEGRE**  
ESPOZ y MICA.3  
ENRIQUETUERO



## Centro Fuencarral: Reposición de "El médico de las locas"

La compañía de Enrique Rambal repuso anoche este melodrama, versión escénica, hecha por el propio director, de la popular novela folletinesca de Xavier de Montepin. Presentado «a gran espectáculo», según la denominación del programa, promovió la emoción y la risa—el melodramatismo y la comedia alternan en la obra—del público. Rambal interpretó con acentuada jocundidad el papel de Martín Marlet, y para que no olvidasen sus adeptos que es un actor superpatético incorporó también al inocente ajusticiado Andrés. Compartieron con él los aplausos José Miguel Rupert, en el personaje perverso; Gaby Alvarez, María Luisa Ramos, Enrique Torres y José Luis Lespe.

C.

## Servicio médico de la Asociación de la Prensa

El odontólogo de la Asociación de la Prensa, don Rafael de la Fuente Quintán, que estará ausente por vacaciones durante el mes de septiembre, será sustituido en su consulta y en el dispensario por el doctor don Higinio Varela, Mayor, 49, de once a una y de cinco a siete.

A partir de mañana 1 de septiembre, finalizado su descanso veraniego, volverá a sus actividades profesionales el doctor Monje Lantrec, que pasará consulta en su domicilio, glorieta de Bilbao, 1, de cuatro a cinco de la tarde, teléfono 24-93-87, excepto los jueves.

El doctor don Guillermo Núñez Quesada, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, reanudará su consulta mañana 1 de septiembre en su domicilio de Narváez, 55. Teléfono 26-80-30. Diaria, de seis y media a ocho y media, excepto los jueves.

## RESTAURANTE LA GRAN TABERNA DE APARICIO

A partir de mañana, 1.º de septiembre

Reanuda sus servicios a su distinguida clientela

Valverde, 5 (junto a la Telefónica)

Esta casa no tiene sucursales

## EL PADRE LOMBARDI PASO EL DOMINGO POR MADRID

De paso para El Escorial y Salamanca, el domingo por la tarde se detuvo en Madrid el famoso jesuita italiano padre Ricardo Lombardi.

A las ocho de la noche celebró una conferencia de Prensa, en la que expuso las líneas fundamentales del «Movimiento por un mundo mejor».

El padre Lombardi se refirió a las tres fases del movimiento: la primera, predicaciones personales y multitudinarias; la segunda, tras la decisiva intervención del Papa, que se declaró «heraldo del mundo mejor», dirigida a colectividades de diversos países; la tercera y actual, dirigida a las clases responsables del catolicismo mundial, en la que se plantea una revisión de todos los sectores de la vida moderna, con vistas a una efectividad social del principio cristiano.

El padre Lombardi resumió lo realizado en este sentido, en el «cuartel general» de Mondragone, cerca de Castelgandolfo, y dio cuenta de las reuniones habidas con jerarquías eclesásticas de Italia, Brasil, Portugal, Francia y otros países para concretar los programas del mundo

## Cine CAPITOL: "EL LOBO DE LA SILA"

Título original: «Il Lupo della Sila». — Producción: Lux Film (Dino de Laurentis), Roma, 1949. — Director: Dario Coletti. — Argumento: Steno y Monicelli. — Guion: Carlo Musso, Enzo Talarico, Giuseppe Gironda, Steno y Monicelli. — Decorados: Ivo Perilli. — Fotografía: Aldo Tonti. — Música: Enzo Masetti. — Montaje: Adriana Novelli. — Intérpretes: Silvana Mangano, Amadeo Nazzari, Vittorio Gassman, Jacques Sernas, Luisa Rossi, Olga Sabelli, Dante Maggio y el perro lobo «Ador».

Es sabido que los más sangrientos dramas pasan en los pueblos, entre gentes que no dominan sus pasiones ni sus impulsos y muy violentas en el amor y en el odio. No se necesitan dotes de imaginación, sino perspicacia observadora, para narrar uno de esos hechos en sus detalles, certeramente reflejados los personajes y las características de su ambiente. Algunos son verdaderas estampas, otras tramas, cuyas incidencias, exhibidas en feisimas estampas y pregonadas en tristísimos pésimos versos, atraen en las ferias aldeanas la mas ingenua curiosidad popular, tan fácil de conmoverse. En esos «romances de ciegos» late siempre un afán justiciero. Y como esos espejismos sucedidos son ya en sí mismos unos tremendos jolietones, tiene gran mérito ahondar en su patetismo para infundirlos calidades artísticas.

Lo que se relata en esta película pudo, en efecto, haber sucedido realmente, sobre todo el dramático episodio utilizado como prólogo. Unas muertes causadas por enérgicas actitudes, contrarias a la comprensión y a la generosidad. En la conducta de Rosario, deseosa de vengar a su madre y a su hermano, hay ya bastante inventiva. Este es el punto vulnerable del argumento. No corresponde su meditado plan, friamente cumplido, de enamorar—para enemistarlo—al padre y al hijo, a una muchacha de modestísima condición campesina. Se comporta como si estuviese perfectamente adiestrada para ello. Por eso se da un aire de misterio a su aparición, ya mayor, cuando es encontrada en la nieve por Rocco, y después de cuidarla es admitida en la casa como sirvienta. Pero ya se advierte al comienzo que una parte de esta



Vittorio Gassman

historia, que ocurre en el corazón de Calabria, procede de la realidad y otra de la leyenda.

Interesa la película, que alcanza su culminación en las escenas últimas, al huir Rosario—fiel a su plan—con Salvador, para que les persiga Rocco, ciego de furia. Examinado el desenlace de modo riguroso y de acuerdo con la línea en que se ha querido desarrollar la trama, es indudablemente convencional, como una compensación al público de tantas adversidades, amarguras y crueldades.

El director, Dario Coletti, demuestra conocer bien su cometido. Ha interpolado hábilmente en la acción unos cuantos tipistas, de gran valor costumbrista.

Cronológicamente esta es la segunda película—ya en un papel importante—de Silvana Mangano. La primera es «Arroz amargo». La tercera «El bandido siciliano» («Il brigante Muscolino»). Y la cuarta, «Ana».

Silvana Mangano ha logrado la fama, no con grandes «toiletas»—como tantas «estrellas» filmicas—, sino con muy poca ropa y nada lucida. Interpreta a Rosario con expresiva sobriedad. Ni en sus miradas, ni en sus gestos, ni en sus ademanes predomina la exageración, y refrenar los excesos constituye una inteligente cualidad artística.

Y esa decisión de evitar «en lo posible» los extraviados es igualmente el tono de los demás intérpretes.

### Imperial: "La ausent"

Producción: Internacional Cinematográfica, México, 1952. — Guion y dirección: Julio Bracho. — Argumento: Neftali Beltrán. — Decorados: Gunther Gerzso. — Fotografía: Alex Phillips. — Música: Raúl Lavista. — Montaje: Jorge Bustos. Estudios: Churubusco-Azteca. — Intérpretes: Arturo de Córdova, Rosita Quintana, Andrea Palma, Mary Douglas, Angélica Hartman, Mimi Derba y Ramón Gay.

El personaje más importante de esta película es Isabel, o sea «la ausente». Empieza la trama con su muerte en un accidente de automóvil. Antes de que aparezca la lista de artistas y técnicos se la oye discutir con su marido, Jorge, y más adelante, en unas escenas retrospectivas, vuelve a sonar su voz en un diálogo conyugal nada ejemplar, pero sin que se la vea en ninguno de esos momentos. Ya al final—también Arturo de Córdova—, en una escena retrospectiva—se contempla su figura de espaldas o a distancia, para que no se sepa cómo fue físicamente. En este aspecto hay que creer a cuantos la conocieron y a su propia hermana, Magdalena: «Era una belleza extraordinaria». Moralmente, era todo lo contrario: de es-



Arturo de Córdova

pantable fealdad. Peor aun que «Rebeca»—¡qué de folletines ha originado este novelón de Paphne du Maurier, tan favorecido en la versión fílmica de Alfred Hitchcock!—, algo así como una Melisenda moderna, al decir del fundado testimonio de su sufrido esposo. Al quedarse Jorge viudo, según el mismo, «por su voluntad», para respetar el honor familiar costea en su memoria un hospital de ancianos que ostenta su nombre. «Isabel de la Cueva».

La película, muy melodramática superabundante en casualidades en situaciones falsas y en sorpresas, y con la intervención—inevitable, sin duda, en esta clase de relatos—de unas cartas de amor, está contada en una falta de estilo de teatro viejo. Se explican sus trances en palabras, en unos coloquios nada concisos y no en expresivas imágenes. Lo único que Julio Bracho tenía que haber imitado a Hitchcock—puesto que la película resalta bastantes similitudes con «Rebeca», si mal es todavía más complicada—, que es su destreza en el empleo de la técnica fílmica, no pasa de ser un trabajo de rutinaria habilidad. (En las distintas realizaciones de este director mejicano exhibidas en pantallas españolas—«La mujer de todos», «Historia de un gran amor», basada en la novela «El niño de la bola», de Pedro A. de Alarcón; «Cantacabras», de esta novela de Rómulo Gallegos; «Crepúsculo»—que se proyectó en el I Certamen Hispanoamericano, celebrado en Madrid el año 1948—y «Felipe de Jesús», se evidencia un buen conocimiento de la parte mecánica del cine, aplicado de muy desigual forma, pero sin destellar cualidades creadoras, que constituyen verdaderamente la personalidad artística.)

La labor de Arturo de Córdova es idéntica a la desarrollada en tantas películas como si no existiese para su limitación interpretativa otros papeles que estos monótonos personajes de rebuscadas torturas melodramáticas, de un convencional y externo patetismo y no de emoción profundamente humana.

La actuación de Andrea Palma es muy superior a la de Rosita Quintana.

## Misa y responso por el alma de Manolete

ORGANIZADOS POR LA  
DIPUTACION PROVINCIAL,  
SE CELEBRARON  
EN LA CAPILLA DEL  
HOSPITAL

Al cumplirse el séptimo aniversario de la muerte del diestro Manuel Rodríguez «Manolete», se ha celebrado en la capilla del Hospital Provincial de Madrid una misa rezada en sufragio del alma del infortunado torero cordobés, que fué oficiada por el capellán mayor de la Beneficencia Provincial, don Enrique Monter Santamaría.

A la ceremonia religiosa asistieron en lugares preferentes el marqués de la Valdavia, Presidente de la Diputación Provincial, y los diputados provinciales señores Lostáu y Sanz Huerta. Estaban también presentes el secretario general de la Corporación, don Sinesio Martínez y Fernández-Yáñez, y el director del establecimiento, don Jesús Sanz López.

Después de la misa, a la que asistieron empresarios, críticos y toreros, se rezó un responso ante la lámpara que recuerda la valiosa colaboración prestada al hospital por Manuel Rodríguez «Manolete».

## Funeral en sufragio del sargento municipal muerto en acto ser- vicio

Organizado por el Ayuntamiento, hoy, a la una, se celebrará un funeral en la iglesia de Santa María (calle del Sacramento) en sufragio del alma del sargento del escuadrón de Caballería de la Guardia Municipal, don Alfonso González Rojo, muerto en acto de servicio recientemente.

## AGENDA

DIA 31 DE AGOSTO  
MARTES

El sol sale a las 6,41  
Se pone a las 19,49

### CUENTOS

SANTORAL.—Santos Ramón Nonato, Amato, Aidano, Aristides, Domingo del Val, Teodoro.

DIRECTORIO DE LA MISA.—De la Dedicación de la S. I. Catedral. Doble de primera clase, color blanco, misa «Terribilis». Segunda oración de San Ramón Nonato, credo, prefacio común.

Iglesia de los padres mercedarios (Silva, 25).—El mes de septiembre se dedica a la Madre de las Mercedes. Todos los días, a las nueve, misa de comunión y ejercicio. A las ocho de la tarde, exposición, estación, rosario, lámpara por un padre de la comunidad y salve.

Octavario a Nuestra Señora de la Almudena. — Comenzará mañana, día 1 de septiembre, para terminar el día 8, fiesta de la Natividad de la Santísima Virgen, ganándose en estos días el jubileo de las Cuarenta Horas.

Hoy en la catedral, como preparación del octavario, a las ocho de la noche, después del rezo del santo rosario, se cantará la salve.

Todos los días, a las ocho de la mañana, santa misa, en la que se dará la comunión, rezándose el ejercicio del octavario; a las once, misa cantada, exposición a continuación de Su Divina Majestad, y por la noche, a las ocho, estación, rosario, sermón, ejercicio del octavario, reserva y salve.

### PRIMER VIERNES EN EL CERRO DE LOS ANGELES

El próximo primer viernes de mes, día 3 de septiembre, se celebrará una misa de comunión en el Cerro de los Angeles, a las ocho menos cuarto de la mañana.

Informes, en las oficinas de la Obra (Fuencarral, 74), de nueve de la mañana a una de la tarde.

### REAL CONSERVATORIO DE MUSICA

#### MATRICULA OFICIAL

A partir del día 1 de septiembre queda abierto el plazo para la matrícula oficial en el Real Conservatorio de Música, hasta el 30 de dicho mes, con derechos sencillos. Durante todo el mes de octubre, con derechos dobles.

### AVISO A LOS MAESTROS JUBILADOS ANTES DE 1945

Los maestros nacionales, inspectores de Enseñanza Primaria y profesores de Escuelas del Magisterio jubilados con anterioridad al 18 de julio de 1945, que residan en Madrid (capital y provincia) deberán enviar al presidente de la Junta Provincial de la Mutualidad Nacional de Enseñanza Primaria (Alcalá, número 17, piso sexto) una cuartilla en la que se indique nombre, edad, residencia, Cuerpo al que pertenecía, fecha de su jubilación y sueldo regulador.

La Dirección Técnica de la Mutualidad estudia la posibilidad de proponer a la superioridad su inclusión en los beneficios de la Mutualidad.

### FARMACIAS DE GUARDIA

#### TURNO 6.º, LABORABLE

Ventura Rodríguez, 13; plaza de Herradores, 2; paseo de Extremadura, 92; Cava Baja, 7; Jaime el Conquistador, 20; Antonio Leyva, número 4; (antes carretera de Toledo); plaza de Tirso de Molina, número 13; Ronda de Atocha, 12; Zurita, 41; Lope de Rueda, 16; Salas de Baranda, 9; Echegaray, número 21; Atocha, 114; carretera del Este, 2; Pacífico, 99; Zurbano, número 54; García Morato, 4; calle de Recoletos, 17; Alcalá, 121; Narváez, 3; Alcalá, 173; Serrano, número 76; Francisco Silveira, 56; López de Hoyos, 121; Arturo Soria, 132 (Ciudad Lineal); García Morato, 72; Raimundo Fernández Villaverde, 31; Sandoval, 4 (frente al cine Bilbao); Divino Pastor, 28; Infantes, 42; Hortaleza, 44; Victoria, 6 y 8; Preciados, 14; Pz. 9; Margaritas, 2 (esquina a Francos Rodríguez); Islas Filipinas, 21; glorieta Quevedo, 6; Andrés Meliá, 15; San Benito, 32 (Ventilla, Tetuán); avenida de La Habana, número 107 (antes carretera de Aragón); Alondra, 7 (Puerta Bonita, Carabanchel Bajo) y General Vara del Rey, 10.

### Unión de los Uegs

NUMERO PREMIADO AYER

757



**“EL CABALLERO CRISTIANO”.** — Acierta Claudio Colomer cuando dice en “El Español”

que ya no sirve el arquetipo del «caballero cristiano», que aun no hace demasiados años servía al simpático y fecundo padre Vilariño para titular uno de sus más difundidos devocionarios.

No acierta tanto Colomer cuando considera que «el caballero cristiano» es el hombre cumplidor de los preceptos formales, pero acaso menos diligente en las actitudes de fondo; el hombre de misa todos los domingos y de cumplimiento pascual, pero sin conciencia verdadera de lo sobrenatural.

«Eso» no ha podido ser nunca «el caballero cristiano», sino, a lo sumo, el «burgués cristiano»: la desproporción escandalosa entre la religión realmente «vívida» y la religión meramente «practicada» en aquella parte de sus preceptos más visible y menos difícil de cumplir; afinando más, se podría aplicar igualmente la expresión al que cumple totalmente los preceptos de su religión, pero de manera seca, ingrata, sin amor que caldee tan triste farisaísmo. Ahora bien; «el caballero cristiano» que el buen padre Vilariño tenía presente no podía ser «eso», sino un excelente cristiano; pero un excelente cristiano de una época que ya empieza a parecerse increíblemente distante de nosotros, aunque era la de nuestros padres, en la que mantenían plena vigencia social determinados valores que hoy han caducado, y se mantenían en segundo plano otros que hoy, en cambio, se estiman especialmente; así sucedía, en cuanto a los primeros, con la respetabilidad, y por lo que respecta a los segundos, con la sinceridad.

Con esto no se insinúa, ¡por Dios!, que «el caballero cristiano» fuese un hipócrita ni que el cristiano de hoy tenga que ser un harapo social como los protagonistas de las novelas de Graham Greene; pero nuestra manera de ser cristianos está naturalmente condicionada por nuestra manera de ser hombres de una época histórica determinada, y las diferencias entre nuestro mundo y el de nuestros padres son tan grandes como para

# TIEMPO

que expresiones por el estilo de la de «caballero cristiano» nos resulten inevitablemente anacrónicas

La confusión de las clases, la necesidad de eliminar todo «paternalismo» en las llamadas «clases superiores», la simplificación de las relaciones sociales y en particular de las relaciones entre los dos sexos, la generalización del deporte, el aflojamiento de los vínculos de «poder» dentro de la familia, son circunstancias sociales que, por supuesto, no pueden modificar nuestro cristianismo, pero si tienen que modificar profundamente nuestra manera de vivirlo. No se trata de ser mejores o peores cristianos, sino de serlo de manera diferente. El «paternalismo», por ejemplo, pudo ser muy cristiano en la época del marqués de Comillas; hoy sería contraproducente en la mayoría de los casos; y un padre que se empeñase en cumplir sus deberes familiares con arreglo a los cánones del «caballero cristiano» de hace cincuenta o más años estaría sencillamente incumpliendo sus deberes de padre cristiano de hoy.

Desde este punto de vista me parece que se debe enfocar la figura del «caballero cristiano» y la necesidad de otra que la sustituya. Hoy nos dirigimos más al «hombre cristiano», desconfiando del sentido de clase que asoma en la otra expresión. Y hay otras diferencias que debemos tener en cuenta. Antes, por ejemplo, el foco de la predicación estaba precisamente en el «caballero»: el hombre hecho y derecho, con barba y padre de familia. Hoy quizá esté en el joven cristiano. Por eso, si la predicación trataba antes de «preparar» al joven para hacerse luego «caballero», hoy puede intentar preferentemente «continuar» al joven en el hombre maduro. Pero se trata de consideraciones que piden ya otro comentario que, Dios mediante, algún día haré, pues arrastra cuestiones como ésta: la diferencia entre la predicación que se hacía para «conservar» un mundo que se suponía totalmente cristiano (tarea de hombres maduros) y la predicación que se dirige a la «conquista» de un mundo desecristianizado (tarea de jóvenes).

**CINE Y TECNICA.**—Cine sonoro, en color, en relieve, panorámico... Cada avance técnico, con el consiguiente retroceso artístico, contribuye a que uno se confirme más en las palabras de Paul Souday, el que aseguraba que el cine llegará quizá a contentar todos nuestros sentidos, salvo uno: el gusto.

**ESPIRITUS ABIERTOS.** — Alababan un día delante de Mauriac la actitud de «espíritu abierto». Y el novelista observó: —Todo depende de lo que caiga dentro.

**A CRITICOS.**—A críticos les puede servir esta frase de alguien a quien reprochaban la clase de sus amistades: —A los amigos —contestaba— hay que amarlos como a los cuadros: sin mirar el marco. Criticar, igual.

**POESIA.**—De Cocteau, por tantos conceptos escasamente grato a «Tiempo», es, sin embargo, esta hermosa definición del poeta: Un hombre que se esfuerza por sacar su noche a pleno día. Sólo le sobra a esa definición su excesivo racionalismo. La noche hecha día dejaría de ser noche y perdería los valores, no ya poéticos, sino religiosos, que Berdiaeff, por ejemplo, expuso tan hermosamente.

**EL TEATRO Y LA PRESENTACION.**—Tomar por teatro lo que solamente es su envoltura equivale, decía Jean Meyer, a tomar a una mujer por la envoltura que le fabrica la modista.

**EXTENSION CULTURAL.** — Tiene razón «Juan de Alcalá» en su sección de «Juventud». Los pueblos españoles necesitan una extensión cultural; pero ésta no se la pueden dar equipos que durante unos días se desplacen a los pueblos, sino los propios equipos de los pueblos: las minorías culturales que en los pueblos debe haber... y hay, al menos en potencia. Precisamente porque la tarea es difícil, difícilísima, y es tarea de tiempo, y no de un día, ha de ser obra de los que se quedan más que de los que van. Pero, ¿quién no se asusta ante las posibilidades de achabacamiento cultural que esperan a los que se quedan? Pero es inevitable ese achabacamiento? Hay gentes culturalmente dotadas (parte, al menos, de las «fuerzas vivas» de la localidad: el cura, el médico, el maestro, el boticario, el notario, el

juez, esos infatigables lectores que nunca faltan) capaces de constituir esos equipos, en vez de vegetar en el profesionalismo, en la rutina de la diaria partida de dominó o cartas, o en el terrible aislamiento del incomprendido. Falta que se les predique la misión cultural a que «Juan de Alcalá» alude, y que se les faciliten los medios (libros, radio, revistas) de «estar al día», de vivir inquietándose. La cosa es difícil, pero no objetivamente difícil, si no la estorba nuestra pereza. Hay esos medios idóneos que «Juan de Alcalá» no consigue ver; lo que queda por ver es si somos nosotros los hombres idóneos.

**GRATITUD.**—A mi vez, ésta es mi gratitud por las palabras de «Juan de Alcalá» sobre «Tiempo», hermana mayor, y no otra cosa, de secciones que formalmente pueden ser semejantes a ésta, pero que tan personales son, sin embargo, como la que firma en «Juventud» «Juan de Alcalá». Particularmente me satisface que se aprecie lo que en «Tiempo» me propongo probar: que podemos dialogar y discrepar sin dejar de llamarnos de tú; sin volvernos las espaldas; sin salirnos de la comunidad que a todos nos abraza. Me acongojaría un «Tiempo» enfurruñado casi tanto como un «Tiempo» conformista. El primero sería hijo del resentimiento; el segundo, de la cobardía; ni el uno ni el otro habrían nacido del amor. Nada puede consolarme más que coincidir con aquellos con quienes dialogo y a veces discrepo en que eso mismo puede expresar una unidad mucho más honda que la estúpida, superficial uniformidad del halago frío e incondicional.

José María GARCIA ESCUDERO

## El curso audiovisual en la Universidad de Santander

SANTANDER.—Continuaron sus tareas los cursos de medios audiovisuales educativos que se celebran en la Universidad de Verano, convocados por la Jefatura Nacional del S. E. M. Han intervenido en el día de hoy don Enrique Santos García Albarado y la inspectora central, doña Francisca Bohigas. Por la tarde, dieron lectura a sus ponencias el agregado cultural de la Embajada de los Estados Unidos, mister John T. Reid, y el doctor Enrique Füleghione, director de la División del Film, de la U. N. E. S. C. O.

# PUBLICACIONES

## “PIEL”

Cada nuevo número de esta revista, órgano del Sindicato Vertical de la Piel, tal como el que acaba de aparecer, constituye un completo índice y, por supuesto, la mejor fuente de información acerca de las industrias del cuero, tanto en España como en el extranjero. El presente sumario despliega ante el lector una serie de importantes temas que hacen referencia a la fabricación, comercio, moda y arte de las actividades peleteras y dan puntual referencia de los sucesos más importantes relacionados con la actividad nacional de esta rama de la producción. Se abre el número con un amplio reportaje sobre la visita de la marquesa de Villaverde a unos establecimientos peleteros de los Estados Unidos y brinda a este propósito una serie de fotografías de gran calidad. Continúa el número con unas interesantes declaraciones del Jefe del Sindicato, camarada Pedro Lamata, en las que aborda con altura los principales problemas que tiene planteados la industria española de la piel. Integran, además, el sumario de la revista los siguientes trabajos: «El Museo de la Piel, de Igualada», «La seguridad en el trabajo», «Defectos que arruinan y deprecian la producción de piel vacuna de nuestra cabaña nacional», «Generalidades sobre los procedimientos analíticos más usados en la industria del curtido», «Elogio, primor y belleza de los cueros marroquíes», «Entrevista con el último guadamacilero», «La piel de las ballenas», «Diálogo de las pieles», además de un conjunto de crónicas de distintas provincias de España y de algunos países extranjeros, que recogen aspectos y noticias de sumo interés. Citaremos, finalmente, las secciones editoriales e informativas que la revista publica habitualmente, y de manera muy especial el capítulo dedicado al tema de los mercados nacionales, desde el que se da noticia al lector del movimiento de precios de las primeras materias en diversos lugares de la Península.

La cuidada edición de «Piel», su agradable formato y su hermosa ilustración realzan la belleza editorial y el interés de la publicación.

## “ARAMO”, núm. 1

Revista de las provincias españolas es el subtítulo de «Aramo», que acaba de publicar su primer número, dedicado éste a la provincia de Asturias. Si las siguientes van a ser tan acertadamente tratadas como la que aquí figura, no hay duda de que el éxito irá acompañando forzosamente a esta nueva publicación, que puede ser de extraordinario interés y, sin duda, podrá cubrir la necesidad de ir facilitando a cuantos viven en España, definitiva o transitoriamente, por naturaleza o por puras razones de tránsito turístico, un cómodo conocimiento de todas nuestras regiones, su importancia y sus bellezas, su riqueza y sus encantos, para muchos aun escondidos e ignorados.

En este número de Asturias figura en cabeza del sumario un apellidado ilustre que influyó decisivamente en la suerte de la región asturiana: el ingeniero Schulz, cuya obra expone otro ingeniero que también sobresale en los altos servicios prestados al descubrimiento de nuestras riquezas; don Ignacio Patac; Gijón, ciudad de verano; Paisaje y alma de Asturias; don Luis Adaro, un cerebro al servicio del progreso; el paisaje de don Félix Fierro; itinerarios turísticos de Asturias; un Noticiario dedicado muy especialmente a dar noticia de la corriente asturiana en América, y otras amenas e interesantes secciones completan este número que, sin duda, merece ser señalado como el primero de una publicación excelente que no debe quedar anclado en su comienzo.

Dirige la publicación don José Manuel C. de la Peña, y en su consejo de redacción figuran Valentín Andrés Álvarez y otras destacadas personalidades de las letras españolas y americanas.

## “TERESA”, núm. 5

«Teresa», la revista para todas las mujeres, ha publicado su número 5, correspondiente al mes de agosto, y cumpliendo con creces los propósitos indicados en su primer número: amena, movida, interesante, formativa e informativa, agradable, útil en extremo.

El sumario es amplísimo. Porque todo español debe conocerlo, y aun hay muchos que lo desconocen, da noticia, en la doble página central de la gran tarea que viene realizando la Cátedra Ambulante «Francisco Franco», que ha obtenido la medalla de oro de la provincia de Teruel; explica gráficamente cómo es y qué encantos encierra el deporte veraniego de la caza submarina; publica secciones de consultorio; la moda, con extensa información gráfica; pasatiempos amenísimos; recetas de cocina criolla; el hogar en escena; la mesa, la mochila; el veraneo ideal a juicio de una escritora, un poeta

y un músico; cartas de mujeres, cartas literarias, decoración, guía del peregrino; toros y baile andaluz, la siesta, canciones populares, grafologías, el arte de buen comer, prohibiciones de conciencia y otras muchas y variadísimas, tratadas con amenidad y gracia inigualables y que sitúan a esta revista en la primera línea de los aciertos editoriales.

## LA PRESERVACION DE LOS MONUMENTOS HISTORICOS

Desde hace varios años, la Unesco difunde la idea de que una de las obligaciones fundamentales de las autoridades y de la opinión pública es la de preservar los monumentos históricos contra la destrucción violenta, la incuria y la depredación del tiempo. No se trata de conservar tan sólo los vestigios de pasados laureles, sino de proporcionar a la generación actual y a las venideras elementos eficaces en la educación general. Varias veces se han criticado los atrevimientos de un urbanismo immoderado que no respeta los vestigios del arte y destruye reliquias de incalculable valor, bajo el pretexto de un mentido progreso.

El «Correo» de la Unesco, en su última entrega número 7, presenta un panorama completo sobre el tema, con explicación de las técnicas modernas, que permiten la restauración de esculturas, cuadros y monumentos, y las obras realizadas en el palacio de Versalles, para que la antigua mansión real continúe siendo un monumento vivo de arte, de manifestaciones dramáticas y musicales y un cuadro ideal para la comprensión de una de las épocas más florecientes en la Historia de Francia. Al igual que éste, en zona del norte de África, en las rutas trazadas a través de los grandes desiertos, en la cuna de las viejas civilizaciones de India, China y Mesopotamia, en la América hispana, existen antecedentes históricos que se deben conservar, porque son un motivo de primer orden para nuestra propia educación plástica y para la formación del buen gusto. Últimamente se ha celebrado en La Haya una conferencia internacional destinada a formular los principios necesarios para que los «bienes culturales» no queden a merced del abandono y sean respetados y guardados en caso de conflicto armado.

La Unesco ha llevado a cabo esta interesante actuación con el concurso del Consejo Internacional de Museos y de otras entidades y asociaciones de tipo profesional interesadas en la preservación de los tesoros artísticos. El texto correspondiente a este número de «El Correo» va ilustrado con numerosas fotografías que dan cuenta de la labor de arqueólogos y eruditos en regiones muy diversas y en trabajos que afectan al esclarecimiento de numerosos problemas del pasado, que corresponden a otras tantas culturas.

## Concurso periodístico de la Cámara de Comercio de Chile

La Cámara de Comercio de Chile (vía Layetana, 28, Barcelona) abre los siguientes concursos periodísticos relacionados con la fiesta de la Independencia de aquel país (18 de septiembre):

Los concursos se ajustarán a las siguientes bases:

1. Se establecen los siguientes premios: a) Uno de 1.000 pesetas para el mejor artículo periodístico referente a la independencia de Chile publicado en la Prensa diaria española en la semana del 13 al 19 de septiembre próximo y cuya copia se haya enviado con anterioridad a la Secretaría de la Cámara. b) Uno de 500 pesetas al artículo que le siga en importancia.

La Cámara concederá también dos accésits de 250 pesetas.

El Jurado, compuesto por el cónsul general de Chile en Barcelona, el presidente de la Cámara y tres directivos, pronunciará el fallo el día 22 de septiembre.

El Jurado se reserva el derecho de declarar desierto alguno de los premios.

2. La Cámara de Comercio de Chile abre también un concurso para premiar el mejor dibujo que se relacione con Chile y España y que pueda ser utilizado por la entidad como emblema suyo. El premio consistirá en 500 pesetas y deberá recibirse en la Secretaría de la Cámara antes del 18 de septiembre de 1954.





# LAS CORRIDAS Y NOVILLADAS DEL DOMINGO EN ESPAÑA Y EL EXTRANJERO

## CONMEMORACION DEL VII ANIVERSARIO DE MANOLETE COGIDA DE PEDROSA EN LAS VENTAS

EN LAS VENTAS

### UNA NOVILLADA DISTRAIDA

La gente está ansiosa de toros, y así, ante cualquier cartel, por muy problemáticas probabilidades de éxito que ofrezca, llena (y que sea por muchos años) el graderío de las Ventas, sin arredrarse ante el calor, que el domingo lo hubo, y del bueno. Porque un lleno completo registró la plaza de toros de Madrid con el anunciado trio de Rafael Pedrosa, Gregorio Sánchez y un debutante: Juan Bravo («El Briquer»), de Cantalejo (Segovia). Las reses encerradas eran de don Tomás Prieto de la Cal. En las localidades preferentes de sombra, el acostumbrado contingente del turismo internacional.

#### EL GANADO

Los novillos del citado ganadero eran toros con toda la barba: largos, viejos, descargados de pitones, salvo el quinto, un auténtico novillo de bonita lámina, cómodo de cabeza y muy bravo. La pelea que hicieron con la caballería fue desigual. El primero intentó saltar al callejón y el cuarto se saltó suelto y huyó de picadores y de toreros de infantería. Los otros empujaron y derribaron alguna vez. El primero «calamuchearon», el tercero punteaba algo y, en cambio, el segundo llegó suave a la muleta. En general no presentaron dificultades serias en ningún momento. La dificultad estuvo en los toreros, sin la experiencia necesaria para sacarles todo el partido posible.

#### LOS DIESTROS

El cabeza de terna, Rafael Pedrosa, estuvo francamente bien, y el público sacó una impresión excelente de su labor. Es torero valeroso hasta la temeridad y entonado de lo que hace. A su primero, un animal que punteaba, le hizo una faena muy buena, con pases vistosos y emocionantes, sufriendo alguna que otra volte-

ta, con deterioro del «vestido». Dio varios pases de rodillas y otros naturales y ayudados, de buena clase. Mató de una estocada entrando derecho, y luego, como no acertara con el acero y pasara el tiempo prejijado, la presidencia le envió una admonición. El público, sin embargo, con sus aplausos, le hizo saludar desde el tercio. En el tercero de lidia—que no era toro suyo—brindó—todos los días estamos viendo novedades en los ruedos—un quite al público y después de dar una serie de apretados jaroles, el animal le enganchó y se lo echó limpiamente por los lomos, después de romperle la taleguilla por la entrepierna. Pedrosa pasó por su pie a la enfermería, de donde no salió. Llevaba una cornada.

Gregorio Sánchez tuvo que matar su novillo más de los que le correspondían por la cogida de Pedrosa. En el cuarto—un dicho «colorado» que manseó bastante—le toreó por verónicas muy valientes, y luego le trasteó cerca y con la lidia que el cornúpeto requería, sufriendo una caída peligrosa ante la cara. Lo mató, entrando cerca y derecho, de una buena estocada y dio la vuelta al ruedo. En el segundo de lidia dio cuatro verónicas magníficas—en dos tiempos—y luego hizo un gran quite. Con la franja empleó ambas manos, cerca y tranquilo, con rodillazos y mató de una estocada excelente. Dio vuelta al ruedo, con algunas—pocas—protestas. Donde estuvo mejor Gregorio fue en el quinto, un bravo novillo que el diestro supo aprovechar. Sobresalió un quite por chicuelinas que arrancó una ovación. La faena, buenísima, a base de la izquierda, la coronó de un pinchazo arriba y una estocada que resultó un poco delantera, pero que hizo rodar al toro sin puntilla. Se le aplaudió mucho y se le regateó—a nuestro juicio injustamente—la vuelta al ruedo que tenía más que merecida.

El debutante Juan Bravo («El Briquer») demostró valor y tener nociones del toreo; pero está muy verde para pisar un ruedo de la categoría del de las Ventas. Hizo cosas estimables y otras que no vamos a hacer resaltar, porque sería demasiado rigor con un muchacho que empieza. Con el acero, deficiente.

#### LOS SUBALTERNOS

Entre los subalternos destacó Migueláñez. En esta época, donde todos los peones usan y abusan del toreo a dos manos, Migueláñez dio el domingo una lección de cómo hay que correr un toro a una mano. Arrancó una ovación. Luego, con los rehiletes, estimulado por los aplausos, clavó dos pares haciendo la reunión y levantando los brazos, como lo que él es: un gran banderillero. Sonaron en su honor sendas ovaciones. Orteguita fué también ovacionado al banderillar al primero, y asimismo escuchó aplausos Escudero en otras buenas actuaciones. Bregó muy bien y muy acertado, Duarte.

#### RESUMEN RAPIDO

Un festejo distraído, que transcurrió sin que pesara la lidia en ningún momento. Ya es bastante.

X. X.

Parte facultativo.—«Rafael Pedrosa fué curado en la enfermería por el doctor Guinea, de una herida en la región hipogástrica, que diseca la piel y tejido celular, con una trayectoria de 15 centímetros, que deja al descubierto el cordón espermático del lado derecho. Pronóstico menos grave. Pasó al Sanatorio de Toreros.»

### En Provincias

#### En Linares

LINARES. — Segunda de feria. Cinco toros del marqués de Domeq y uno de Clairac.

Aparicio da pases por bajo y algunos por alto, y mata de estocada casi entera, media y descabello. En su segundo, hace una faena breve, para pinchazo y media. (Palmas.)

Pedrés da pases por bajo, sufriendo varias coladas. Media, una casi entera y descabello. En el quinto, muy castigado por un picador, que es multado, no puede hacer faena, y después de unos pases para igualar, mata de media estocada.

Antoñete está voluntarioso y valiente en su primero, al que mata de estocada y descabello. (Ovación.) En el que cierra plaza también demuestra mucha voluntad y acaba de dos pinchazos, estocada y descabello.

Pesos brutos de los toros: 460, 520, 460, 470, 460 y 460 kilos, respectivamente. (Cifra.)

#### En Constantina

CONSTANTINA (Sevilla). — Corrida de feria. Toros de Isaías y Tulio Vázquez, de mucho poder. Por dificultades habidas en los corrales al proceder al desencajonamiento, y por tener que salir urgentemente para otra plaza Silveti, se altera el orden de lidia.

Jaime Malaver hace faena con pases por alto y derechazos. Tres pinchazos. (Algunas muestras de desagrado.) En su segundo da estatuarios, resultando aparatosamente cogido, pero sin consecuencias. Sigue valiente, y después de entrar tres veces a matar, cobra una estocada, siendo alcanzado. El diestro pasa a la enfermería.

Silveti empieza con ayudados, sigue con redondos, que liga con el de pecho. Naturales y más redondos, para una estocada que basta. (Dos orejas y rabo.) En su segundo repite su buena faena anterior y mata de estocada y descabello. (Dos orejas.)

Cayetano Ordóñez, en su primero, hace faena con pases por alto, ayudados, derechazos y naturales, rematados con el de pecho. Manolitas y adornos. Estocada y descabello al segundo golpe. (Dos orejas y rabo.) En el que cierra plaza da pases de rodillas y por alto. Sigue, al son de la música, con redondos, molinetes, giraldillas, ayudados y despalantes. Mata de una estocada y descabello al tercer golpe. (Ovación, vuelta y saludos.)

Jaime Malaver fué asistido de sendos palotazos en muslo y pecho, de carácter leve, y ligera conmoción. (Cifra.)

#### En el Puerto

PUERTO DE SANTA MARÍA. — Corrida de toros. Uno de don Salvador Guardiola, para Angel Peralta; cuatro de Sánchez Cobaleda y dos de don Félix Moreno.

Angel Peralta se luce con las banderillas. Coloca un rejón de muerte y termina de media delantera. (Ovación.)

Antonio Bienvenida se luce con banderillas. Faena breve, para tres pinchazos y media. (Ovación.) En su segundo toreó desconfiado, para dos pinchazos y media.

Rafael Ortega, en su primero, muy peligroso, faena breve para una entera que basta. (Pitos al toro y aplausos al torero.) En su segundo, pases por bajo, naturales, redondos y de pecho, para media y una entera. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo.)

César Girón es ovacionado al banderillar a sus dos enemigos. En su primero, faena con pases de todas las marcas, para una entera que basta. (Dos orejas y rabo.) En su segundo, faena por bajo, redondos, naturales, de pecho y manolitas, para media estocada. (Dos orejas y salida a hombros.)

EN VISTA ALEGRE

### UNA HERMOSA CORRIDA DE GUARDIOLA

UNA hermosísima corrida de don Salvador Guardiola se lidó el domingo en la plaza de Carabanchel. También fué hermoso el gesto de Rafael Llorente y Joselito Torres de apencar con ella, aunque luego en la plaza, el gran trapio de los toros influyera decisivamente en el ánimo de los diestros, y ello no nos extraña, pues ante tales enemigos, pensamos que nadie hoy lo hubiera hecho mejor.

El lote de Guardiola tuvo tres toros muy cumplidos—primero, tercero y cuarto—y otros tres, enormes—segundo, quinto y sexto—, de los que ahora no se ven. Gordos, con hermosas y bien armadas cabezas, los guardiolas fueron aplaudidos por su presencia, y algunos en el arrastre. Toros con mucho poder, pero que no lo emplearon en varas. Si la corrida sale con genio, más de un caballo habría ido a parar al callejón, y las cuadrillas se hubieran visto en un gran compromiso. Pero, repetimos, estos toros, de imponente trapio, no recargaron apenas, aguantaron el castigo unas veces, y otras—quinto y sexto—mansurronearon. El lidiado en el último lugar, en la primera entrada a los del castoreño, empujó, sólo empujó al ca-

ballo, y éste, del empujón, rompió la barrera. ¡Qué hubiera pasado en el ruedo si los toros hubieran tenido genio!

Con este ganado, el mano a mano entre Rafael Llorente y Joselito Torres no tuvo la menor competencia, pues los dos guardaron las debidas precauciones, limitándose a deshacerse de sus respectivos lotes, sin meterse en complicaciones, lo más brevemente posible.

#### RAFAEL LLORENTE

El torero de Barajas está de- jando en mal lugar el buen crédito que ha tenido de torero valeroso. A su primer toro lo lanceó a distancia por verónicas, y con la franja lo castigó por bajo y luego, previa intervención del peonaje, toreó por la cara con pases de pitón a pitón. Terminó de un pinchazo y media estocada bien señalada, oyendo pitos.

Su segundo, el más bravo del encierro, llegó noble y suave a la muleta, entrando de carril, pero Llorente no se decidió a arrimarse. Dos veces intentó pasárselo por la izquierda, pero no aguantó. Con la muleta en la diestra estuvo más lucido en dos series de redondos, con pases cambiados por la espalda sin rematar, otros por alto y un molinete. Fué este el momento en que las palmas sonaron en honor del diestro, y cuando Rafael, entrando decidido metió el acero en las agujas, haciendo innecesaria la puntilla, las palmas se convirtieron en ovación.

El quinto, un toraco enorme, que se dobió al castigo, llegó quedado a la muleta. Llorente lo lo trasteó por bajo, con muchas precauciones, y su labor estuvo amenizada por las «palmas de tango», y al fallar el estoque en los dos primeros viajes, el público mostró su desagrado, terminando en ruidosa bronca, cuando el toro rodó al décimo golpe de verduguillo.

#### JOSELITO TORRES

A Joselito Torres le vimos en algún momento intentar sobreponerse al respeto que le causaban los guardiolas, pero su escasa estatura le hacía quedar malparado cada vez que osaba ceñirse. A su primero lo recibió con dos magníficas verónicas rematadas con un afarolado, que arrancaron una ovación. El toro le llegó con sentido a la muleta, y Joselito se vió apurado en el trasteo y en algunos pases por alto. Entrando desde lejos dejó una estocada corta y descabello al tercer golpe, escuchando pitos.

En el cuarto de lidia, que llegó encampanado a la muleta, Joselito se la jugó en unos ayudados por alto, para inmediatamente trastearlo por la cara, sin intentar bajarle la cabeza. Despachó de un metisaca y estocada corta, oyendo pitos.

Tampoco en el que cerró plaza hizo nada destacable, y cuando remató su labor con cuatro medias estocadas y una entera, el público exteriorizó su descontento hacia los dos espadas.

Y esto fué lo que dió de sí el mano a mano frente a la hermosa corrida de don Salvador Guardiola, presenciada por un público que cubría tres cuartos de plaza y que se aburría soberanamente.

X

### AL REGRESO DE UN FELIZ VERANEO...

Se impone una limpieza a fondo en viviendas, oficinas y establecimientos que han permanecido cerrados.

Disponemos del más variado surtido de cuantos artículos pueda usted necesitar.

Ceris de piso, Aguarrás, Insecticida, Jabones, Pinturas, Hules, Linoléum, gomas, etcétera, etc.

Disfrute usted también de nuestros mejores precios.

*Barrosa*

HORTALEZA, 96. MADRID.

Todas las niñas de España pueden pasar un mes en los Albergues de Juventudes de la Sección Femenina. Un mes de alegría en un ambiente sano, formativo y disciplinado.



# TOROS LAS CORRIDAS DEL LUNES

## Triunfos de Bienvenida y Silveti en Colmenar

### COGIDA DE JOSELILLO DE COLOMBIA

#### En San Sebastián

**SAN SEBASTIAN.** — Ganado de Antonio Urquijo, superior. Recondo, dos orejas en uno y oreja en otro. José Ordóñez, oreja en uno y dos orejas y rabo en el otro. Antonio Vázquez, oreja en uno y ovación en el último. Los matadores y el mayoral dieron la vuelta al ruedo.

#### En Valencia

**VALENCIA.** — Ganado de Moreno Santamaría, débil de patas. Navarro rejoneó, siendo aplaudido. Curro Pérez, aplausos en uno y vuelta en otro. Manolo Catalán, ovación en su primero y vuelta en otro. Bombita de Valencia, palmas en uno, y en el último, regular.

#### En Palma de Mallorca

**PALMA DE MALLORCA.** — Novillos de Esteban González, con casta. Luis Díaz, indeciso y no acertado con el estoque. Manolo Zepa, dos orejas en uno y regular en el otro. Antonio León, vuelta en uno y dos orejas en el último.

#### En Loja

**LOJA.** — Ganado de Esteban González, cumplió. Marimén Clamar, vuelta al ruedo en el suyo de rejones. Miguel Montenegro, dos orejas en uno y dos orejas y rabo en otro. Manuel Galdeano, palmas en uno y regular en el último.

#### En Colmenar

**COLMENAR VIEJO.** — Reses de Bernaldo de Quirós, que dieron buen juego. Joselito Álvarez, vuelta en uno y silencio en otro. Mariscal, dos orejas y rabo en su primero y ovación en otro. Juanito Gálvez, oreja en uno y palmas en el último.

#### En Requena

**REQUENA.** — Novillos del duque de Osuna, bravos. Rovira, silencio en uno y palmas en otro. Parrita, vuelta en uno y desacertado en el segundo. Chuli, dos orejas en uno y aplausos en el último.

#### En Trujillo

**TRUJILLO.** — Novillos de Isaac Dueñas.

Miguel Temprano cortó las dos orejas y el rabo de su enemigo, y Pepe Iglesias, las dos del suyo.

#### En Arenas de San Pedro

**ARENAS DE SAN PEDRO.** — Novillos de José González, pequeños y débiles. Luisito Crimaldos y Alfonso Merino, voluntariosos, pero deslucidos por el ganado.

#### En Villarrobleto

**VILLARROBLEDO.** — Ganado de Valeriano de la Viña. Feliciano Albaladejo, un aviso en el primero y oreja en el otro. Angel Jiménez, oreja en uno y dos orejas y rabo en el último.

#### EN EL EXTRANJERO

**Triunfo de Ordóñez y Chicuelo II en Francia**

**DAX.** — Ordóñez y Chicuelo II alternaron con toros de Antonio Pérez.

Ordóñez cortó la oreja en su primero, que rechazó ante las protestas del público. En su segundo realizó una gran faena y cortó las dos orejas. En el último no pudo hacer nada por las condiciones del animal.

Chicuelo II se lució con la capa. En los dos primeros, mansos, no consiguió faena. En el último tuvo una gran actuación y cortó la oreja. (Efe.)

#### En Portugal

**LISBOA.** — En Figueira da Foz, con toros de Téllez, fueron aplaudidos los rejoneadores Fernando Salgueiro y Paquito Mascarenhas, y los diestros Briones y Diamantino Vizéu. Los dos con vuelta al ruedo. (Efe.)

**LISBOA.** — En Póvoa do Varzim los rejoneadores João Nuncio y Manuel Conde fueron ovacionados con novillos de Cabral. En la lidia ordinaria, Antonio dos Santos fue aplaudido en su segundo. El primero se inutilizó. Paco Mendes dió la vuelta al ruedo en uno y dos vueltas en el otro. (Efe.)

#### LAS NOVILLADAS DEL LUNES

##### EN LINARES

El trofeo "Manolete", a César Girón

**LINARES.** — Novillada de feria. Reses de Galache, buenas. Luis Díaz, buena faena a su primero, con pases de todas las marcas, entre ovaciones. Mata de una

estocada. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludo. Al toro se le da la vuelta al ruedo.) A su segundo también hace otra buena faena y mata de pinchazo y estocada. (Ovación, vuelta y saludos.)

Rafael Mariscal hace faena por derechazos, molinetes y de otras marcas. Mata de tres estocadas. (Ovación, vuelta y saludos.) En su segundo cuaja una gran faena con pases de todas las marcas, entre ovaciones. Mata de una estocada sin puntilla. (Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo. Palmas al toro en el arrastre.)

Manolo Segura, buena faena a su primero por naturales, de pecho y manolete. Pinchazo y media. (Ovación y saludos.) En el que cierra plaza, derechazos, pases por alto y de pecho. El novillo es soso. Mata de pinchazo y media. (Ovación.)

Mariscal es sacado a hombros.

El trofeo "Manolete", que todos los años concede el Ayuntamiento al espada que más éxito ha obtenido, se ha otorgado a César Girón. (Cifra.)

#### En Tarazona

**TARAZONA.** — Novillada de feria. Cuatro de Javier Armeigot de Tudela, procedentes de Salamanca.

Antonio Palacios, superior con el capote en sus dos enemigos. En su primero, gran faena de muleta para media superior. (Gran ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo.) En su segundo, muy valiente. Mató de dos estocadas. (Gran ovación, vuelta y salida a hombros.)

Augusto Royo fue aplaudido con el capote en sus dos novillos. Gran faena, entre ovaciones, para media superior. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo.) En su segundo, faena inteligente para un pinchazo y una buena estocada. (Ovación grande, vuelta al ruedo y saludo desde los medios. Salí también a hombros.)

El capote de paseó se le otorgó a Antonio Palacios.

El sobresaliente Pepito de Tarazona toreó superiormente de capa a los novillos y fué sacado a hombros. (Cifra.)

## Notas Varias

### CONMEMORACION DEL VII ANIVERSARIO DE MANOLETE EN CORDOBA

**CORDOBA.** — Con motivo de cumplirse el séptimo aniversario de la muerte de Manolete se han celebrado misas en numerosas iglesias de la capital. En el convento de los Dolores, por cuya imagen sentía el inolvidable diestro especial devoción, hubo solemnes honras fúnebres, con asistencia de familiares, toreros y aficionados. En la parroquia de Santa Marina, la Peña «Los amigos de Manolete» también le dedicaron una misa, a la que asistieron directivos y numerosos aficionados.

A continuación se trasladaron todos al cementerio de Nuestra Señora de la Salud, donde depositaron coronas y ramos de flores ante el mausoleo del gran torero. Personal del periódico «Córdoba» depositó también una gran corona por encargo de la Peña «La Manoleteína», de Madrid. El mausoleo de Manolete ha sido visitadísimo durante todo el día, llevándose por muchísimos aficionados y amigos flores y coronas. (Cifra.)

#### EN COLMENAR VIEJO

## MIURAS DESOREJADOS

LA plaza de Colmenar estaba ayer tarde abarrotada de público para presenciar la corrida de feria y, cosa rara, apenas había turistas. Muchos aficionados de Madrid y los de la comarca se sumaron a los locales para conseguir ese lleno rebosante, y estuvieron acertados, los que fueron, pues la corrida, despachada en poco más de hora y media, resultó de lo más entretenida. Un remiendo tuvo el cartel: el de Joselillo de Colombia, que substituyó a Carlos Corpas. Los toros eran de Miura, con la emoción que la divisa lleva siempre a la fiesta. Y del peligro de la casta miureña puede dar fe el colombiano Joselillo, que al veroniquear a su primero resultó cogido en forma impresionante, quedando prendido en los cuernos del toro, que le zarandeó a placer. La suerte estuvo de parte del torero, que se retiró a la enfermería, pero se libró de la cornada. Ya había hecho Joselillo un quite con el capote a la espalda—en el segundo—que levantó clamores en los tendidos, y se le veía con deseos de triunfo, tantos, que no dudó en ceñirse con un toro que salió con mucho nervio, repartiendo cornadas a diestro y siniestro. Con su cogida quedó la corrida en un mano a mano Bienvenida-Silveti, en el que los dos maestros triunfaron. Y vamos con el mano a mano.

#### ANTONIO BIENVENIDA

El triunfo de Antonio en Colmenar puede calificarse de los más importantes de su carrera. Desorejar a dos «miuras» es poco frecuente, y ayer Antonio lo hizo como la cosa más natural del mundo. No esperó a que este toro fuera mejor que aquel. Ninguno fue facción. Todos tenían su «guasa» y Bienvenida se la supo llevar. Su primero, colorao, ojo de perdiz, ensabanao, había hecho una fea pelea en varas, y Antonio lo brindó a la concurrencia, comenzando la faena con tres estuquios, seguidos de dos series de redondos, con ese temple y suavidad que solo su muleta sabe imprimir al pase. Vinieron después unas gradallitas llenas de garro y vistosos adornos con tocaduras de pitón. En la nueva serie de redondos ya sonó la música, y la faena estaba aún a la mitad. Se enrolló al toro en un molinete y adobó su labor con la gracia de los kikirikis. La derecha entra en juego otra vez, pero ahora acompañada de la izquierda, cogida al cuerno de la res, que, dominada, pasa por encima de la manda el maestro. Fincha en hueso en el primer viaje y se oye una voz de protesta en el tendido, y Antonio, tan correcto siempre, no puede reprimir una frase: «¿Qué sabrá ese lo que ha visto!...» No por el gesto, pero sí por lo que supone en el tal desplante, lo recogemos. Hay más faena, encima del toro, y como digno remate la estocada, que mata sin puntilla, con la agotación de las dos orejas paseadas en triunfo por el anillo. El que cogió a Joselillo, tras un breve trasteo por la izquierda, se lo despachó en un santiamén de una estocada—¡no le falló ni el acero!—, siendo muy aplaudido. A seguidas se las entenció con el cuarto, cárdeno, bragao, que pasó los dos primeros tercios recalcando. Antonio se lo brindó al conde de Mayalde, que presenció la corrida desde el callejón, y al manso probón que tenía delante le hizo tomar la muleta cuantas veces quiso. Muy cerca, dándole las tablas al burel, le sacó naturales con la zurda, y luego, en el centro, del

ruedo, redondos y adornos de rodillas. Una estocada corta y descabello al primer golpe y otra vez las dos orejas para este Antonio Bienvenida que a los tantos años de alternativa está sacando el coraje de sus primeros tiempos.

#### JUAN SILVETI

No le venía la cosa fácil al mejicano, por lo del compañero lanzado y por la mala suerte que tuvo en el lote. Pero Juan Silveti es torero de corazón, de mucho corazón, y salió airoso, muy airoso, del trance. Su primer encargo puntaba peligrosamente por los dos lados, no se dejó banderillar y llegó a la muleta descomulgado. Juan, a pesar de ello, lo brindó al público y estuvo escalofriante, aguantando de firme en dos series de redondos las cornadas del bicho. No quiso el «miura» prestarse al lucimiento, pero fue dominado en el castigo, dando cuenta de él una estocada y descabello al primer golpe. Las palmas sonaron en honor de Silveti, pero más fuerte habían de restallar en el quinto. El toro, de salida, había atropellado a Miguel Palomino, dándonos el susto. Silveti se cedió en las verónicas de saludo y más tarde en el quite, armando el alboroto. Inició la faena con un pase cambiado al hilo de las tablas y continuó con la zurda en dos series de naturales ligados con el de pecho. En los redondos se ajustó hasta lo inverosímil, con ese valor que caracteriza al azteca. Fueron tres series a cual mejor, rematadas con trincheros de los suyos. Luego los pases por alto, levantando la muleta con el estoque, como de saludo de bandera, todo ello muy cerca, fundiendo al animal y al hombre en una sola figura. A pesar de los dos viajes que hizo antes de meter la espada hasta el puño, le dieron la oreja. ¿Cómo estaría Juan Silveti!... El toro que cerró plaza salió cojo y fué protestado ruidosamente por el público, que pidió a Silveti la muerte pronta. El mejicano lo alió y dió cuenta de él de dos pinchazos y media estocada. Y esto, poco más o menos, fué la corrida de feria de Colmenar Viejo. Una corrida de la que se hablará mucho, tanto como si hubiera sucedido en la mejor plaza del mundo. ¡Miuras desorejados!... ¡Ahí queda eso!... X.

**PARTE FACULTATIVO.** — Durante la lidia del tercer toro ingresó en la enfermería el diestro Joselillo de Colombia, que sufre herida por asta de toro en la región axilar izquierda, de tres centímetros de extensión y dos de profundidad, pronóstico leve, salvo complicaciones.

## REPRESENTANTES

Agencia Comercial solicita representantes en todos los pueblos y capitales para varias fábricas muy importantes, siendo todos sus artículos de superior calidad, dando muy buena comisión.

Las fábricas interesadas en nombrar representantes son de calzados y alpargatas para caballero, señora y niño en toda clase de fabricación. Fábricas de embutidos, de sobrasada mallorquina, jamones y todos los productos del cerdo. Fábricas de queso, chocolates, licres y productos alimenticios en general.

Dirigirse Apartado de Correos, número 351, Palma de Mallorca.

## MINISTERIO DEL AIRE

### PARQUE CENTRAL DE INTENDENCIA

#### SERVICIO DE ALOJAMIENTO

C'DONNELL, NUMERO 27

Aprobado por el Excmo. Sr. Ministro el Expediente núm. 7.077, del Servicio de Alojamiento sobre adquisición en SEGUNDA SUBASTA del artículo que luego se dirá, se pone en conocimiento de los señores Industriales a quienes interesa, por si desean concurrir a la SUBASTA, que tendrá lugar en este Parque Central el próximo día 27 de septiembre de 1954, a las diez y media horas de la mañana.

Los Pliegos de Condiciones Técnicas y Legales, y Modelo de Proposición están a disposición del público todos los días laborales, desde las nueve a las trece y media horas, en las Oficinas de este Parque, donde podrán ser presentadas las muestras hasta el día 20 del citado mes de septiembre en las horas indicadas anteriormente, y precisamente hasta las trece y media horas de este mismo día y mes.

El importe de los anuncios será abonado a prorrato entre los adjudicatarios.

Artículo que se trata de adquirir

22.000 kilos de BORRA.

# TEXTIL

LA REVISTA MENSUAL  
Organo de la INDUSTRIA Y EL COMERCIO TEXTILES DE ESPAÑA  
EDITADA POR SU SINDICATO NACIONAL  
Ha sido PUESTA A LA VENTA  
EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DISTRIBUIDORES DE PRENSA, A PARTIR DEL NUMERO DE JUNIO DEL AÑO ACTUAL. SUSCRIPCION ANUAL: 144 PESETAS  
Dirección: Revista TEXTIL — Avenida José Antonio, 32 — Teléfono 22 29 90



¿Sucumbirá usted ante

## La GRAN TENTACION

Un gran secreto... Un sensacional proceso...

## La GRAN TENTACION

La Ley perseguía a un hombre que había salvado muchas vidas...

## CINE



Una interesante escena de «La dama marcada», la gran superproducción de la Fox, que se estrenará próximamente en el lujoso cine Rex, que ha sido totalmente reformado. En «La dama marcada» intervienen en su interpretación inigualable Susana Hayward y Charlton Heston

Teléf. de ARRIBA: 23 26 10

MUY PROXIMAMENTE. ESTRENO



## La Patrulla



### LAS LUCES DE PARIS

Simbólicamente, siempre nos han sugestionado las luces de la capital francesa, atrayéndonos con sus encantos desconocidos. Antes de conocer París, con sus bellas mujeres, sus «music-halls», su Montmartre y sus bellas avenidas, suele pensarse en la aventura fácil que estará esperando la llegada en los Campos Eliseos.

Sin embargo, nadie piensa en los dramas que surgen a diario en las entrañas de la «Ville Lumière» con sus peligros y sus intrigas. Algo que no podemos llegar a sospechar,

y que la pantalla de los cines Paz y Calatravas nos ofrecerán próximamente con el estreno de «Los peligros de París».

En «Los peligros de París»—el film que arrebató a los públicos de todo el mundo—usted disfrutará de sensaciones insospechadas que jamás tuvo ocasión, hasta ahora, de presenciar en la pantalla. Es una película excepcional de Orbi Films, con Arletty, Georges Marchal y Nicole Courcel, que a partir del próximo jueves podrá admirar en los acreditados locales Paz y Calatravas.

MUY PROXIMAMENTE. ESTRENO



## La Patrulla



PROXIMAMENTE

UNA NO APTA PARA MENORES QUE USTED NO DEJARA DE VER

## Los peligros de PARIS

## REX TOTALMENTE REFORMADO

EMPRESA REY SORIA FILMS

PROXIMAMENTE, INAUGURACION DE LA TEMPORADA, CON LA PELICULA MAS SENSACIONAL

¡El, la voluntad invencible! ¡Ella, el sacrificio incommensurable!... ¡Los dos juntos, el amor más sublime!



Susan  
HAYWARD  
Charlton  
HESTON

## LA DAMA MARCADA

DIRECTOR: HENRY LEVIN

¡Cuando él conquistó la gloria, ella cayó para siempre!

### UNA EXTRAORDINARIA PELICULA DEL CINE ALEMAN

El sucumbió ante la gran tentación de su vida... Y aun haciendo el bien a sus semejantes, tuvo que vivir con la conciencia angustiada, lleno de temores, aunque también de esperanzas. Richard Greband, el estudiante de Medicina que al regresar de la guerra ingresó por error en un importante hospital en calidad de médico-cirujano, sin haber podido acabar la carrera, no

pudo resistir la tentación de aceptar esa oportunidad que el destino le ofrecía; ¡pero qué días de angustia, qué noches de pesadilla, para evitar que su identidad fuera descubierta, y al mismo tiempo alcanzar la legalidad!

Interpreta el papel central Dieter Borsche, el más famoso de los artistas germanos de la posguerra. Dirigida por Rolf Hansen, «La gran tentación» será presentada próximamente por Chamartín.



Conrado San Martín en un fotograma de «La patrulla», interpretada además por Marisa de Leza y José María Rodero, que será estrenada muy pronto en Madrid, presentada por Mercurio Films

Puericultura, labores, consejos de cocina y decoración encontrarán en «Escuela de Hogar», álbum trimestral editado por la Sección Femenina,

## DEPORTES

### CONCURSO HIPICO

### Domínguez Manjón y Manero, triunfadores en Gijón

GIJÓN. — En la tarde del domingo continuaron las pruebas del Concurso Hípico Nacional.

Primeramente se corrió la Copa Comisión Municipal de Festejos. Altura máxima, 1,30 y anchura, 1,60.

La clasificación fue la siguiente:

1. «Cardinals Roben», comandante Domínguez Manjón, cero puntos, 1-6.

2. «Trinio», capitán Mayor Iglesias, cero puntos, 1-13 2/5.

3. «Cao», capitán Valencia, cero puntos, 1-15.

A continuación se corrió la prueba Copa Gijón. Altura máxima, 1,50, y anchura, 1,80.

La clasificación fue la siguiente:

1. «Estrella», alférez Manero, cero puntos 1-16.

2. «Baden», capitán Alonso

Martin, cuatro puntos, 1-4.

### ESGRIMA

### El maestro de armas Zamichieli, contratado por la Federación Española

En los próximos días llegará a Madrid el maestro de armas señor Zamichieli, que ha sido contratado por la Real Federación Española de Esgrima.

Después de gestiones llevadas a cabo por la Federación Española cerca de las de Francia e Italia, aquella ha decidido utilizar los servicios del citado maestro, en beneficio de los esgrimidores de España.

Es indudable que la Federación Española ha conseguido un gran éxito al contratar al maestro Ennio Zamichieli por un periodo inicial de dos años, prorrogables, ya que la edad del maestro (acaba de cumplir cuarenta y seis años) y sus dotes como tirador y como profesional, han de suponer un impulso decisivo para el noble deporte de las armas españolas.

### TIRO DE PICHON

### Fernández Díez ganó la última prueba de Gudamendi

SAN SEBASTIAN. — En Gudamendi ha terminado esta tarde el Concurso Nacional de Tiro al Pichón.

Se disputó el Premio Ideal, resultando vencedor José María Fernández Díez, de Madrid, con 25 sin cero; segundo, conde de los Gaytanes, de Madrid, 24-25; tercero, Santiago Vitallé, de Zaragoza.

Seguidamente se disputaron dos tiradas reglamentarias, que cerraban el concurso, venciendo en una Alfonso Iglesias, de Badajoz, con 16 sin cero, y en otra, Fernando Arbizu, de Pamplona, con 14 sin cero. (Mencheta.)

MUY PROXIMAMENTE. ESTRENO



## La Patrulla





# DEPORTES

## El Real Madrid ganó con facilidad al Murcia en Aguilas

Mateos, Di Stéfano, Rial, Navarro y Gento destacaron en el equipo madrileño

AGUILAS (Murcia).—En el campo de Rubial hizo su presentación el equipo del Real Madrid, enfrentándose al Real Murcia.

A las órdenes de Isenro Asensi, los equipos se alinearon así:

REAL MADRID.—Alonso; Navarro, Oliva, Lesmes; Muñoz, Atienza I; Atienza II, Rial, Di Stéfano, Mateos y Gento. En el segundo tiempo salieron Britos, Marsal y Marquitos, sustituyendo, respectivamente, a Atienza, Mateos y Navarro.

REAL MURCIA.—Gómez; Ferrándiz, Bazaco, Rubio; Bardaji, José Luis; Navarro, Carrasco, Botella, Peiró y Campillo. En la continuación Insa y Pérez ocuparon los puestos de Peiró y Campillo.

Terminó el partido con la victoria del equipo madrileño por seis tantos a cero. El Madrid cuajó un gran encuentro, distinguiéndose sobre todos Mateos, Di Stéfano, Rial, Navarro y Gento, mientras el Murcia hubo de limitarse a una labor defensiva, con algunas reacciones vistosas, pero sin profundizar.

Fueron los mejores del Murcia Insa, Pérez y Rubio, y el encuentro, en conjunto, se desarrolló dentro de la mayor corrección, que no excluyó la emoción ni el interés del público, que salió muy satisfecho.

En el primer tiempo consiguieron los madrileños tres goles, todos obra de Mateos, y de ellos, el segundo y el tercero, como consecuencia de jugadas personales, muy vistosas.

Siguieron al marcador a los veintiseis, treinta y cuatro y cuarenta minutos.

Después del descanso, a los veintiocho minutos, Di Stéfano, también en jugada personal, después de driblar espectacularmente a varios contrarios, se apuntó el cuarto gol, y a los treinta y dos y cuarenta minutos, Gento lograba los dos goles restantes.

## OTROS RESULTADOS DEL DOMINGO

Barcelona, 3; San Martín, 0.  
Badajoz, 5; Sevilla, 2.  
Santander, 6; Logroñés, 0.  
Málaga, 3; At. Tetuán, 2.  
Castellón, 1; Español, 1.  
Jerez, 5; Huelva, 2.  
Toledo, 6; Peña Vallecana, 1.  
Zaragoza, 6; Atlético de Bilbao (reserva), 3.  
Atlético Zamora, 0; Leonesa, 6.  
Leonesa, 0; Valladolid, 1.  
Manresa, 2; España Industrial, 0.  
Calvo Sotelo, 8; Peña Amparo, 0.  
Osasuna, 3; Real Sociedad, 4.  
Granollers, 1; Español, 6.

## El Celta gana al Atlético bilbaíno y se adjudica la Copa Emma Cuervo

RIBADEO.—Con asistencia del Ministro de Información y Turismo, señor Arias Salgado, y más de 9.000 espectadores, se jugó el III Trofeo Emma Cuervo entre los equipos Celta y Atlético de Bilbao.

Con el Celta se alineó por primera vez Rábade, recientemente fichado y procedente del Juvenil de La Coruña, que hizo brillante papel.

A pesar del empuje bilbaíno, en los primeros momentos fué el Celta por delante, marcando el primer tanto Amoedo, hacia la mitad de la primera parte.

Replica el Atlético con varias internadas, que no dan fruto.

Antes de finalizar este tiempo remata Amoedo de nuevo el segundo tanto de la tarde, de estu-



Di Stéfano

## EL ATLETICO DE MADRID VENCIO AL AVILES POR CUATRO A UNO

Coque (2), Lorenzo y Escudero marcaron los tantos rojiblancos

AVILES.—Se celebró un encuentro amistoso entre el Atlético de Madrid y el Real Avilés, resultando vencedor el primero por cuatro tantos a uno.

Alineaciones: ATLETICO DE MADRID.—Menéndez; Martín, Pantaleón, Cobo; Agustín, Hernández; Callejo, Coque, Totoronte, Lorenzo y Escudero. En el segundo tiempo salieron Riquelme, Barragán, Galvis y Antonio.

AVILES.—Corrales; Mantido II, González, Mantido I; Veloy, Ernesto; Cholo, Fortunato, Alvarito, Heriz y Riestra. En el segundo tiempo salieron Santín, Chelona, Arribas y Nacho.

A los veintitres minutos del primer tiempo, Coque, de un fuerte chut, en un avance iniciado por el mismo jugador, marcó el primer tanto.

El primer tiempo finalizó sin que se marcaran más goles.

En el segundo, a los treinta y tres minutos, en un avance de Antonio, terminó con un pase de Lorenzo, rematando raso y esquinado, consiguiendo el segundo tanto madrileño.

Dos minutos después, Escudero, sin parar el balón, remató un pase de Coque, logrando el tercero.

En el comienzo de la segunda parte, los bilbaínos atacan de nuevo, y marcan el gol del honor, obra de Venancio.

Faltando solamente seis minutos para terminar el match, el céltico Rábade hace subir el tercer tanto a la casilla gallega.

Ambos conjuntos agradaron, si bien se notó poca ligazón entre las líneas media y delantera.

Momentos antes de iniciarse el partido, el presidente del Club Ribadeo, en nombre de la afición, entregó valiosos regalos a Ricardo Zamora y Zorra rindiéndoles así un homenaje público, entre las aclamaciones de los millares de aficionados congregados, procedentes de Galicia, Asturias y León. (Mencheta.)

## TENIS

### Josefa de la Riba, finalista del Torneo en Estambul

ESTAMBUL.—En el Torneo Internacional de Tenis y semifinal damas, la española señora de la Riba ha vencido a la alemana Vollmer por 6-3 y 6-4.

En la final, la tenista española se enfrentará a la también alemana Vogler. (Mencheta.)

## PELOTA

### Ituarte II y Amorebieta IV, finalistas del Campeonato a pala

BILBAO.—Ituarte II-Amorebieta IV ganaron a Begoñés VII-Bengoñés VI, por 45-39, en el partido correspondiente al Campeonato de palistas.

El partido no llegó a igualar la emoción del sábado. El público respondió con creces por tratarse de una semifinal, estando el Euskalduna completamente lleno.

## España vencedora en el Torneo Internacional de Pesca Submarina

SESTRE LEVANTE (Italia).—España ha vencido en el Primer Torneo Internacional de Pesca Submarina.

Varios centenares de espectadores presenciaron las evoluciones de los nadadores de once naciones, que tomaron parte en la prueba, desarrollada en las tranquilas aguas de la bahía, durante seis horas sin interrupción.

El equipo español, formado por Antonio Mairato, Mariano Bonet y Pal, resultó vencedor, con 16,620 kilos.

En segundo lugar se clasificaron los italianos Roghi, Olski y Gioacchini, con 16,240.

A continuación, por equipos, se clasificaron:

3. Francia.
4. Libia.
5. Portugal.
6. Grecia.
7. Mónaco.

La clasificación individual fué la siguiente:

1. Roghi (Italia), 11,295 kilos; 2. Ianuzzi (Italia), 10,300; 3. Mairato (España), 9,380; 4. Zecca (Italia), 6,700; 5. Bonet (España), 5,675; 6. Lamoureux (Francia), 5,455. (Alfil.)

## FUTBOL JUVENIL

### El Plus Ultra se clasificó tercero en el torneo de San Remo

SAN REMO.—El Milán ha ganado el torneo internacional de fútbol juvenil al vencer en la final al Sampdoria, de Génova, por 1-0.

El tercer puesto de la clasificación lo conquistó el equipo español Plus Ultra, al derrotar al Carlin Boys, por 2-1.

La primera parte finalizó con empate a cero, pero en los comienzos del segundo se adelantó el Carlin con un gol conseguido tras rápida arrancada.

Reaccionó el equipo madrileño,

y seguidamente consiguió el gol del empate por mediación de Belmonte, a paso de Poyán.

Pese al dominio del Plus Ultra en este segundo tiempo, no consiguieron los madrileños alterar el marcador, por lo que fué necesario jugarse una prórroga, en la que Poyán consiguió el gol de la victoria.

A pesar de la derrota del equipo local, el público aplaudió mucho a los jugadores españoles, a quienes despidió con gritos de «Adiós, hasta el año que viene».

## FUTBOL INTERNACIONAL

### Los Campeonatos de Argentina, Brasil, Colombia y Francia

BUENOS AIRES.—Resultados de los encuentros de fútbol correspondientes a la Primera División de Liga:

San Lorenzo, 1; Boca Juniors, 1.  
Vélez Sarsfield, 3; River Plate, 1.  
Independiente, 2; Racing, 0.  
Newells Old Boys, 4; Lanús, 1.  
Rosario Central, 1; Banfield, 0.  
Gimnasia y Esgrima, 1; Ferrocarril Oeste, 1.  
Huracán, 2; Tigre, 1.  
Platense, 2; Chacarita Juniors, 2. (Alfil.)

RIO DE JANEIRO.—Resultados de los partidos correspondientes al Campeonato de fútbol de Rio de Janeiro:

Flamengo, 2; Sao Cristovao, 1.  
Bangu, 2; Olaria, 0.  
Fluminense, 6; Canto do Rio, 1.  
Madureira, 0; Botafogo, 2.  
Portuguesa, 0; América, 2.  
Vasco da Gama, 2; Bon Sucesso, 0. (Alfil.)

BOGOTA.—Resultados del Campeonato de fútbol de Colombia: Millonarios, 6; Santa Fe, 0.

Nacional, 4; Cali, 3.  
Medellín, 3; Boca, 1.  
Quindío, 4; Magdalena, 1.  
América, 1; Manizales, 1.

En la clasificación general figura en primer lugar el Nacional, con 21 puntos, seguido de Medellín, 17; Quindío, 16; Manizales, 13; Millonarios, 11; Boca y América, 9; Magdalena, 8, y Cali y Santa Fe, 5. (Alfil.)

PARIS.—Resultados de los partidos de fútbol correspondientes a la Primera División de Liga:

Racing, 3; Marsella, 3.  
Metz, 1; Burdeos, 0.  
Nîmes, 0; Lille, 1.  
Saint Etienne, 2; Nancy, 0.  
Estrasburgo, 4; Troyes, 0.  
Mónaco, 1; Toulouse, 1.  
Roubaix, 4; Niza, 2.  
Lens, 0; Reims, 0.  
Sochaux, 2; Lyon, 0. (Alfil.)

## Bahamontes fué entusiásticamente recibido en Toledo

Al "rey de la montaña" le fueron entregados numerosos obsequios de sus paisanos

TOLEDO.—Federico Martín Bahamontes, el «rey de la montaña» en la última edición de la Vuelta a Francia, llegó el domingo a Toledo, donde se le tributó un entusiasta recibimiento.

El paso del corredor por los pueblos de la provincia despertó verdadero entusiasmo, y en Olías del Rey, a 11 kilómetros de la capital, Bahamontes fué recibido por millares de ciclistas de Madrid y Toledo, centenares de motoristas y público en general para acompañarle hasta Toledo, en camiones, con pancartas dedicadas en su honor por los barrios de la capital.

Seguidamente se organizó la caravana para entrar en la capital, integrándola los ciclistas y motoristas, el coche descubierto con Bahamontes y el teniente de alcalde señor De la Cruz y el padre del corredor y, cerrando la marcha, los camiones repletos de entusiastas aficionados.

En el trayecto, desde Puerta Visagra a Zoocover, el gentío aclamó entusiásticamente al popular corredor.

A paso lento recorrió la caravana la calle del Comercio, desde cuyos balcones se arrojaban papeles y

ACUCHILLADO MECANICO  
PISOS DE  
MADERA, CERA. 229267. FUENTES



# DEPORTES

## El domingo fueron clausurados en Berna los Campeonatos de Europa de atletismo

En la última jornada fueron batidos los récords mundiales de 5.000 metros y martillo

BERNA. — En el estadio de Neufeld se ha celebrado la última jornada de los V Campeonatos de Europa de atletismo. Buen tiempo y un ligero viento, con la pista en mejores condiciones que en las anteriores jornadas.

### RESULTADOS DE LAS PRUEBAS FINALES

#### 110 metros vallas (final):

1. Boulanchik (Rusia), 14-4.
2. Rarker (G. Bretaña), 14-6.
3. Steines (Alemania), 14-7.
4. Lörger (Yugoslavia), 14-7.
5. Kinsella (Finlandia), 14-7.

#### 200 metros femeninos (final):

1. Ytkina (Rusia), 24-3.
2. Turova (Rusia), 24-4.
3. Hampton (G. Bretaña), 24-4.
4. Lerczak (Polonia), 24-4.
5. Ulitkina (Rusia), 24-7.

#### 300 metros masculinos (final):

1. Futterer (Alemania), 20-9. (Récord de Europa, igualado.)
2. Ignatiev (Rusia), 21-1.
3. Ellis (G. Bretaña), 21-2.
4. Shenton (G. Bretaña), 21-3.
5. Carlsson (Suecia), 21-5.

#### 400 metros vallas (final):

1. Julin (Rusia), 50-5.
2. Lituev (Rusia), 50-8.
3. Hildh (Finlandia), 51-5.
4. Cury (Francia), 51-8.
5. Shaw (G. Bretaña), 52-3.

#### Martillo (final):

1. Krivonosov (Rusia), 63,34 metros. (Récord del mundo. La marca anterior estaba en poder del noruego Strandli, con 62,36, desde el 5 de septiembre de 1953.)
2. Strandli (Noruega), 61,07.
3. Sermak (Hungría), 59,72.
4. Rut (Polonia), 57,70.
5. Maca (Checoslovaquia), 57,05.

#### 1.500 metros (final):

1. Bannister (Gran Bretaña), 3-43-8. (Récord de los Campeonatos.)
2. Nielsen (Dinamarca), 3-44-4.
3. Jungwirth (Checoslovaquia), 3-45-4.
4. Ericson (Suecia), 3-46-2.
5. Lueg (Alemania), 3-46-4.

#### 5.000 metros (final):

1. Kuts (Rusia), 13-56-6/10. (Récord del mundo. La marca anterior la ostentaba Zatopek, en 13-57-2, desde el 30 de mayo de este año.)
2. Chataway (Gran Bretaña), 14-08-8.
3. Zatopek (Checoslovaquia), 14-10-2.
4. Chorokov (Rusia), 14-20.
5. Hanswyk (Bélgica), 14-25-6.

#### Relevos 4 por 100 femeninos (final):

1. Rusia (Kretkina, Ulitkina, Jekina y Turova), 45-8/10. (Récord de los Campeonatos. El anterior lo tenía Alemania, en 46-8, desde 1938.)
2. Alemania, 46-3.
3. Italia, 46-6.
4. Gran Bretaña, 46-7.
5. Polonia, 47-1.

### GALGOS

## "Pitillera II", campeón de España en pista

LAS PALMAS.—Se ha disputado la prueba final del Campeonato de España de galgos en pista, que fué ganada por "Pitillera II" de Las Palmas, seguida de "Solimán II", de Baleares.

Aprovechando la celebración de este Campeonato se impuso a don José Fernández Melián, vicepresidente de la Federación Galguera, la Medalla Nacional al Mérito Deportivo. (Mencheta.)

#### Relevos 4 por 100 masculinos (final):

1. Hungría, 40-6.
2. Gran Bretaña, 40-8.
3. Rusia, 40-9.
4. Checoslovaquia, 40-9.
5. Italia, 41.

#### Lanzamiento de jabalina (final):

1. Sidlo (Polonia), 76,35.
2. Kuznekov (Rusia), 74,10.
3. Nikkinen (Finlandia), 73,38.
4. Cibulenko (Rusia), 72,39.
5. Bengtsson (Suecia), 72,38.

#### Relevos 4 por 400 (final):

1. Francia (Haarhof, Degats,

Martin du Gard, Goudeau), 3-08-7.

2. Alemania, 3-08-8.
3. Finlandia, 3-11-5.
4. Suecia, 3-12-5.
5. Hungría, 3-28-2.

#### Salto de altura masculino (final):

1. Nilsson (Suecia), 2,02. (Récord de los Campeonatos. El anterior lo poseía el finés Kothas, en 2 metros, desde 1934.)

2. Lansky (Checoslovaquia), 1,98 metros.

3. Kovar (Checoslovaquia), 1,96 metros.

4. Holmgren (Suecia), 1,96.

5. Stepanov (Rusia), 1,93. (Alfil.)

## El Náutico de Tarragona y Urkirolak, campeones de España de yolas

SAN SEBASTIAN.—En la bahía se celebraron los Campeonatos de España de Yolas, asistiendo a los mismos miles de personas, que presenciaron las pruebas desde La Concha, el muelle y paseo Nuevo.

Primero se disputó el Campeonato de Canoes, participando sólo «Carrasco», del Club Náutico de Tarragona, que empleó 11 m. 7 segundos y 3 quintos.

Luego se ventiló la prueba de yolas de dos remeros con timonel. La lucha se entabló entre las tripulaciones del Náutico de Tarragona y Urkirolak, de San Sebastián, que se mantuvo hasta el último momento, siendo interesante, y en el minuto final se impusieron los catalanes.

### CLASIFICACION

1. C. N. de Tarragona, 9-55-2/5;
2. Urkirolak, de San Sebastián, 9-55-3/5;
3. C. N. de Reus, 10-31-4/5.

Finalmente, con seis tripulaciones, se disputó el Campeonato de España de Yolas con cuatro remeros y timonel.

Al igual que la anterior, la lucha se mantuvo entre donostiarras y catalanes de Tarragona y resultó muy espectacular. Lo mismo que en la anterior, se resolvió al final, se volvió a favor de los donostiarras.

### CLASIFICACION

1. Urkirolak, de San Sebastián,

### REMO

## La trainera de La Coruña triunfadora en Avilés

AVILES.—En la bahía local se ha celebrado la prueba torneo «San Agustín» de traineras, en un recorrido de 4.800 metros, con ocho ciabogas. Resultó vencedor el equipo de La Coruña, en 16 minutos, 37 segundos, dos décimas.

En segundo lugar se clasificó Santander, con 17-52-1/10, y en tercero, Soto del Barco, en 18-17-5/10.

A continuación se desarrollaron varias pruebas por los componentes del equipo Yacht Club de Ile de France (París).

En la regata de «outboards» resultó vencedor M. Gleyzi.

En la segunda manga, que se corrió con handicap, con embarcaciones de 1.000 c. c. y 500 c. c., resultó vencedor M. Salmón.

También se celebró una exhibición de patinadores y patinadoras acuáticas. (Mencheta.)

¡Madre! No olvides que tu cultura es la mejor garantía para la salud de tu hijo. La Sección Femenina te puede ayudar.

### CARRERAS DE CABALLOS

## "Donal" ganó el Gran Premio de San Sebastián

SAN SEBASTIAN.—En el hipódromo de Lasarte se disputó el Gran Premio de San Sebastián, internacional, carrera la más importante del calendario de verano.

El hipódromo registró la mayor entrada de la temporada. Setenta y cinco mil pesetas era el premio a disputar, más una copa donada por el Alcalde de San Sebastián y sobre la distancia de 2.400 metros.

Tomaron la salida 13 de los 19 caballos inscritos, entre ellos el caballo irlandés «Tehraskid», montado por el jockey también irlandés Ward, expresamente venido en avión desde Irlanda para montar dicho caballo, que era el gran favorito de la catedral. En efecto, «Tehraskid» tomó en seguida el mando, seguido de «Nariskin» y «Dona Fly», hasta la recta final, en que se rezagaron «Dona Fly» y «Nariskin», viniendo sobre el conductor «Aurrerá» y «Donal».

Mediada la recta final, estos tres caballos lucharon, venciendo «Donal», que en los últimos metros vino a batir a «Tehraskid».

El orden de llegada fué éste:

1. «Donal», montado por Hilario, propiedad de don Alberto Cadenas.
2. «Tehraskid», montado por Ward, a un cuerpo.
3. «Aurrerá», montado por Carlos Díez, a un cuerpo.
4. «Red Mill», montado por Méndez.
5. «Aroma», montada por Beguiristain.

El ganador se pagó a 300 pesetas, el cual es un magnífico dividendo. Los resultados de las restantes carreras fueron:

Primera carrera, Premio Archibald, para aprendices. Dos mil metros:

1. «Pochola», montada por A. Hernández.
2. «Obanera», montada por Vidania.
3. «Chipirón», montado por Sabino Polo.

Las distancias fueron seis cuerpos y tres cuerpos.

Segunda carrera, Premio Badar-kablar, 1.100 metros:

1. «Blao Kay», montado por Carlos Díez.
2. «Carnaval», montado por P. Polo.
3. «Villafria», montada por Balcone, aprendiz.

Las distancias fueron lejos y tres cuerpos.

## LOS NUEVOS CAMPECONES DE EUROPA

### MASCULINOS

- 100 metros lisos, Futterer (Alemania).
- 200 » » Futterer (Alemania).
- 400 » » Ignatiev (Rusia).
- 800 » » Szentgali (Hungría).
- 1.500 » » Bannister (G. B.).
- 5.000 » » Kuts (Rusia).
- 10.000 » » Zatopek (Checoslovaquia).

Maraton, Karyonen (Finlandia).

110 metros vallas, Boulanchik (Rusia).

400 » » Julin (Rusia).

3.000 » obstáculos, Roznyoi (Hungría).

Relevos 4 por 100, Hungría.

» 4 por 400, Francia.

Altura, Nilsson (Suecia).

Longitud, Foldessy (Hungría).

Triple salto, Tcherbakov (Rusia).

Peso, Skobla (Checoslovaquia).

Disco, Consolini (Italia).

Jabalina, Sidlo (Polonia).

Martillo, Krivonosov (Rusia).

Pértiga, Landstroem (Finlandia).

Decathlon, Kuznekov (Rusia).

10 kilómetros marcha, Dolezal (Checoslovaquia).

50 » » Ukhov (Rusia).

### FEMENINOS

100 metros lisos, Turova (Rusia).

200 » » Ytkina (Rusia).

800 » » Otkalenko (Rusia).

80 » vallas, Golubnichaya (Rusia).

Altura, Hopkins (G. B.).

Longitud, Desforges (G. B.).

Peso, Zybina (Rusia).

Disco, Ponomareva (Rusia).

Jabalina, Zatopekova (Checoslovaquia).

Pentathlon, Tchudina (Rusia).

Relevos 4 por 100, Rusia. (Alfil.)

## Goffin, vencedor absoluto del Gran Premio de Bilbao de motorismo

BILBAO.—Se disputó el VII Gran Premio Internacional del Ayuntamiento de Bilbao, prueba puntuable para el Campeonato de España.

Un inmenso gentío se situó a lo largo del circuito comprendido entre el puente del Generalísimo, avenida del Ejército, cruce de Elorrieta y regreso, con un recorrido de 5.280 metros.

Participaron máquinas de categoría A, de 125 c. c., que dieron diez vueltas, con un total de 52.800 kilómetros; categoría B, hasta 350 c. c., quince vueltas, 79.200 kilómetros, y categoría C, hasta 500 c. c., veinte vueltas, 105.600 kilómetros.

A las diez y media de la mañana salieron las máquinas de la categoría A, y en la misma meta de partida, surgió el primer perenne, al entrar en colisión las pilotadas por J. Ramón Izaguirre, John Grace y Arturo Paruges.

La prueba fué ganada por Gabriel Corsin, quien desde el principio llevó el timón de la carrera, siempre amenazado de cerca por Juan Atorrasagasti.

### CLASIFICACION

- 1.—Gabriel Corsin, sobre «M. V.», 29-53 3/10 (promedio, 105,641).
- 2.—Juan Atorrasagasti, sobre «M. V.», 29-53-4/10.
- 3.—Arturo Paruges, sobre «M. V.», 29-53-9/10.

GOFFIN NO TUVO RIVALES EN 350 C. C.

Seguidamente se celebró la prue-

sobre la distancia de 1.850 metros.

1. «Bambillón», montado por el aprendiz Vilas.

2. «Yucatán», por el también aprendiz Vidania.

3. «Nazuca», montada por Carlos Díez.

Las distancias fueron de tres cuartos y uno y medio cuerpos.

Se ha dado el caso curioso de que en la apuesta triple no había más que un solo boleto que cobró por las diez pesetas, 19.965 pesetas.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.

ba para máquinas de 350 c. c., en la que Auguste Goffin, desde el momento de la salida, tomó la dirección del «paquete» y ya no lo dejó hasta conseguir el triunfo.

John Grace, que en la décimotercera vuelta perdió un posapié, siguió con gran entusiasmo, manteniendo el segundo lugar, que había logrado desde la tercera vuelta.



# DEPORTES

## El batel de Soto del Barco ganó la Copa Falanges del Mar

### DOCE TRIPULACIONES DISPUTARON LA PRUEBA EN TRES TANDAS

BILBAO. (Por teléfono.) — El mejor día del año para el mejor de los deportes. Como que tuvimos el tiempo ideal de mucho sol sin mucho calor, brisa suficiente y mar placida. Por ser domingo, a uno y a otro lado de la ría milares, muchos millares de gentes testificaron el esfuerzo. ¿Cuántos? Pues nadie podría decirlo, porque acaso fueran cuarenta mil a lo largo de muchos metros de muelle, en embarcaciones y casas marinerías, incluso en las estrechas celosías de los conventos, porque así veíamos en algunas de ellas a la comunidad entera asomada con discreción y ansiedad, que luego se traduciría tal vez en monjil disputa por si gana Soto del Barco o debiera haber ganado Irún, por ejemplo.

Y conste que la nota peyorativa en la regata, el eterno discutir, no se dio ni podía darse ayer porque todo fue maravillosamente perfecto. Ni una disputa, ni un barco importuno, ni un fallo. Todo a su debida hora y en su sitio. Ya comprendéis cuánto nos satisface este triunfo de las Falanges del Mar en una lucha que, casi siempre, origina discrepancias y líos. Ayer, repetimos, todo fue matemático y deportivamente ejemplar. Tan ejemplar, que la lección no será olvidada por nuestras tripulaciones más experimentadas. Eran dos mil metros, pero también siete ciabogas que pusieron a prueba la destreza de los remeros. La ciaboga, como se sabe, es el complemento inteligente que se une al músculo, como el regate, el toque de balón, al fútbol; como la colocación en el juego de la pelota o saber cuál es el momento para una pequeña fuga en la carrera de bicicletas. Todo ese deporte tiene esa a la gama de fortaleza y habilidad. Y supuesto un relativo equilibrio entre estos muchachos igualmente fuertes, entrenados y entusiastas, suele ser la ciaboga el arte de dar la vuelta en torno a la boya, para volver a la carrera de otros 200 metros, quien determina el vencedor. Es un cortísimo espacio de tiempo y un saber ceñirse sin pérdida de impulso en un pase natural que contiene la respiración de las gentes, para inmediatamente cantar su vitor predilecto: «¡Aupa, Kaiku!», «¡Hala, Pedreña!», «¡Aurrera, Irún!». Y sobre estos gritos, algo efectivamente ejemplar: el desinterés. Se batallaba duramente por un título, por una copa, por la fama. No había, como tantas veces, estas apuestas a que tan dado es el vasco. Apuestas que han arruinado a familias enteras, a pueblos considerables que pusieron demasiada pasión en sus remeros. Una copa, solamente eso, y dudamos que nunca se haya rendido un mayor esfuerzo. Luego, cuando los vencedores alzaron sus remos para escuchar los aplausos atonadores, nos parecían caballeros surgidos de «Las lanzas», de Velázquez, frente a la Breda incendiada, con sus picas descomunales y su normalidad hidalga para soportar el triunfo, cosa más difícil que arrastrar la derrota. No había recompensa económica, pero todos los remeros tenían conciencia del valor del triunfo. Y es que, amigos, el ser primero en algo y para España es cosa muy seria.

Sergio Cifuentes recibió incontables felicitaciones de las autoridades, todas las autoridades, por supuesto, y bien que las merece. Vaya la nuestra que incluye una doble gratitud: personal, por la excelente tarde que nos permitió vivir, y de vicentino, porque ha querido que nuestra ría de Portugalete fuera testigo de una organización insuperable que incluye la más clara lección para las mejores regatas.

#### Los resultados fueron:

Primera regata.—1, Orio, 10 minutos, 6 segundos; 2, Pedreña, 10-20-1/5; 3, Castropol, 10-38-3/5; 4, Santurce, 10-57-1/5.

Segunda regata.—1, Kaiku, 10 minutos, 8 segundos 2/5; 2, Irún, 10-28-1/5; 3, Castropol, 10-30; 4, Vigo, 10-52-2/5.

Tercera regata. — Esta fue la más espectacular y en la que las cuadrillas pusieron enorme entusiasmo para alcanzar el triunfo, en la que se computaba el tiempo de las demás. En esta tercera regata se clasificaron: 1, Soto del Barco, 9 minutos, 54 segundos; 2, Babcock & Wilcox, 9-55-3/5; 3, Portugalete, 10-2-3/5; 4, Ribadeo, 10-5-4/5.

A la vista del cómputo general de las tres regatas, quedó proclamada campeón la tripulación de Soto del Barco.

F. GARCIA EZPELETA

## Bernardo Ruiz triunfó en la Vuelta Ciclista a Pontevedra

### A un segundo se clasificó Manuel Rodríguez

VIGO. — Un enorme gentío se congregó en Balaidos con motivo del fin de la Vuelta Ciclista a Pontevedra y al Ribero, organizada por «El Pueblo Gallego».

Desde 30 kilómetros de la meta, en Bayona, Antonio María, lusitano, se escapó del pelotón, entrando brillantemente en el estadio con notable diferencia.

En segundo lugar llegó Manolo Rodríguez, seguido de Poblet, Albes Barbosa, Bernardo Ruiz, Vicente Iturat, en primera posición.

El vencedor absoluto de esta carrera es Bernardo Ruiz, por un segundo de diferencia sobre Manolo Rodríguez.

El gentío dispuso entusiasta acogida a los corredores.

Antes de la llegada de los corredores, en el Estadio se celebraron diversas pruebas ciclistas, con estos resultados:

Prueba de media hora con retirada cada cinco minutos: Triunfó el leonés Santiago Fernández, con 16 puntos, seguido de los leoneses Luis Alonso y Cuervo y el coruñés Ponte.

En persecución por equipos, corriendo conjuntos de Galicia, Zamora, León y Valladolid. Triunfó el equipo leonés.

En otra americana, por eliminatorias, venció el leonés Luis Alonso.

#### Clasificación general

1. Bernardo Ruiz, 15-29-29.
2. Manuel Rodríguez, 15-29-30.
3. Emilio Rodríguez, 15-29-40.
4. Miguel Poblet, 15-30-36.
5. Riveiro da Silva, portugués, 15-30-40.
6. José Pérez, 15-34-25.
7. José Segú, 15-37-41.
8. José Escolano, 15-39-48.
9. Albes Barbosa, portugués, 15-40-12.
10. Luis Gonzaga, portugués, 15-43-55.

#### Clasificación del Premio de la Montaña

1. Da Silva, portugués, del

## Noruega venció a Finlandia en fútbol

OSLO. — Noruega ha vencido a Finlandia por 3-1, en partido internacional de fútbol, después de finalizar la primera parte con ventaja de los finlandeses. (Alfil.)

#### BEISBOL

## Los Piratas volvieron a vencer a la selección castellana

En Vallecas jugaron el domingo su segundo partido los Piratas de Lakenheath y la selección de Castilla.

Los norteamericanos volvieron a repetir su triunfo del sábado al vencer a los madrileños por 21 carreras a 10.

La primera parte del encuentro fue igualada, pero a partir de la séptima entrada y coincidiendo con el cambio de Soto por Ortega, y del lanzado Santiago por Vaqueiro, los visitantes se impusieron logrando en las tres últimas entradas nada menos que once carreras por sólo dos que se anotaron los madrileños.

De todas formas, y aun perdiendo como el sábado, el conjunto castellano actuó con mayor acierto.

#### CAMPEONATOS MUNDIALES DE CICLISMO

## Messina batió a Koblet en la final de persecución para profesionales

COLONIA. — Se ha celebrado la última jornada de los Campeonatos del mundo de ciclismo 1954, con los siguientes resultados:

#### VELOCIDAD AMATEUR (FINAL)

Primera manga: 1, Peacock (Inglaterra), 12 s.; 2, Tresidder (Australia), a medio largo.

Segunda manga: 1, Tresidder (Australia), 11 s. 4/5; 2, Peacock (Inglaterra), a 15 metros.

El desempate que decidía para el título dio el siguiente resultado: 1, Peacock (Inglaterra), 12 segundos, campeón; 2, Tresidder (Australia), a 3/4 de largo.

#### PERSECUCION (PROFESIONALES)

Final: 1, Messina (Italia), 6-18-4/5, campeón; 2, Koblet (Suiza), 6-19.

#### LOS CAMPEONES MUNDIALES

Amateurs: Ruta: Emile van Cauter (Bélgica). Persecución: Leandro Fag. 11 (Italia). Velocidad: Cyril Peacock (Inglaterra).

Profesionales: Ruta: Louis Bobet (Francia). Persecución: Guido Messina (Italia). Velocidad: Reginald Harris (Inglaterra). Semifondo: Verschueren (Bélgica). Ciclismo: Suiza. (Alfil.)

#### BOXEO EN CHAMARTIN

## Young Martin y Bobby Ros vencieron por puntos a los franceses Mouginot y Nollet

Sin llegar a ser una cosa extraordinaria la reunión de boxeo celebrada el domingo por la tarde en Chamartin, ante buena cantidad de público, resultó mucho mejor y más entretenida que las anteriores.

Sus tres principales combates tenían como protagonistas al terceto de ases españoles Bobi Ros, Javier Ortiz y Young Martin y al trio de primeras series franceses compuesto por Theo Nollet, Albert Geoffroy y Robert Mouginot.

De las tres peleas internacionales únicamente defraudó, por completo la segunda, ya que el galo Geoffroy solamente duró en pie ante Javier Ortiz poco más de un asalto.

Las otras dos agradaron al «respectable», de forma particular la sostenida por el campeón de Cataluña y aspirante al título nacional de las plumas, Bobi Ros, y el moreno Theo Nollet.

El combate Young Martin-Mouginot nos dio en sus comienzos la sensación de que terminaría por la vía rápida, pero después el francés, que demostró ser valiente, no mal boxeador y magnífico encajador, se encargó de hacernos ver que estábamos equivocados.

Es cierto que siempre mandó en el cuadrilátero el español, y que

si hubiera atacado sin aguardar a los últimos segundos de cada asalto, hubiera podido lograr el fuera de combate; pero no es menos verdad que el galo se cubría bien, no se achicaba ante el castigo y demostró que sabe estar en el cuadrilátero. La victoria por puntos de Young Martin, que en el último asalto hizo caer a Mouginot en tres ocasiones, fue indiscutible y bien recibida por los aficionados.

Del combate Javier Ortiz-Geoffroy, poco se puede decir. Ortiz salió muy decidido y jugó bien su izquierda en el primer asalto, y en cuanto en el segundo periodo dobló de derecha, el francés cayó al tapiz por dos veces, y sus cuidadores, con mucho acierto, lanzaron la toalla en señal de abandono, ya que el galo nada tenía que hacer.

El mejor combate de la reunión fue el segundo, disputado por Bobi Ros y Theo Nollet.

El español, con magnífica esgrima, dominó en los primeros asaltos al francés, al que colocó golpes magníficos con ambas manos, si bien poco potentes. El galo no se arredró, y en el cuarto asalto consiguió abrir una de las cejas de Ros, el cual amainó en sus ataques.

Repuesto el español continuó haciendo gala de su magnífica esgrima y castigando con los puños al moreno, pero éste, valiente y soberbio encajador, lo resistió todo.

Los árbitros dieron por unanimidad como ganador a Bobi Ros, y los aficionados ovacionaron al vencedor y al vencido.

Abrieron la reunión José París y Angel Argimiro, ganando ampliamente por puntos el segundo.

M. B.

#### BOXEO AFICIONADO

## En Valencia comienza hoy el Campeonato de España

Ha salido con dirección a Valencia, acompañado de su preparador, Jorge Moreno, el equipo castellano de boxeo amateur que participará en los Campeonatos de España que se celebrarán en Valencia a partir de hoy, martes. El equipo es el siguiente:

Peso mosca: Antonio García Miguel, Real Madrid.  
Peso gallo: José González González, Ferrovial.  
Peso pluma: Manuel Miranda Palacios, Real Madrid.  
Peso ligero: Manuel González Jiménez, Real Madrid.  
Medioligero: Florentino Martín Lorente, Ferrovial.  
Superligero: Francisco Ortega Conde, D. Alcalá.  
Intermedio: Juan José Saavedra, Real Madrid.  
Medio: Jesús Rubio Pascual, C. Juventud.

#### Academico de Oporto, 11 puntos.

2. Senra, 10.
3. Ruiz, español, 8.
4. M. Rodríguez, 7.
5. Arbelaz, 6.
6. Segú y F. Rodríguez, 3.
8. Piñeiro y Barbosa, 2. (Mencheta.)

#### LA VUELTA A PALENCIA LA GANA TALAMILLO

PALENCIA. — Se disputó la quinta y última etapa de la Vuelta Ciclista a Palencia, con el recorrido Aguilar-Palencia, de 104 kilómetros, y que se adjudicó Angel Gómez, de Oviedo, en brillante «sprint» con Sixto Blanco, de Pontevedra.

La clasificación general definitiva establece este orden:

1. José Luis Talamillo, de Burgos, 16-29-14.
2. José Luis Blanco, de Valladolid, 16-36-05.
3. Enrique Cabezas, de Torrelavega, 16-39-50. (Mencheta.)

## Terminaron en Amsterdam los Campeonatos de Europa de remo

AMSTERDAM. — Resultados de las finales de los Campeonatos de Europa de remo:

#### Cuatro remeros, con timonel:

1. Rusia, 6-25-4/10.
2. Dinamarca, 6-34-2.
3. Checoslovaquia, 6-38-3.
4. Suecia, 6-39-7.

#### Dos remeros:

1. Dinamarca, 6-59-2/10.
2. Rusia, 7-03-6.
3. Gran Bretaña, 7-04-8.
4. Bélgica, 7-10-7.

#### Skiff, individual:

1. Suiza (Colomb), 7-12-4.
2. Polonia (Kocerk), 7-18-0.
3. Rusia (Berkutov), 7-20-1.
4. Francia (Butel), 7-31-6.

#### Dos remeros, con timonel:

1. Suiza, 7-36-7/10.
2. Francia, 7-40-3.
3. Bélgica, 7-43.
4. Suecia, 7-43-2/10.

#### Cuatro remeros, sin timonel:

1. Italia, 6-22-8/10.

## ACUCHILLADOS AISA

TELEF. 226860

Encerados. Abonos de conservación

## GRUPOS MOTO-BOMBAS

Vendemos dos grupos nuevos, altura manométrica 92 metros, caudal 300 metros cúbicos hora. Escribir: "ALAS, San Sebastián número 477



## TEATRO

**ALBENIZ.**—7 y 11: Compañía revistas M. Paso, Lo verás y lo cantarás, por Ruth Moly, Tony Leblanc, Manolo Gómez Bur. Butaca 15 pesetas.

**ALCAZAR.**—(212252.) El viernes, noche, presentación de la Compañía Cayetano Luca de Tena con Carlos Lemos. Reestreno: El villano en su rincón (de Lope de Vega).

**CALDERON.**—(39-13-33.) Hoy, despedida de la Compañía lírica Consuelo Suárez, Emilio Cid. 7: Molinos de viento y Puño de rosas. 11: Homenaje Consuelo Suárez y Emilio Cid. Los gavilanes. Fin de fiesta por Ana María Olaria, interpretando el Aria de la locura de Lucía de Lamermour.

**COMEDIA.**—(Compañía revistas José Luis Ozores.) 7 y 11: Vengan esos cinco. Última semana. Butaca 15 pesetas.

**FUENCARRAL.**—(Cía. Rambal.) 7 y 11: El conde de Montecristo (3 días). Butaca 10 ptas.

**INFANTA ISABEL.**—(Catalina Bárcena con la Cía. Serrador-Sala-Collado.) Miércoles 1: Inauguración temporada. Estreno de Leyenda de una vida, de Stefan Zweig.

**LATINA.**—7, 11: Mosaico español. Variedades Salomé de Córdoba. Juan Maya-Tomás de Antequera. 15 ptas. Butaca 10 atracciones.

**LOPE DE VEGA.**—(22-20-81. Refrigerado.) Compañía revistas Begonia Garisa. 7 y 11: Los llos de Elias. Hoy, despedida de la Cía.

**MADRID.**—Refrigerado. (215694.) 7, 11: La blanca doble, por la gran Compañía de comedias musicales «Mujeres». (Butaca 15 pesetas.)

**MARAVILLAS.**—(Cía comedias Luis B. Arroyo, Rosario de Benito, Rosita Sabatini con Ricardo Acero.) 7, 11: La teta, de Muñoz Seca y Pérez Fernández. Precios popularísimos.

**PRICE.**—(Refrigerado.) 216319. 7, 11: ¡Exitazo! Solera y salero, Marisol Reyes, Enrique «El Sevillano», Juanita Azores, Los 11 Macaños, etc. (Butaca 15 ptas.)

**REINA VICTORIA.**—(Compañía Asturiana Los Marifanes.) 7, 11: El sainete A la entrada de Oviedo, y Pin de fiesta con canciones y bailes asturianos.

## COMEDIAS

**ACTUALIDADES.**—(Refrigerado.) 10: Sucedió bailando, La loca de la casa (Pedro Armendáriz).

**ALBA.**—(270785.) Reformado, selecto. Continúa 10 mañana: Alto secreto, Violetas imperiales.

**ALCANTARA.**—Continúa 6: Don Calogero (Barry Fitzgerald). El cabero enmascarado (Charles Coburn). Technicolor. Tolerada.

**AMAYA.**—(Refrigerado.) 7, 11: Las dos Carlotas. Tolerada.

**APOLLO.**—(Refrigerado.) 5: Vinieron las lluvias, Encrucijada de odios.

**ARGUELES.**—Continúa 6: Con las horas contadas y Las islas del deseo (Linda Darnell). Technicolor.

**AVENIDA.**—7 y 11: El único testigo (Barbara Stanwyck, George Sanders).

**BARCELO.**—7, 11: Demasiado tarde (Jean Gabin-Isa Miranda). Primer reestreno.

**B. ARTES.**—(Refrigerado.) 5: La hechicera blanca. Pasos: 5, 7, 9, 11. Tolerada.

**BILBAO.**—(Refrigerado.) 5: La hechicera blanca (Susan Hayward). Technicolor. Pasos: 5, 7, 9, 11. Tolerada.

# PROGRAMAS

**BULEVAR.**—(Refrigerado.) 7, 11: Las dos Carlotas. Tolerada.

**CALLAO.**—(Refrigerado.) 7, 11: Raíces profundas (Alan Ladd, Jean Arthur, Van Heflin). Technicolor. 8.ª semana.

**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 7, 11: El lobo de la Sila (Silvana Mangano, Amadeo Nazzari).

**CARLOS III.**—(350002. Refrigerado.) 7, 11: Una herencia de miedo ¡Exitazo cómico! 3.ª semana.

**CARRETAS.**—10 mañana: Una gallina baila el mambo y Kon-Tiki.

**CHAMBERI.**—4: Tal para cual, Encrucijada de odios (R. Young).

**DOS DE MAYO.**—Continúa 6: No estamos casados y La isla del deseo (Linda Darnell). Technicolor.

**FIGARO.**—(Refrigerado.) 4: Traición (Robert Taylor). La mujer bandido (James Mason, Margaret Lockwood).

**GONG.**—Continúa 6: Demasiado tarde (Jean Gabin, Isa Miranda). Primer reestreno.

**GOYA.**—7, 11: Demasiado tarde (Jean Gabin, Isa Miranda). Primer reestreno.

**GRAN VIA.**—7, 11: Astucia de mujer (Barbara Stanwyck).

**IBIZA.**—(Refrigerado.) 5: Cartas envenenadas y La Pasión de su vida.

**IDEAL.**—(Refrigerado.) Continúa 5: Nudo, Bajo el cielo de España (Gustavo Rojo, Marisa de Leza, Ernesto Vilches). Tolerada menores. Pasos: 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.**—(Refrigerado.) 10: El señor fotógrafo (Cantinflas). La ausente (Arturo de Córdoba).

**INFANTAS.**—(Refrigerado.) 10: Las dos Carlotas. Tolerada.

**LUCHANA.**—7, 11: Bajo el cielo de España (Gustavo Rojo, Marisa de Leza).

**METROPOLITANO.**—(Refrigerado.) 5: Balas de Oregón, Las dos Carlotas. Toleradas.

**MONTERA.**—(320057. Refrigerado.) 10: Capitán China. Tarzán y la cazadora. (Tolerado.)

**NARVAEZ.**—(Refrigerado.) 5: Salida al amanecer. Tarzán y la cazadora. (Tolerado.)

**ODEON.**—(Refrigerado.) 5: La casa encantada. La hechicera blanca. (Tolerado.)

**PALACE.**—Continúa 4: Retorno al Paraíso (Gary Cooper). Technicolor. 6.ª semana.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—6, 45, 10, 45: La primera producción en Cinemascope: La túnica sagrada. Technicolor. (Jean Simmons, Victor Mature). Autorizada. Debido al largo metraje de este film, se ruega la puntual asistencia.

**PAVON.**—4: Balas de Oregón, Las dos Carlotas. Toleradas.

**PAZ.**—7, 11 (riguroso estreno): Una

dama en el Oeste (Claire Trevor, Albert Dekker). Tolerada.

**PENALVER.**—(Refrigerado.) 4: Las dos Carlotas. Tolerada.

**PEZ.**—(Refrigerado.) 4: Canción de cuna, Cohete K-1. Toleradas.

**PLEYEL.**—10: Canción de cuna y Cohete K-1. Toleradas.

**POMPEYA.**—(Refrigerado.) 7, 11: Retorno al Paraíso (Gary Cooper). Technicolor. 6.ª semana.

**POSTAS.**—10: Destinos cruzados, Encrucijada de odios.

**PROGRESO.**—7, 11: Bandera negra (Louis Hayward, Patricia Medina). Technicolor. Autorizada menores.

**PROYECCIONES.**—7, 11: Bandera negra (Louis Hayward). Technicolor. Tolerada.

**RIALTO.**—7, 11: Aquel hombre de Tángier (Nils Asther, Nancy Coleman, Roland Young).

**ROXY «A».**—(371611. Refrigerado.) 7, 11: Fatalidad (Marlene Dietrich, Victor Mc. Laglen). ¡Gran reposición!

**ROXY «B».**—(371612. Refrigerado.) 7, 11: Una herencia de miedo, ¡Exitazo cómico! 3.ª semana.

**SAN CARLOS.**—5: Cómicos (Christian Galve, Fernando Rey, Emma Penella).

**SAN MIGUEL.**—7, 11: Cómicos (Christian Galve, Fernando Rey, Emma Penella).

**SAINZ DE BARANDA.**—(Alcalde Sáinz de Baranda, 26. Tf.º 360126.) Continúa 4: El enigma de Manderson. Sed de dominio.

**SOL.**—10 mañana: Justicia corsa, Drama en presidio (Glenn Ford, Willard Michell).

**TIVOLI.**—5: Bandera negra (Technicolor: Louis Hayward, Patricia Medina). Tolerada 2.ª semana.

**UNIVERSAL CINEMA.**—7, 11: Primer reestreno Cómicos. (Director, Bardem, Christian Galve, Emma Penella).

**VERGARA.**—(Refrigerado.) 5: La hechicera blanca (Susan Hayward). Technicolor. Pasos: 5, 7, 9, 11. Tolerada.

**VICTORIA.**—(Refrigerado.) 5: Salida al amanecer. Tarzán y la cazadora. (Tolerado.)

**VOY.**—4: Sucedió bailando (M. Douglas). La loca de la casa (P. Armendáriz).

**X.**—10: Dolor de los hijos, Encrucijada de odios.

**ANTON JARDIN RESTAURANTE.**—Todos los días, tarde y noche, Tomás de Antequera y el as cubano Antonio Machin.

**PLAYA DE MADRID.**—Autobuses final Princesa.

## PROXIMA TEMPORADA

# ONCE PARES DE BOTAS

de (Jean Gabin, Isa Miranda). Primer reestreno.

**GOYA.**—7, 11: Demasiado tarde (Jean Gabin, Isa Miranda). Primer reestreno.

**GRAN VIA.**—7, 11: Astucia de mujer (Barbara Stanwyck).

**IBIZA.**—(Refrigerado.) 5: Cartas envenenadas y La Pasión de su vida.

**IDEAL.**—(Refrigerado.) Continúa 5: Nudo, Bajo el cielo de España (Gustavo Rojo, Marisa de Leza, Ernesto Vilches). Tolerada menores. Pasos: 5, 7, 9, 11.

**IMPERIAL.**—(Refrigerado.) 10: El señor fotógrafo (Cantinflas). La ausente (Arturo de Córdoba).

**INFANTAS.**—(Refrigerado.) 10: Las dos Carlotas. Tolerada.

**LUCHANA.**—7, 11: Bajo el cielo de España (Gustavo Rojo, Marisa de Leza).

**METROPOLITANO.**—(Refrigerado.) 5: Balas de Oregón, Las dos Carlotas. Toleradas.

**MONTERA.**—(320057. Refrigerado.) 10: Capitán China. Tarzán y la cazadora. (Tolerado.)

**NARVAEZ.**—(Refrigerado.) 5: Salida al amanecer. Tarzán y la cazadora. (Tolerado.)

**ODEON.**—(Refrigerado.) 5: La casa encantada. La hechicera blanca. (Tolerado.)

**PALACE.**—Continúa 4: Retorno al Paraíso (Gary Cooper). Technicolor. 6.ª semana.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—6, 45, 10, 45: La primera producción en Cinemascope: La túnica sagrada. Technicolor. (Jean Simmons, Victor Mature). Autorizada. Debido al largo metraje de este film, se ruega la puntual asistencia.

**PAVON.**—4: Balas de Oregón, Las dos Carlotas. Toleradas.

**PAZ.**—7, 11 (riguroso estreno): Una

dama en el Oeste (Claire Trevor, Albert Dekker). Tolerada.

**PENALVER.**—(Refrigerado.) 4: Las dos Carlotas. Tolerada.

**PEZ.**—(Refrigerado.) 4: Canción de cuna, Cohete K-1. Toleradas.

**PLEYEL.**—10: Canción de cuna y Cohete K-1. Toleradas.

**POMPEYA.**—(Refrigerado.) 7, 11: Retorno al Paraíso (Gary Cooper). Technicolor. 6.ª semana.

**POSTAS.**—10: Destinos cruzados, Encrucijada de odios.

**PROGRESO.**—7, 11: Bandera negra (Louis Hayward, Patricia Medina). Technicolor. Autorizada menores.

**PROYECCIONES.**—7, 11: Bandera negra (Louis Hayward). Technicolor. Tolerada.

**RIALTO.**—7, 11: Aquel hombre de Tángier (Nils Asther, Nancy Coleman, Roland Young).

**ROXY «A».**—(371611. Refrigerado.) 7, 11: Fatalidad (Marlene Dietrich, Victor Mc. Laglen). ¡Gran reposición!

**ROXY «B».**—(371612. Refrigerado.) 7, 11: Una herencia de miedo, ¡Exitazo cómico! 3.ª semana.

**SAN CARLOS.**—5: Cómicos (Christian Galve, Fernando Rey, Emma Penella).

**SAN MIGUEL.**—7, 11: Cómicos (Christian Galve, Fernando Rey, Emma Penella).

**SAINZ DE BARANDA.**—(Alcalde Sáinz de Baranda, 26. Tf.º 360126.) Continúa 4: El enigma de Manderson. Sed de dominio.

**SOL.**—10 mañana: Justicia corsa, Drama en presidio (Glenn Ford, Willard Michell).

**TIVOLI.**—5: Bandera negra (Technicolor: Louis Hayward, Patricia Medina). Tolerada 2.ª semana.

**UNIVERSAL CINEMA.**—7, 11: Primer reestreno Cómicos. (Director, Bardem, Christian Galve, Emma Penella).

**VERGARA.**—(Refrigerado.) 5: La hechicera blanca (Susan Hayward). Technicolor. Pasos: 5, 7, 9, 11. Tolerada.

**VICTORIA.**—(Refrigerado.) 5: Salida al amanecer. Tarzán y la cazadora. (Tolerado.)

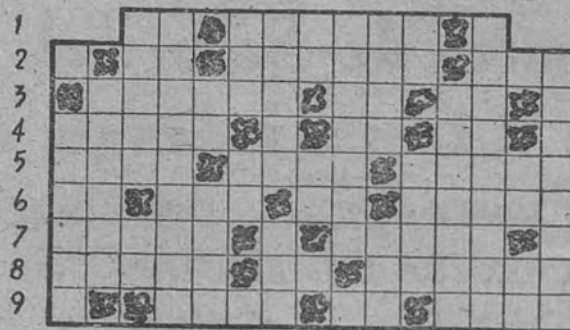
**VOY.**—4: Sucedió bailando (M. Douglas). La loca de la casa (P. Armendáriz).

**X.**—10: Dolor de los hijos, Encrucijada de odios.

## TRASTEJO DE LETRAS

Por K. B. ZAS

A B C D E F G H I J K L M N O



Fórmense las palabras de acuerdo con los significados y, con arreglo a su numeración, trasládense las letras al cuadro para ordenar un pensamiento.

Palabras	Significados
7-I 8-D 2-A 6-F 3-G 9-L 7-A 1-H 3-F 5-H	Trasegar.
4-O 6-B 1-I 7-E 2-C 6-N 4-E 2-F 8-N	Magnífica.
9-A 6-O 7-M 3-D 1-J 4-J 2-K 7-O 2-D	Gustarse.
5-F 9-O 7-G 5-I	Campesina ruda.
4-G 9-J 6-M 2-M 5-G	Levadura en pequeña cantidad.
4-D 7-J	Nombre de letra.
5-K 6-I 8-G 5-N 3-M	Atribuya una falta a alguien.
8-M 3-I 3-J 6-D 2-G 4-B	Agrado.
8-B 9-D 8-C 8-J 6-K 2-O 1-G	Especie de azúcar que se encuentra en la mayor parte de la fruta.
5-C 3-E 7-C 3-O 7-D	Pan sin levadura.
3-L 9-G 5-O 4-M	Signo con que, al margen de una prueba, indica el corrector que ha de quitarse una palabra, letra o nota.
3-B 5-L 8-O 1-K	Mano cerrada.
5-D 4-C 7-B 1-C 2-H 6-E 6-L 2-J 7-K 9-E	Ungüento oloroso que usaban los romanos antiguos.
1-M 8-A 9-F 6-A 8-H 4-I 2-N	Género de mariposas nocturnas.
1-F 5-B 8-K 2-I 9-M 3-C	Cierta flor.
4-L 9-I	Cifras romanas.
4-A 8-L 5-A 1-D 9-N 8-E 5-M 7-L 6-H	Mezclas cosas de naturaleza contraria.

(Solución en el próximo número.)

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

- |                     |                     |
|---------------------|---------------------|
| 1: Pan. Oro.        | 6: Lot. Job.        |
| 2: Piso. Sara.      | 7: Rajas.           |
| 3: As. S. L. A. Od. | 8: Osa. Sos. Son.   |
| 4: Nos. Mor. Isa.   | 9: Ra. I. B. S. Sl. |
| 5: Motas.           | 10: Oros. Osas.     |
|                     | 11: Ada. Nis.       |

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: UNA PESETA CADA PALABRA

### AGENCIAS

**GESTION.** Agencia de pasaportes rápidos. Documento identidad, penales, legalizaciones.

**FUMEGA.** Pasaportes familiares numerosos. Documento identidad. Puerta Sol, 11. 227623.

### ALQUILERES

**CASA Jiménez.** Preciados, 52 (entre Callao y Santo Domingo). Alquiler: velos, vestidos novia, madrina, mantillas, peñas, sombreros señora, trajes smoking, chaquets.

### AUTOMOVILES

**ESCUELA España.** Enseñanza conducción auto-

móviles garantizada. Carnets Alfonso XII, 58.

**CALLAO.** Enseña conducir ómnibus, turismo, modernismos, carnets. Informese Preciados, 23.

**ACADEMIA** automovilistas. Fundada 1910. Santa Engracia, 6.

### CONSULTAS

**BLONORRAGIA,** sífilis, debilidad, impotencia, análisis. Operación fimosis. Clínica especializada. Duque Alba 10. Doctor Hernández 273564.

**CLINICA** antivenérea. Fuencarral, 6. Blenorragia, impotencia, fimosis (9.256.)

**CLINICA** Fuencarral. Especializada enfermedades genitourinarias, impotencia. Últimos tratamientos. Fuencarral, 88. (8.893.)

### DIBUJANTES

SE hacen dibujos publicitarios. Viriato, 11. Teléfono 236057. Alvarez.

### FINCAS

**PISOS** magníficos, 3, 4, 5 y 6 habitaciones, todas exteriores. Estreñer. Exentos 90 % Derechos Reales escritura y contribución. Desembolso inicial desde 30.000 pesetas. Resto en mensualidades, desde 489 pesetas. Información en barrio residencial de La Concepción (servicio permanente) y en Monte Esquinza 6. Tel. 248635.

**HOTELES** Sierra, terrenos San Ignacio del Escorial, junto estación Zorreras desde 20 pesetas metro. Construcciones RAGAR Victor Pradera 32. 311411.

### FOTOGRAFIA

**OCASION:** Maquinas fotográficas, prismáticos, ampliadoras, facilidades pago Luchana, 16.

**MATERIAL** fotográfico. Lo más moderno en Establecimientos Díaz. Carmen, 15. «El Hogar del Aficionado».

### GESTORIA

**PASAPORTES,** carnets. Rápidamente. Ludecas. Montero, 26.

### HIPOTECAS

**HIPOTECAS** 24 horas. Merino, Fuencarral, 23.

### MAQUINAS DE PUNTO

**MAQUINAS** punto, plizas Imperio. Montero, 32.

**MAQUINAS** punto, lodamientos bolas, garantizadas, precios rebajadísimos. «Loguilla» Oso. 3.

**MAQUINAS** nacer punto. modernas, rematadoras, plizas San Bernardo, 42.

**ELECTRICO.** Manuales. Patentados, hacen eléctricos automáticamente. Atocha, 31. Agujas, 1.45.

### MOTOS

**OSCA,** 260 c. c. Agencia oficial. Contado y plazos. Aparatos medidos, osciladores, oscilógrafos, maquinaria industrial y eléctrica. Blasco de Garay, 44. Apartado 8.119. Teléfono 247541.

**LUBE,** nuevo modelo de

99 cc., 13.200 pesetas. Cantó. Princesa, 26.

**OSSA,** Exposición y venta. O'Donnell, 44.

**SANGLAS,** modelo 1954, de 350 y 500 cc. Cantó. Princesa, 26.

**MONTERA,** Agencia oficial. Victor Pradera, 13.

### MUEBLES

**CAMAS** metálicas mejores, más baratas. Fábrica: Bravo Murillo, 50 (Metro Ríos Rosas).

**MUEBLES** seminuevos, baratísimos. Espíritu Santo, 24.

### PATENTES

**OPRECESE** licencia explotación patentes 196.421. «Máquina aserrar flo- nes de rocas, especialmente pizarra,